



Števerjansko praznovanje se je zaključilo v znamenju novosti



**Sport**

TORKOVA PRILOGA  
PRIMORSKEGA DNEVNIKA  
OD 11. DO 22. STRANI

gioielli - dragulji  
**malalan**  
VAŠA DRAGUJARNA  
z vami od leta 1949  
Narodna ul. 28 - Tel. 040.211.465 - Općine  
www.malalan.com

# Primorski dnevnik

*Tondo prihaja,  
Illy odhaja*

SANDOR TENCE

V Furlaniji-Julijski krajini se je včeraj formalno začelo obdobje Renza Tonda, obenem pa končalo obdobje Riccarda Illyja, ki se je po pričakovanju odpovedal mandatu v deželnem svetu. Levosredinska opozicija je tako dokončno ostala brez voditelja, ki jo je pred petimi leti pripeljal do zmage.

Tonda bomo, kot smo že napisali, sodili po dejanh. Na včerajšnji predstavitev novega odbora je bil predsednik zelo previden glede slovenske in furlanske skupnosti, zelo jasen pa glede nekaterih drugih vprašanj. Evroregija in novi deželni statut sta dejansko odpisana, Kraška gorska skupnost sploh ni aktualna in škedenjsko železarno bodo prej ali slej zaprli. Kar nekaj radikalnih novosti v primerjavi z Illyjevo upravo.

Bivši predsednik odhaja brez vsakršnega komentarja, kar mu nekateri v levi sredini zelo zamerijo. Ne zato, ker zapušča politiko, temveč ker še ni javno ocenil svojega volilnega poraza. To je res nenavadno, a takšno zadržanje sodi v Illyjev stil in je v polnem sovočju z njegovo osebnostjo.

Zivimo v času, ko je politika žal predvsem stvar besed in besedičenja. Vsi nekam govorijo in razglabljajo, tudi mimo števil, ki so jasno pokazale, kdo je na volitvah zmagal in kdo je bil poražen.

Illy bi moral najbrž po porazu nekaj povedati in, če hočemo, tudi ostati v deželnem svetu in tam voditi opozicijo desni sredini. A Illy je Illy in ga moramo sprejeti, kot smo ga z zadovoljstvom sprejemali kot župana Trsta in predsednika Dežeze.

DEŽELA - Tondo razdelil odborniške zadolžitve

## Nova deželna vlada previdna glede manjšin

*Desna sredina odpisala evroregijo in novi statut*

TRŽIČ - Slovenska društva ob stoletnici ladjedelnice

### Delavcem, ki so v ladijskem drobovju živeli in umirali



TRŽIČ - Tudi Slovenci v Laškem so obeležili stoletnico tržiške ladjedelnice. To so storili na povabilo vseh treh slovenskih kulturnih in rekreacijskih druš-

tev, ki so prisotna in delujejo v Laškem: Jadro, Tržič in Združenje staršev otroškega vrtca in osnovne šole v Romjanu. Delavcem - predvsem številnim Sloven-

cem -, ki so živeli in umirali v ladijskem drobovju, so se poklonili z verzi, pesmijo, slikarsko razstavo in raziskavo.

Na 24. strani

TRST - »V desnosredinski koaliciji in tudi v novi deželni vladi še nismo govorili o zaščitnih zakonih za slovensko in za furlansko skupnost. Glede Slovencev popolnoma zaupam pristojnemu odborniku Robertu Molinaru«. Novoizvoljeni predsednik Renzo Tondo je včeraj porazdelil odbornikom posamezne resorje in zadožitve. Predsednik bo skrbel za zunanjou politiko.

Tondo je v pogovoru z novinarij pravzaprav odpisal evroregijo in tudi novi deželni statut. Desna sredina na oblasti tudi ne podpira morebitne obnovitve Kraške gorske skupnosti.

Riccardo Illy se je medtem uradno odpovedal mandatu v deželnem svetu.

Na 3. strani

Kako gledajo podjetja na tržaški turizem

Na 4. strani

Rosatov obračun dela na notranjem ministrstvu

Na 7. strani

V Nabrežini srečanje med občinsko upravo in KZ o elektrovodu

Na 8. strani

Občini Gorica in Nova Gorica skupaj snujeta judovsko pot

Na 23. strani

24-urno gašenje požara v Podgori

Na 25. strani

MJANMAR - Posledice pustošenja tropskega ciklona Nargis konec prejšnjega tedna so veliko hujše od prvih obračunov

## Ciklon terjal najmanj 10 tisoč mrtvih

YANGON - Iz Mjanmara prihajajo novi podatki o številu žrtev tropskega ciklona, ki se je sedaj povzpelje že na 10.000, pričakovati pa je, da bo številka še narasla. Medtem so mnoge države in Združeni narodi Mjanmaru že ponudili pomoč. Ob soočenju z opustošenjem je mjanmarski zunanj minister Nyan Win povedal, da bo njegov narod vesel mednarodne pomoči, ki so jo že ponudili Združeni narodi in sosednje države.

Mjanmarska državna televizija je predvajala posnetke celotnih naselij, ki so poplavljena, odkar jih je pozno v petek zadel ciklon. Pred tem so državni mediji poročali o možnosti, da je samo na območju mestne občine Bogoay življenje izgubilo več deset tisoč ljudi. Brez streh ne glavo in brez dostopa do pitne vode je po vsej državi ostalo več sto tisoč ljudi, ki bodo torej potrebovali nujno pomoč, je predstavnik

ZN v sosednji Tajski Richard Horsey povedal za AFP.

ZN so že izrazili pripravljenost v Mjanmar poslati nujno pomoč, medtem ko je Tajška povedala, da bo danes tja z letali poslala hrano in zdravila. Indija je sporočila, da bo pripravila dve ladji, ki bosta na krovu nosili nujno pomoč.

ZDA so povedale, da so preko svojega veleposlaništva sprostile nekaj neposredne pomoči kot del Svetovnega programa za hrano ZN. Obenem pa že razmišljajo o drugih oblikah pomoči. Tudi EU je obljubila pomoč.

Mjanmarska vladajoča vojaška hulta je sporočila, da bo sobotni referendum o novi ustavi, ki naj bi državo popeljal na pot demokracije, vseeno izpeljan. Veliko prebivalcev pa pravi, da jih ob močno povisih cenah hrane in zmanjšani oskrbi z vodo pestijo hujše težave. (STA)

ZN v sosednji Tajski Richard Horsey povedal za AFP.

ZN so že izrazili pripravljenost v Mjanmar poslati nujno pomoč, medtem ko je Tajška povedala, da bo danes tja z letali poslala hrano in zdravila. Indija je sporočila, da bo pripravila dve ladji, ki bosta na krovu nosili nujno pomoč.

ZDA so povedale, da so preko svojega veleposlaništva sprostile nekaj neposredne pomoči kot del Svetovnega programa za hrano ZN. Obenem pa že razmišljajo o drugih oblikah pomoči. Tudi EU je obljubila pomoč.

Mjanmarska vladajoča vojaška hulta je sporočila, da bo sobotni referendum o novi ustavi, ki naj bi državo popeljal na pot demokracije, vseeno izpeljan. Veliko prebivalcev pa pravi, da jih ob močno povisih cenah hrane in zmanjšani oskrbi z vodo pestijo hujše težave. (STA)

Mjanmarska vladajoča vojaška hulta je sporočila, da bo sobotni referendum o novi ustavi, ki naj bi državo popeljal na pot demokracije, vseeno izpeljan. Veliko prebivalcev pa pravi, da jih ob močno povisih cenah hrane in zmanjšani oskrbi z vodo pestijo hujše težave. (STA)



Ulica glavnega mesta Yangona po pustošenju tropskega ciklona

ANS



**ŠOLSTVO** - Na slovenskih šolah na Tržaškem in Goriškem ter na dvojezični šoli v Špetru

# V polnem teku volitve v deželno šolsko komisijo

*Samo včeraj so volili predstavnike ravnateljev - Volišča danes odprta od 8. do 14. ure*

TRST, GORICA, ŠPETER - Danes se bodo zaključile volitve v novoustanovljeno Deželno šolsko komisijo za pouk v slovenskem jeziku, ki je bila z vladnim odlokom ustanovljena konec prejšnjega leta na podlagi 13. člena zaščitnega zakona št. 38 iz leta 2001. Samo včeraj so bile v prostorih Urada za slovenske šole pri Deželnem šolskem uradu za Furlanijo-Julijsko krajino v Trstu na sporednu volitve predstavnikov ravnateljev, na vseh nižjih in višjih srednjih šolah oz. na daktičnih ravnateljstvih na Tržaškem in Goriškem ter na Večstopenjski dvojezični šoli v Špetru pa so volili predstavnike učnega in neučnega osebja ter staršev in višešolskih dijakov. Volite predstavnikov učnega in neučnega osebja bodo tudi danes na vsaki nižji in višji srednji šoli oz. na daktičnem ravnateljstvu in na špetrski dvojezični šoli od 8. do 14. ure. V istih urah bodo svoje predstavnike volili starši oz. višešolski dijaki, v tem primeru pa bodo volitve potekale samo na treh šolah: za Tržaško je to Licej Franceta Prešerna v Trstu, za Goriško Licej Trubar-Gregorčič v Goriči, za videmsko pokrajino pa Večstopenjska dvojezična šola v Špetru.

Deželna šolska komisija za pouk v slovenskem jeziku je kot že rečeno bila ustanovljena decembra lani z objavo vladnega odloka v italijanskem Uradnem listu (do dejanskega sklepa je prišlo veliko prej) na podlagi 13. člena zaščitnega zakona, kjer je govor o šolskih upravnih organih slovenske manjštine. Komisija prihaja na mesto prejšnjega telesa (ravno tako komisije), ki je delovala na podlagi 9. člena zakona št. 932 iz leta 1973. Čeprav je bolj posvetovalnega značaja in brez pravih pristojnosti, je njeni sestava vendarle širša od tiste, ki jo je imela prejšnja komisija. Novo deželno komisijo bodo namreč sestavljali dva predstavnika ravnateljev (eden za osnovne oz. nižje, drugi pa za višje srednje šole), štiri predstavniki učnega osebja (en osnovnošolski učitelj, en profesor nižje, en profesor višje srednje šole in en učitelj dvojezične šole), en predstavnik neučnega osebja ter trije predstavniki staršev (po eden za vsako pokrajino) in trije predstavniki višešolskih dijakov (po eden za vsako pokrajino). Po zakonu je član komisije tudi izvoljeni predstavniki šol s slovenskim učnim jezikom v Vseslovenskem šolskem svetu.

Volilni sedež je bil tudi na Liceju Franceta Prešerna v Trstu

KROMA



**DUNAJ** - Komemoracija v avstrijskem parlamentu

## Na svečanosti proti nasilju in rasizmu tudi o žrtvah nacizma med koroškimi Slovenci

DUNAJ - Letošnja osrednja spominska svečanost ob dnevu proti nasilju in rasizmu v Avstriji je včeraj v parlamentu na Dunaju potekala v znachenju otrok, ki so postali žrtev nacionalsocializma. Spominski dan se praznuje od leta 1997 daže, ko sta avstrijski državni zbor in zvezni svet ta dan razglasila za dan spomina na žrtev nasilja in rasizma.

Na proslavi v historični sejni dvorani zveznega parlamenta so se letos pod gesmom »Nikoli nisem bil otrok - ...war nie Kind« še posebej spomnili tudi 63. obletnice osvoboditve največjega koncentracijskega taborišča na avstrijskih tleh v Mauthausnu, kjer so nacisti med drugo svetovno vojno umorili nad sto tisoč ljudi.

V zelo pretresljivi video-inštalaciji so na platnu predvajali imena otrok, ki se jih nihče ne spomni, ker so bili tudi bratje, sestre, starši, sorodniki in prijatelji ubiti. Prvi govornik je nato bil predsednik zveznegga sveta Helmut Kritzinger, ki je opozoril, da »nasilje in rasizem nista samo pojava preteklosti«. Predsednica avstrijskega parlamenta Barbara Prammer pa je opozorila

Predsednica avstrijskega parlamenta Barbara Prammer je opozorila tudi na žrtev med koroškimi Slovenci

la, da spominsko leto 2008 (70. obletnica »anšlus« k nemškemu rajhu – op. ur.) hrkrati poziva, »da konkretno vprašamo po žrtvah«. Ob tem je opozorila tudi na Avstrijski nacionalni sklad ob primeru koro-

kih Slovencev, ki so bili v času nacizma pregnani s svojih domov oz. so se uprli nacistični strahovladi in bili odpeljani v koncentracijska taborišča.

Ivan Lukanc



**SLOVENIJA** - Obnova betonskih vozišč na avtocestah

## Začela se je sanacija predorov na Primorskem

LJUBLJANA - Družba SCT je včeraj začela s sanacijo betonskih vozišč v primorskih avtocestnih predorih. Najprej se je začela obnova vozišča v predoru Tabor na avtocestnem odseku Dane-Fernetiči. Rezkanje vozišča v predoru Tabor na kraku primorske avtoceste proti Fernetičem (gre za manjši predor, saj sta cevi dolgi po približno 290 metrom) bo zaključeno danes zvečer. Promet bo med deli preusmerjen na drugo polovico avtoceste, kjer bo potekal dvostransko.

Izvajalec bo z deli nadaljeval v predoru Kastelec (cevi sta dolgi po približno 2,2 kilometra), ki bo v smeri Ljubljane saniran predvidoma med 7. in 9. majem (tri noči); dela se bodo zaključila 10. maja zjutraj) ter v smeri Kopra med 10. in 12. majem (dela se bodo zaključila 13. maja zjutraj, najkasneje do 6. ure), nazadnje pa bo saniran predor Dekani, in sicer v smeri Kopra predvidoma med 13. in 15. majem (dela v tej cevi se bodo zaključila 16. maja zjutraj,

najkasneje do 6. ure), v smeri Ljubljane pa med 16. in 18. majem.

Dela, ki bodo v celoti potekala le v nočnem času, to je med 19. in 6. uro (izjemno je petek, 18. maj, ko je v smeri Obale pričakovati tudi okrog 19. ure še nekoliko povečan promet, zato bodo s sanacijo vozišča v Dekanah začeli ob 21. uri), bodo tako v celoti zaključena predvidoma v ponedeljek, 19. maja, do 6. ure.

Med rezkanjem vozišča v predoru Kastelec in Dekani bo promet preusmerjen na vzporedno državno cesto, zato bo cestnina ustrezno znižana. Med sanacijo predora Kastelec bo promet preusmerjen prek priključkov Kozina in Kastelec, med sanacijo vozišča v Dekanah pa prek priključka Črni Kal in razcepca Srmin.

V času sanacije bo zaprta cestninska postaja Videž, uporabniki pa bodo tako iz smeri Kopra proti Ljubljani (med 7. in 9. majem) kakor tudi obratni smeri (med 10. in 12. majem) vstopali

## Mohorjeva družba bo Korotan prodala na prostem trgu

CELOVEC - Mohorjeva družba (MD) iz Celovca je sklenila, da bo študentski dom Korotan na Dunaju prodala na prostem trgu. Razlog so po navedbah MD neuspela pogajanja s slovensko vlado za odkup Korotana, ki so se »po šestih letih razbila, ker vlada ni potrdila pogodbe.« MD bo ozadja predstavila danes. Na slovenskem ministrstvu za visoko šolstvo, znanost in tehnologijo so povedali, da pogovori z Mohorjevo družbo še vedno tečejo in da jih niti vlada niti ministrstvo nista prekinila.

## Slovenska vojska obsoja začig državnih simbolov

LJUBLJANA - Slovensko obrambno ministrstvo se je včeraj odzvalo na incident v Umagu, kjer je slovenski državljan minuli teden začgal hrvaško zastavo. Kot so sporočili z Morsa, slovenska vojska obsoja začig državnih simbolov, ministrstvo pa preverja informacije, s katerimi bi ovrglo ali potrdilo navedbe o domnevni vpletjenosti slovenskih vojakov v omenjeni incident. Če bi dokazali, da so navedbe točne, bi Slovenska vojska zoper vpletene vojake uvedla disciplinski postopek zaradi blatenje ugleda. Več informacij bo znanih, ko bodo znane okoliščine dogodka in morebitna vpletjenost pripadnikov Slovenske vojske v incident v avtokampu Kanegra v Umagu. Po doslej zbranih podatkih naj te navedbe sicer ne bi držale. (STA)

## Haider še naprej na udaru človekoljubnih organizacij

CELOVEC - Po oprostilni sodbi deželnega sodišča v Celovcu v zadavi mladega begunci iz Čečenije, ki je bil obtožen sodelovanja v nekem pretepu v začetku leta v Beljaku, je koroški deželni glavar Jörg Haider še naprej soočen s kritiko, da je ravnal samovoljno in nečloveško, ko je iz dežele brez vsakršne pravne osnove izgnal 18 čečenskih beguncov, med njim tudi ženske z otroki.

Tako je Akcijski komite za več strpnosti in človečnosti na Koroškem v izjavi za javnost ugotovil, da je Haider ravnal »samovoljno«, ko je ukazal premestitev 18 Čečenov iz Koroške v begunske taborišča Traiskirchen v Nizji Avstriji. Komite ob tem poudarja, da je bil od tistih, ki jih je ukazal deželni glavar prepeljati v Nizjo Avstrijo, obtožen le eden - in prav njega so na deželnem sodišču v Celovcu oprostili obtožbe! Za akcijski komite, ki na pobudo koroških Zelenih združuje razne cerkvene in človekoljubne organizacije, med njimi tudi Caritas, je s tem jasno, da je deželni glavar kršil temeljna pravila pravne države. (I.L.)

**TRBIŽ** - V cerkvi sv. Petra in Pavla

## Kakovosten koncert APZ Univerze na Primorskem



TRBIŽ - Akademski pevski zbor univerze na Primorskem je v soboto gostoval v Kanalski dolini. Pod vodstvom priznanega dirigenta in skladatelja Ambroža Čopija je imel v cerkvi sv. Petra in Pavla na Trbižu celovečerni koncert. Zbranim poslušalcem v trbiški cerkvi je zbor (na posnetku)

ponudil v poslušanje kakovosten in raznolik program, ki je obsegal sakralno in ljudsko glasbo od Mendelssohna do Alda Kumra in Pavleta Merkuja.

Sobotni koncert sta koorganizirala Slovensko kulturno središče Planičnika in občina Trbiž. (rb)



**DEŽELA** - Novi predsednik porazdelil odborniške resorje

# Tondo: Nova deželna vlada odraža željo po velikih spremembah v FJK

»Bil sem med redkimi, ki so verjeli v volilno zmago desne sredine« - Ciriani (NZ) podpredsednik

TRST - »Bil sem med redkimi v desni sredini, ki sem verjel, da lahko premagamo Riccarda Illyja.« Renzo Tondo je bil na včerajšnji uradni predstavitev svoje deželne vlade videti zelo zadovoljen, pravzaprav srečen. Pet let od tega je desna sredina namesto njega kandidirala Alessandro Guerro, danes pa se Tondo vrača na deželno politično sceno kot velik zmagovalec. Prepričan je, da je zmagal, ker si ljudje želijo korenitih sprememb v Furlaniji-Julijski krajini. Računa, da bo nova vlada kos zelo zahetnih nalogam.

Z podpredsednika in torej svojega namestnika je Tondo izbral **Luca Cirianija** (NZ-Ljudstvo svobode), ki bo tudi vodil resor za produktivne dejavnosti. V novi upravi so tri ženske. **Federica Seganti** (Severna liga) je odbornica za lokalne avtonomije, **Alessia Rosolen** (NZ-LS) vodi odborništvo za zaposlovanje, univerzo in raziskovanje, **Sandra Savino** (Forza Italia-LS) pa je odbornica za finance.

Neodvisni **Vladimir Kosic** je odbornik za zdravstvo in socialno varnost, **Vanni Lenna** (FI-LS) odbornik za javna dela, **Riccardo Riccardi** (NZ-LS) odgovarja za prostorsko načrtovanje, **Elio De Anna** (FI-LS) za osebje in informacijsko dejavnost, ligaš **Claudio Violino** pa je odbornik za kmetijstvo. **Roberto Molinaro** je edini odbornik iz stranke UDC. Vodi resor za kulturo, šolstvo, šport in mir, ki ga je z Illyjem vodil Roberto Antonaz. Molinaro bo politično odgovarjal tudi za narodne in jezikovne skupnosti.

V Tondovi vladi je pet odbornikov, ki so tudi deželni svetniki, pet (Kosic, Riccardi, Seganti, Savino in Lenna) pa ne. Predsednik je ohranil zase resor za gorata območja in, kar ima politični pomen, tudi skrb za zunanjou politiko. Napovedal je, da bo v prihodnjih tednih obiskal v Ljubljano, kjer bo gost slovenskega zunanjega ministra Dimitrija Rupla.

Predsednik je napovedal spoštljiv odnos do deželnega sveta, ki se bo danes sestal na umestitveni seji. Nova vlada po njegovem uravnoteženo odraža vse koaličske komponente in obenem tudi zemljevidno stvarnost FJK. »Nobene diskriminacije do Gorice in do Vidma, saj bo treba vlado soditi po dejanih in ne po zemljevidni pripadnosti tega ali onega odbornika,« je prepričan Tondo.



Nova deželna vlada Furlanije-Julijskih krajin s predsednikom Renzom Tondom

KROMA

**DEŽELNA VLADA** - Stališča predsednika Tonda

## »O Furlanih in Slovencih še nismo govorili, nobene možnosti za KGS in za nov statut«

TRST - »V sklopu deželne koalicije še nismo govorili o zakonih za Slovence in za Furlane. Glede Slovencev uživa odbornik za kulturo Roberto Molinaro moje popolno zaupanje, glede Furlanov pa bo treba počakati na razsodbo ustavnega sodišča, na katerega se je obrnila Prodijeva vlada.« Renzo Tondo je glede deželnih zakonov za slovensko in furlansko skupnost, kot vidimo, zelo previden. S slovenskim vprašanjem se bo ukvarjal v glavnem Molinaro, glede Furlanov pa je Tondo že v volilni kampanji napovedal nekatere spremembe, posebno na področju poučevanja furlančine na šolah. Jezikovne manjšine so za predsednika Deževe vsekakor dejavnik razvoja in ne folklore.

Tondo je dal jasno razumeti, da ni nobene možnosti za obnovitev Kraške gorske skupnosti. Tozadnji poskus je sicer spodeltel že z Illyjevo upravo, desna sredina, ki je KGS ukinila, pa skupnosti gotovo ne bo obnovila. Reforma gorskih skupnosti, ki pomeni njihovo ukinitev, je po Tondovem prepričanju

ena redkih dobrih stvari, ki jih je naredila levosredinska ministrica za dežele Linda Lanzillotta.

Brez možnosti je tudi nov deželni statut. Tudi pri tem se je Tondo skliceval na stališče bivše vladojoče leve sredine, »ki je v parlamentu blokirala statut deželnega levosredinskega zavezništva.« Bilo bi res paradoksalno, ko bi desna sredina na oblasti v Rimu in v FJK zagovarjala statut, ki ga je glavnina leve sredine odklanjala.

S Tondom je po vsej verjetnosti odpisana tudi evroregija. »S sosednjimi deželami in s Slovenijo hočem udejanjiti konkretnе stvari, tiste, ki zanimajo občane. Projekti kot so evroregija in makroregija me v tem trenutku ne zanimajo, ker so daleč od realnih potreb ljudi,« je prepričan Tondo.

Napovedal je, da si bo nova deželna vlada prizadevala za zaprtje škedenjske železarne. To pa se ne bo zgodilo tako kmalu, gotovo ne prihodnje leto, kot je med volilno kampanjo obljudbljal marsikateri zastopnik desne sredine.

Predsednik FJK  
Renzo Tondo  
napoveduje vrsto  
novosti



KROMA

**DEŽELNI SVET** - Po nedavnem volilnem porazu

## Riccardo Illy odšel brez komentarja

Njegovo mesto v novem parlamentu FJK bo prevzel Sandro Della Mea iz vrst Demokratske stranke



Riccardo Illy po  
pričakovanjih ne  
bo sedel v  
novoizvoljenem  
deželnem svetu

TRST - Riccardo Illy po pričakovanjih ne bo sedel v novoizvoljenem deželnem svetu. Včeraj je namreč v pismu predsedstvu skupščine formalno sporočil, da se odpoveduje svetniškemu mandatu. Njegovo mesto bo prevzel Sandro Della Mea, predstavnik Demokratske stranke iz Karnije.

Illy je že pred volitvami napovedal, da bo v primeru poraza ne samo zapustil deželni parlament, temveč tudi aktivno politiko. Že dan po volitvah je takoj prevzel volilno funkcijo v družinskem podjetju Illycaffè. Do včeraj Illy tudi še ni komentiral svojega poraza in volilnih rezultatov na deželnini in na državni ravni.

V javnosti obstajajo različne ocene Illyjevega molka. Alessandra Longo je v Republiki pred nekaj dnevi Illyjev molk tolmačila kot odraz dostenanstva politika, ki je izgubil in se zaradi tega pravilno umika s politične scene. »V času ko ne veš, kdo je izgubil in ko vsi politiki, brez izjem, preveč govorijo, je treba Illyjev molk ne samo spoštovati, temveč tu-

di pozdraviti,« je napisala Longova, ki je po rodu iz Trsta.

Drugače razmišlja njen kolega Paolo Rumiz, ki v nedeljskem Piccolu precej negativno ocenjuje Illyjevo povolilno tišino. Nekdanji predsednik Deževe bi moral, če ne drugo zaradi spoštovanja do volivcev, nekaj povedati in komentirati volilna dogajanja. V normalnih razmerah bi moral poraženi predsedniški kandidat tudi voditi opozicijo v deželnem svetu, je prepričan Rumiz.

Današnje prve seje novega deželnega sveta se ne bo udeležil niti Carlo Monai, odvetnik iz Čedada, ki je bil izvoljen za poslanca na listi stranke Italija vrednot. Poslanska funkcija je nezdružljiva s funkcijo deželnega svetnika, mesto Monai bo prevzel Ennio Agnola, ki je bil izvoljen v videmskem volilnem okrožju. V pretekli deželni zakonodajni dobi je bil Monai podpredsednik sveta in član Illyjeve liste, nekaj tednov pred volitvami pa je pristopil v stranko Antonia Di Pietra, kar mu je prineslo srečo.



**TURIZEM** - Po rezultatih raziskave med 350 podjetniki nočitvenih in gostinskih obratov

# Turizem resurz za gospodarski razvoj Trsta in njegove pokrajine

*Ugotovitve goriškega pola tržaške univerze so predstavili na seminarju centra CAT*

TRST - Turizem je pomemben vir družbenega in gospodarskega razvoja Trsta in njegove pokrajine za 95 odstotkov podjetnikov, zajetih v raziskavo v okviru projekta PIT (Integrirani projekt za ozemlje), ki jo je izvedel goriški univerzitetni pol tržaške univerze. Rezultate raziskave, ki je vmesna faza izvajanja projekta PIT, so predstavili na včerajnjem seminarju centra za tehnično pomoč in storitve za trgovino CAT (pri katerem sodeluje tudi Slovensko deželno gospodarsko združenje), ki je naročnik raziskave, potekal pa je pod naslovom Turizem v Trstu s stališča podjetij. O ugotovitvah telefonske ankete, pri kateri je sodelovalo 350 podjetnikov, sta govorila Adriana Monte in Mario Passon s tržaške univerze, ki skupaj z Loredano Panariti sestavljata delovno skupino. Seminarja pa so se med drugimi udeležili tržaški občinski odbornik za gospodarski razvoj Paolo Rovis, pokrajinski odbornik za gospodarski razvoj in turizem Walter Godina, Antonella Manca z deželne direkcije za proizvodne dejavnosti, predsednik obrtne sekcije SDGZ Niko Tenze, generalni sekretar konzorcija Promotrieste Paolo de Gavardo in predsednik CAT Giuseppe Giovarruscio.

Iz analize tržaškega turističnega sektorja izhaja, da je večina (69,1%) podjetij družinskih, da jih več kot polovica nima več kot tri zaposlene, medtem ko jih 85% nima več kot pet zaposlenih. Podjetniki so pretežno mladi, saj jih več kot polovica ni starejša od 47 let, večina pa jih ima višješolsko izobrazbo (54,3% jih ima vsaj eno poklicno kvalifikacijo). Prevladujejo podjetja s srednje-majhnimi sprememnimi strukturami, saj jih ima 32% od 4 do 6 ležišč, polovica pa največ trinajst. 76,5% obratov ima gostinsko ponudbo (vse restavracije in šest turističnih kmetij), več kot polovica (59,6%) hotelov in drugih sprememnih struktur pa nima gostinske ponudbe. Polovica obratov ima največ 50 gostinskih sedežev, le 25% pa jih ima več kot 80.

Analiza tujih turistov pokaže, da še vedno prevladujejo stranke nemškega jezika, saj je 51% podjetij navedlo Avstrijo kot državo od koder imajo največ gostov, 34,4% pa jih je navedlo Nemčijo. Med največkrat omenjenimi državami, od koder prihajajo gostje, so še Slovenija, Hrvaška, Velika Britanija in Francija.

S tehnološkega vidika so tržaška podjetja obravnavane sektorja precej v zamudi, saj jih uporablja osebni računalnik le 44%; pri tem se hoteli razlikujejo od restavracij, saj jih računalnik upo-



Miramarski grad je ena največjih turističnih privlačnosti v Trstu

ARHIV

rabilja 84%. Na spletu se predstavlja 121 podjetij, od katerih jih sprejema spletne rezervacije 62%.

Z izjemo sejmov je ocena kulturnega dogajanja v mestu pozitivna, saj je kar polovica podjetnikov zadovoljna z razstavami, enogastronomskimi potmi in kulturnimi oziroma folklorimi prireditvami, še posebno dobro pa so ocenjeni glasbeni in gledališki dogodki.

Če smo v začetku omenili, da kar 95% vprašanih ocenjuje turizem kot pomemben resurz za družbeni in gospodarski razvoj mesta in pokrajine, pa so podjetniki kritični glede vrednotenja tržaških privlačnosti. Samo petina vprašanih namreč meni, da so resurzi ozemlja učinkovito izkorisčeni v turistični ponudbi. Pri tem je kot najbolj kritična ocenjena prometna infrastruktura: premalo parkirišč, slaba prevoznost in počasnost prometa. Negativno oceno so v raziskavi prejeli tudi urbana oprema, zelenice in mestni parki.

Predsednik goriške sekcije SDGZ Niko Tenze je na seminarju odpril kraški zorni kot in izpostavil premajhno pozornost za ozemlje, ki obkroža mesto Trst. Stvari se dogajajo v mestu, pokrajina pa ostaja v ozadju, čeprav razvija uspešen inštitut turizem. Tak primer so Okusi Krasa, v okviru katerih se povezujejo proizvajalci, gostinci in tudi trgovci, hkrati pa se navezuje sodelovanje s Krasom v Sloveniji.

## ENERGENTI Od polnoči v Sloveniji dražji bencin

LJUBLJANA - Opolnoči so v Sloveniji spremenile cene naftnih derivatov. Cena za liter 95-oktanskega bencina se je zvišala za 0,031 na 1,114 evra, za liter 98-oktanskega bencina pa je po novem treba odšteti 1,123 evra, kar je 0,024 evra več. Prav tako sta se podražila dizel in kurilno olje, so sporočili iz Petrola. Za liter dizelskega goriva je od polnoči treba odšteti 1,188 evra, kar je 0,028 evra več kot doslej, liter kurilnega olja pa se je podražil za 0,040 evra na 0,849 evra za liter. Iz novih cen je razvidno, da je dizelsko gorivo tudi v Sloveniji postalo dražje od bencinov.

Nafni trgovci v Sloveniji cene pogonskih goriv izračunavajo na vsakih štirinajst dni po modelu, ki temelji na gibanju borznih kotacij cen naftnih derivatov na svetovnem trgu in na gibanju tečaja dolarja.

## PROIZVODI Radenski Naturelle veliko zlato

RADENCI - Naravna negazirana mineralna voda iz Radenske blagovne znamke Naturelle je na 47. svetovnem izboru vod in brezalkoholnih piča, Monde Selection, prejela najvišje priznanje grand gold award. Nagrada Grand Gold Award podeljuje neodvisni mednarodni inštitut Monde Selection, ustanovljen leta 1961 v Belgiji, ki letno preveri in oceni izdelke iz več kot 70 držav sveta. Pri ocenjevanju dajejo poudarek organoleptičnim oziroma senzoričnim lastnostim proizvoda, kar pomeni, da preverjajo harmoničnost in skladnost proizvoda glede na njegovo vrsto in sestavo.

Voda naturelle, prejemnica najvišjega priznanja, je zbrala več kot 90 odstotkov možnih točk. Naravna mineralna voda iz Radenske ima skoraj 140-letno tradicijo in je bila ekskluzivna voda cesarskega dvora v Vatikanu, trenutno pa je uradna voda EU.

## BANKE CR FVG lani s 26,3 milijona evrov dobička

VIDEM - Deželna banka Cassa di risparmio del Friuli Venezia Giulia (nekdanja Friulcassa), ki je del bančne skupine Intesa SanPaolo, je lani ustvarila 26,3 milijona evrov čistega dobička, kar je za štiri odstotke več kot leto prej. Ob tem so iz banke sporočili, da bi bil dobiček še višji, če ne bi imeli v lanskem poslovnem letu izrednih odhodkov, med katerimi je tudi 7,8 milijona evrov stroškov za odpravnine uslužbencev, ki se odločijo za prostovoljno zapustitev banke.

V lanskem letu je banka odobrila za okrog 564 milijonov evrov novih posojil družinam in podjetjem, od tega samo družinam 120 milijonov, kar pomeni 8-odstotno rast glede na leto 2006. Banka ima v deželi 150 agencij, skupaj pa ima 180 tisoč strank, med katerimi je 16 tisoč podjetij. Zaposluje 1084 uslužbencev.

## SDGZ Drevi v ZKB o varnosti na gradbiščih

TRST - V dvorani Zadružne kraške banke bo drevi ob 18. uri predavanje o varnosti pri delu na gradbiščih, ki je v tem času posebno aktualna tema. O obveznostih podjetnikov, ki opravljajo gradbena ali inštalaterska dela na gradbišču, bo teklia beseda na srečanju, ki ga prireja SDGZ v sodelovanju s podjetjem Servis. Sodelovali bodo inšpektorji tržaškega zdravstvenega podjetja (ASS) in pokrajinske direkcije za delo (Direzione provinciale del Lavoro), ki bodo analizirali novo enotno besedilo o varnosti pri delu, ki je začelo veljati 15. maja letos. Predavatelji bodo govorili tudi o specifičnih temah, kot so dokumentacija na gradbišču, novosti glede hrupa, vibracij in azbesta, evropske direktive glede dela na višini in t.i. »paket welfare«.

Srečanje je namenjeno vsem podjetnikom, ki opravljajo katerakoli dela na gradbiščih, zanimivo pa bo tudi za druge sektorje.

EVRO

1,5460 \$ +0,01

EVROPSKA CENTRALNA BANKA

5. maja 2008

evro (povprečni tečaj)

valute	5.05.	2.05.
ameriški dolar	1,5460	1,5458
japonski jen	162,73	161,94
kitaški juan	10,8033	10,8013
ruski rubel	36,7400	36,7635
danska krona	7,4624	7,4618
britanski funt	0,78520	0,77900
svetška krona	9,3485	9,3375
norveška krona	7,9150	7,9260
češka koruna	25,227	25,265
švicarski frank	1,6305	1,6238
estonska korona	15,6466	15,6466
madžarski forint	252,14	251,93
poljski zlot	3,4423	3,4518
kanadski dolar	1,5717	1,5715
avstralski dolar	1,6424	1,6554
bolgarski lev	1,9558	1,9558
romunski lev	3,6350	3,6395
slovaška korona	32,243	32,237
litovski litas	3,4528	3,4528
latvijski lats	0,6985	0,6985
brazilski real	2,5596	2,5588
islandska korona	118,32	116,22
turška lira	1,9538	1,9532
hrvaška kuna	7,2569	7,2600

EVROTRŽNE OBRESTNE MERE

5. maja 2008

1 mesec 3 mesec 6 mesec 12 mesec

	LIBOR (USD)	LIBOR (EUR)	LIBOR (CHF)	EURIBOR (EUR)
1 mesec	2,6975	4,38563	2,39333	4,3860
3 mesec	2,77	4,8575	2,805	4,8570
6 mesec	2,87375	4,88	2,90833	4,8790
12 mesec	2,99375	4,95688	3,12	4,9580

ZLATO

(99,99 %) za kg

18.133,50 € +379,73

TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE

5. maja 2008

vrednostni papir zaključni tečaj v € spr. v %

BORZNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA		
GORENJE	35,70	-0,53
INTEREUROPA	31,75	+0,79
KRKA	97,30	+1,88
LUKA KOPER	64,08	+0,50
MERCATOR	262,22	+3,64
MERKUR	-	-
PETROL	644,61	+2,67
TELEKOM SLOVENIJE	246,54	+0,44

BORZNA KOTACIJA - DELNICE

ACH

- -

AERODROM LJUBLJANA

105,93 +0,35

DELO PRODAJA

- -

ETOL

- -

ISKRA AVTOELEKTRIKA

- -

ISTRABENZ

92,00 +3,60

NOVA KRE. BANKA MARIBOR

31,56 +2,00

MLINOTEST

- -

KOMPAS MTS

- -

NIKA

80,00 -0,56

PIVOVARNA LAŠKO

- -

PROBANKA

799,50 +5,20

SALUS, LJUBLJANA

440,19 +0,56

SAVA

257,0



**POLITIKA** - Predsednik republike bo sprožil postopek za sestavo nove vlade

# Napolitano bo danes pričel posvetovanja o mandatarju

Berlusconijeva vlada naj bi zaprisegla že v petek - V novem parlamentu odločno manj skupin

RIM - Predsednik republike Giorgio Napolitano bo danes ob 16. uri začel posvetovanja za podelitev mandata za sestavo nove vlade. Posvetovanja bodo bolj formalnega značaja, saj ni dvoma, da bo mandatar Silvio Berlusconi. Na Kvirinal bosta danes najprej prišla predsednika senata in poslanske zbornice, nato se bodo zvrstili predstavniki parlamentarnih skupin oz. strank, napisled pa bo državni poglavar zaslišal še svoje predhodnike. Zelo verjetno bo Berlusconi prejel mandat jutri zvečer, nova vlada pa bo predvidoma zaprisegla v petek.

Predsednikova posvetovanja lahko stečejo, ker so se medtem ustanovile parlamentarne skupine. V sedanji, 16. zakonodajni dobi, jih bo po šest v poslanski zbornici in v senatu, se pravi odločno manj kot v prejšnji zakonodajni dobi, ko jih je bilo v poslanski zbornici rekordnih šestnajst.

V poslanski zbornici bo skupini Ljudstva svobode načeloval Fabrizio Cicchitto, skupini Demokratske stranke Antonello Soro, skupini Severne lige Roberto Cota in skupini Udc Pier Ferdinando Casini, medtem ko še ni znano, kdo bo načeloval skupini Italije vrednot ter mesani skupini. V senatu pa bo skupini Ljudstva svobode načeloval Maurizio Gasparri, skupini Demokratske stranke Anna Finocchiaro, skupini Severne lige Federico Bricolo, skupini Italiji vrednot Felice Belisario in skupini avtonomij Claudio Molinari. Tudi v tem primeru ni znano, kdo bo načelnik mešane skupine. To je delno povezano z imenovanjem članov predsedstva obeh vej parlamenta ter s porazdelitvijo drugih funkcij, o katerih so pogovori še v teku.

Medtem je sinoči ministrski predsednik »in pectore« Berlusconi sklical voditelje desnosredinskega tabora, da bi se dogovorili o sestavi vlade. Pred sestankom je Berlusconi baje že imel kandidate za vsa ministrstva, razen za dve. Ena od teh je ministrstvo za delo, ki bi ga prevzel Gianni Alemanno, ko ne bi bil izvoljen za rimskega župana. Nacionalno zaveznštvo zahteva, naj to mesto zasede človek iz njegovih vrst. Drugo še nepokrito ministrstvo pa je pravosodno, za katero se potegujejo najmanj trije kandidati.

Novoizvoljeni predsednik poslanske zbornice Gianfranco Fini je včeraj povedal, da je za nedeljo, 11. t. m., sklical nacionalno skupščino svoje stranke, da bi na njej odstopil kot predsednik stranke. Kaze, da bo Nacionalno zaveznštvo do konгрresa vodil regentski odbor, ki mu bo načeloval Ignazio La Russa.

Silvio Berlusconi je sinoči zbral voditelje desnosredinske koalicije, da bi se dogovorili o sestavi nove vlade

ANSA



**RIM - Župan Alemanno obiskal kraje, ki so simbol upora nacifašizmu »Vrednote odporništva so sestavni del republike«**

RIM - Vrednote odporniškega gibanja niso pod vprašajem, ker so navdihovale boj proti okupatorju in torej boj za svobodo. To je poudaril novoizvoljeni rimski župan Gianni Alemanno, ko je včeraj v Rimu obiskal kraje - simbole odpora. Med temi so bile tudi Ardeatinske Jame, o katerih je Alemanno dejal, da »so odprta rana v srcu Rima«.

Novi rimski župan, ki je bil svojčas pripadnik stranke Msi, zdaj pa je zastopnik t.i. socialne desnice v Nacionalnem zaveznosti, se torej danes tako opredeljuje do tistih, ki so se borili proti fašizmu in nacizmu in ki so padli za svobodo. Alemanno, ki je tudi obsodil vsako obliko ideološkega ekstremizma in totalitarizma, je o odporniškem gibanju še povedal, da je sestavni del ustave. Zato ga ne sme nikakršno »zgodovinsko pojasnjevanje« postavljati pod vprašaj, je naglasil in dodal, da z njegovimi besedami verjetno soglašajo vsi pripadniki NZ. V italijanskih desnici po njegovem mnenju ni namreč prostora za obrambo totalitarizma, vendar je treba razjasniti »elemente sovraštva in civilne vojne ter obsoditi vse zlorabe, do katerih je prišlo na vseh straneh«. Vrednote odporništva morajo vsekakor ostati nedotaknjene, ker so »sestavni del republike«. Kar pa zadeva pokolj v Ardeatinskih jamah, »je močan spomin na dogodek, ko je mesto izgubilo svobodo in možnost samouprave«, je menil Alemanno: »Zato je prav biti na tem kraju prisotni in stalno obujati spomin,« je pristavil.



Rimski župan Gianni Alemanno pri Ardeatinskih jamah

**VERONA - Povod za neusmiljeno nasilje naj bi bila cigareta**

# Pretepeni mladenič umrl

Tri skrajne desničarje že prijeli, zadnja dva sta baje zbežala v tujino - Starši žrtve privolili v darovanje organov

VERONA - Nicola Tommasoli je včeraj popoldne, po treh dneh kome, izdihnil, starši pa so s solzami v očeh podpisali dovoljenje za darovanje sinovih organov. Medtem je policija v noči na ponedeljek prijela še dva mlada nasilneca, Verončana, ki sta do smrti pretepla Tommasolija. Priznala sta zločin in končala v zaporu, tako kot prvi iz skupine petih skrajno desničarskih pretepačev, ki se je predal že v nedeljo. Zadnja dva še iščejo: po navedbah police sta se z avtomobilom odpravila v tujino.

Veronski kvestor zatrjuje, da nasilja niso sprožili politični razlogi, povod za neusmiljeni napad naj bi bila cigareta, ki je 29-letni Nicola Tommasoli in dva njegova prijatelja niso hoteli ponuditi prenapetem. Zmlatili so tako Nicolo kot ostala dva, ki pa sta imela več sreče, saj sta utrpele lažje telesne poškodbe. Prijatelja sta včeraj po televiziji spregovorila o dogodku. »Sprehajali smo se, omi pa so od nas zahtevali cigaretto. Rekli smo 'ne' in šli dalje, omi pa so nas nenadoma napadli za hrbotom.« Tepli so jih s pestmi, jih vlekli za lase in porinili na tla. »Niso nas zmerjali, tepli so nas v tišini. Dve grozni minut...« se je spominjal mladenič. Prijatelj ob njem je dodal: »Divje so nas tepli in pri tem uživali. Nicola je bil na tleh v nezavesti, a se niso ustavili, prave zverine!«

Pretepači Raffaele Dalle Donne (dijak, ki se je prvi predal, je imel v preteklosti zaradi nasilnih izgrevov že opravka s policijo), Guglielmo Corsi (po poklicu kovinar), Andrea Vesentini (finančni posrednik) ter ubežnika »Pero« in »Tabuio« imajo 19 in 20 let, obiskujejo shode obitoglavcev, druži pa jih tudi nogomet, saj redno obiskujejo tekme Verone, ekipi, katere navijaški klubki sodijo v skrajno desničarske kroge.

Na kraju srljivega dogodka so se pojavile cvetnice in sporočilo za pokojnega Nicola

ANSA



**Medijem prepovedano kršiti Berlusconijeve zasebnost**

RIM - Kasacijsko sodišče je določilo, da je prepovedano kršiti zasebnost bodočega premierja Silvia Berlusconija in objaviti posnetke ali fotografije iz njegovega zasebnega življenja brez njegovega neposrednega dovoljenja.

Prepoved prihaja po tožbi Berlusconija proti dnevniku Corriere della Sera, ki je minulo poletje objavil fotografije Berlusconija v parku njegove Ville Certose na Sardiniji. Berlusconi je bil v spremstvu petih mladih žensk, sprehabali so se in smejavli. Za zdaj še ni znano, kdo so bili paraci, ki so Berlusconija fotografirali in nato fotografije prodali milanskemu časniku. Njegovi uredniki se s predpisom ne strinjajo, saj menijo, da bodo tako kršene pravice do informiranja javnosti.

**7 milijard primanjkljaja v rimskem proračunu**

RIM - Novopečeni desničarski rimski župan Gianni Alemanno je od prejšnjih levičarskih administracij podeval luknjo v mestnem proračunu v višini sedem milijard evrov. Ta vsuma se je omenjala že med aprilsko kampanjo za volitve novega rimskega župana, a jo je uradno včeraj potrdil finančni časnik Il Sole 24 Ore, ki napoveduje, da bo dolg v bližnji prihodnosti narasel še za dodatni dve milijardi evrov zaradi stanovanjskih kreditov, ki jih je najela občina Rim.

Večno mesto ima od nekdaj težave pri financiranju naložb, v zadnjih letih pa so postale še bolj pereče. Od leta 1999 do 2005 naj bi se dolg namreč povečal s 5,7 na 6,9 milijarde evra.

Gianni Alemanno naj bi se v naslednjih dneh sestal s strokovnjaki in naj bi določil, ali bo potrebno začasno prekiniti načrte za nove naložbe, ki so bile obljubljene v predvolilni kampanji.

**Marca je potrošnja padla za 1,7 odstotka**

RIM - Potrošnja je marca padla za 1,7 odstotka. Tako izhaja iz podatkov združenja trgovcev Confcommercio, po oceni katerega gre za najslabše stanje v zadnjih treh letih. Padec notranjega povpraševanja zadeva skorajda vse sektorje. Med redkimi izjemami so komunikacije. Vse več ljudi se iz ekonomike stiske rešuje tako, da kupuje v kitajskih trgovinah, ki ponujajo sicer manj kvalitetno blago, a po neprimerljivo nižjih cenah. Vse to ima posledice za proizvodnjo. Združenje industrijev Confindustria je aprila zabeležilo 1-odstotno znižanje produkcije.

**VENETO - 500-letnica rojstva**

# Velik simpozij o Andrei Palladiu

VICENZA - Štiri mesta Veneta bodo od 5. do 10. maja gostila 64 evropskih in ameriških strokovnjakov in raziskovalcev zgrADB in projektorih renesančnega arhitekta Andrea Palladija. Simpozij bo potekal v sklopu velike razstave ob 500. obletnici arhitektovega rojstva, poroča agencija, ki je dogodek organizirala Studio Esseci.

Veliki dogodek je včeraj popoldne v Padovi odprl znameniti harvardski profesor in strokovnjak zgodovine arhitekture James Ackerman s predavanjem »Dekoracija in svoboda v Palladijevi arhitekturi«. Ackerman, ki je dela renesančnega arhitekta odkril leta 1945, ko je v Italijo prišel z ameriško vojsko, je avtor monografije o Palladiju iz leta 1966, ki velja za študijsko referenco angleških arhitektov in spreminja ljubitelje iz celega sveta po poteh Veneta. Zato ga bo župan mesta Padova imenoval za častnega mestčana.

Strokovnjaki se bodo dotaknili vseh vidikov Palladijevega dela: Palladio in povezava z velikimi renesančnimi umetniki od Bramanteja do Raffaella, od Vignole do Michelangela; Arhitektov življenjepis; Povezava med Palladijevim delom, antično arhitekturo, arhitekturo v Evropi in v Veliki Britaniji; Palladijeve risbe in tehnika; Beneški projekti.

Ssimpozij bo potekal v Padovi (5. maja), Vicenzi (6. in 7. maja), Veroni (8. maja) in Benetkah (9. in 10. maja).



**ZGONIK** - Osrednja občinska proslava ob dnevu osvoboditve

# Praznovanja kot potrditev vrednot, ki danes izginjajo

Po pozdravu župana Sardoča sta zbrane nagovorila Paolo Rumiz in Livio Semolič



Rumiz med govorom, zadaj levo župan Sardoč, desno pa Semolič; na desno slike mladi oblikovalci kulturnega programa

KROMA



Dneva osvoboditve izpod nacifašističnega jarma so se pretekli konec tedna spomnili tudi v Zgoniku, in sicer z dvodnevnim programom, ki se je začel že v soboto. Tradicionalni spominski pohod je letos krenil iz Zgonika, po gozdnih poteh ob vznožju Jarovce pa so pohodniki prispeli do Saleža.

Višek dogajanja se je seveda odvijal v nedeljo dopoldne, ko se je lepo število ljudi zbralo pred občinskim spomenikom padlim v Zgoniku. Uro trajajoči program so oblikovali prošeški godbeniki, ki so nastopili pod tak-tirko Eve Jelenc, in otroci osnovnih šol Lojze Kokoravec Gorazd iz Saleža ter 1. maj 1945 iz Zgonika pod mentorstvom Zulejke Devetak. Ob koncu prireditve pa je nastopil mešani pevski zbor Rdeča Zvezda-Devin pod vodstvom Rada Miliča. S priložnostima mislila sta poleg župana Mirka Sardoča v dogajanje poseglila tržaški novinar Paolo Rumiz in predsednik SKGZ za goriško pokrajino Livio Semolič.

Spominska svečanost je potekala pod pokroviteljstvom občine Zgonik, krajevne sekcije Vseslovinske zvezze partizanov Italije ANPI in domačih društev, ki so ob začetku slovesnosti položili vence h kamnitemu spomeniku, ki je postal prepoznavni znak občine, saj njegova podoba krasi občinski grb. Župan Sardoč je v svojem uvodnem nagovoru poudaril pomen obhajanja spomina na padle in vrednote, za katere so ti dali življenje. Te naj bodo vodilo tudi danes, ko se nam vedno bolj zdijo, da so preživele, medčloveški odnosi pa vedno plitvejši.

Beseda je nato šla tržaškemu novinarju Paolu Ru-

mizu, ki se je vprašal, kaj pomeni danes fašizem. Postaja ta folklora, še posebno po nagovoru, ki ga je Gianfranco Fini imel pred dnevi v poslanski zbornici, potem ko je bil izvoljen za njenega predsednika? Zakaj torej še ljudje hodijo k spomenikom? Praznujejo morda zmago nad nečim, česar danes ni več? Rumiz se je nato dotaknil političnega položaja v Italiji po nedavnih parlamentarnih volitvah. Letos je prvič, kar ga po volitvah ni strah, saj se je po njegovem zgodilo to, kar se je morallo. Za poraz levicarskih in antifašističnih sil naj bi bile krive letete same, saj so v zadnjem času popolnoma zatajale antifašistične vrednote. Našli so se levicarski župani, ki so šli žagat klopce v parke. Sam predsednik Napolitano se ob dnevu spomina na žrtve fojb in eksodusu ni spomnil fašističnega zatiranja in zločinov nad Slovenci in Hrvati. Rumiz se je nato obregnil tudi ob Illyjev poraz na deželnih volitvah. Bivši predsednik dežele je namreč po objavi rezultatov glasovanja kratkomalo izginil s politične prizorišča, ne da bi prevzel nalogu vodje opozicije, ki bi mu pripadala. Leva sredina je torej na deželnini ravni sirota. Rumiz je svoj poseg sklenil z utrinkom, ki ga je doživel ob letosnji prvomajski budnici v Gropadi. Naj bodo ti praznični dnevi predvsem dokaz, da še obstajajo vrednote, ki v današnjem svetu vedno bolj izginjajo.

Predsednik SKGZ za goriško pokrajino Livio Semolič je svoj poseg obvaril nekoliko manj kritično, saj je poudaril predvsem dosežke, do katerih je v zadnjih desetletjih prišla naša matična domovina Slovenija, za-

čenši z osamosvojitvijo, vstopom v evropske povezave in nazadnje predsedovanjem evropski sedemindvajsetice. Evropska unija je nastala pred več kot pet desetletji, z namenom, da bi stari celini zagotovila mir in trajnejši gospodarski razvoj. Prevečkrat imajo njene institucije prizvod birokratost. Vrednote, ki so med vojno vodile partizane, so po vojni našle svojo potrditev v duhu evropskih institucij. Semolič je nato opisal svoje osebne občutke, ki jih je doživel ob obisku zunanjega ministra D'Aleme in ministrskega predsednika Prodiha v Ljubljani. Slovenija tudi pri italijanskih sosedih v Rimu uživa velik ugled, kar seveda dobro dene tudi naši skupnosti. Ta pa mora seveda sama skrbeti za svoj kakovostni razvoj. Končno misel je Semolič namenil mednarodnemu letu jezikov, ki ga praznujemo letos. Na svetu je jezikov nekaj nad tritočev, več kot polovica pa jih v kratkem času tvega izginotje. Vsakih petnajst dni povprečno izgine en jezik, zato je treba naši materinščini namejati še posebno pozornost.

Primož Sturman

**ŠOLA FRANA VENTURINIJA** - Obiskala tržaško Rižarno

# O neprecenljivi vrednosti svobode

Obisk je vodila bivša ravnateljica Majda Mihalčič - Ob dnevu spomina poslušali tudi pričevanje deportiranke Emo Tul

V tednih pred dnevom osvoboditve je marsikatera šolska skupina obiskala Rižarno pri Sv. Soboti, da bi učenci in dijaki spoznali, v kaj se je zaradi nacifašizma prelevila tovarna za luščenje riža. Med njimi so bili tudi učenci tretjega, četrtega in petega razreda celodnevne osnovne šole Franca Venturinija. Obisk je vodila bivša učiteljica Majda Mihalčič, ki je otrokom na podlagi zapisanih pričevanj obrazložila, kar se je hudega dogajalo na tem kraju: po kapitulaciji Italije so bili tu zaprti številni nasprotunci nacifašizma. Mnoge so od tod odpeljali v druga nemška taborišča, približno pet tisoč ljudi pa je v Rižarni bilo umorjenih na krut način. Mučenje in ubijanje so nacistični oficirji prekrivali z brnenjem motorjev, glasbo in pasjim laježem. Turobnost in tesnoba prostorov Rižarne ter zadnja sporočila zapornikov v slovenščini, italijanščini in hrvaščini je mlade oblikovalce presunila. Pustila jim je neizbrisni vtis o tem, kaj lahko pomeni vojna, in kako je pomembna svoboda, ki so si jo naši ljudje izborili s trpljenjem in smrjo.

O polpretekli zgodbini so otroci v šo-

li že marsikaj slišali ob raznih priložnostih in obisk Rižarne je bil vključen v dejavnosti, ki so usmerjene v poznavanje in razumevanje vrednot odporanstva, na katerih slovenski italijanska ustava in demokracija v Evropi. Januarja, ob dnevu spomina, so se otroci srečali z gospo Emo Tul, ki je doživel strahote nemških taborišč. V svoji pripravi je poudarila žrtve judovskega ljudstva, dodala pa je, da so krvni davek plačali še mnogi drugi narodi. Prav na tem skrajnem robu današnje Italije, ob stiku dveh narodov in mnogih kultur se je pritisk nacifašizma pokazal v vsej svoji krutosti. Gospa Ema s težavo spregovori o svojih morečih spominih, vendar želi s svojim pričevanjem opozoriti mlade na nevarnost, da se kaj takega spet ponovi, če nismo vsi primerno seznanjeni z dogodki iz preteklosti in pozorni do teptanja človekovega dostojanstva in pravic. S svojo umirjenostjo, prisrčnostjo in pokončnostjo je učencem prenesla svoja presunljiva doživetja in jih hkrati obogatila z zvestjo, da je svoboda neprecenljiva in da jo moramo trezno doživljati ter uživati ob spoznavanju drugih. (GM)



Ob dnevu osvoboditve so obiskali Rižarno

## OBČINSKI SVET

# Apologija fašizma in rdeče zastave

Fašistični napis v eni od gastronomskih utic, ki so ob Baviseli preplavile tržaško nabrežje, je sinoči odjeknil v tržaškem občinskem svetu. Nanj je v aktualnem vprašanju župan Roberto Dipiazza opozoril občinski svetnik Stranke komunistične prenove Iztok Furlanič.

Zgodilo se je sledče. Za točajnim pultom v eni od utic, ki je na nabrežju upravljalo osebje mestnega puba, je bil na predvečer dneva odprtosti na kaže tudi na sam dan izobesen napis »Mnogo nasprotnikov, mnogo časti, Rim, 23. novembra 1931, Benito Mussolini.« Kaže, da je bil nato odstranjen, saj naj bi karabinjerji ob posegu v utic ne opazili fašističnega napisa. Furlanič je omenil možnost, da bi ga lahko kasneje spet izobesili na predvečer maratonskega teka. V svojem vprašanju je hotel izvedeti, ali je kdo nadzoroval utic na nabrežju in kdo nosi odgovornost za dogodek, ki kaže na apolođijo fašizma.

Župan Roberto Dipiazza sploh ni odgovoril na zastavljeni vprašanje. Obšel ga je tako, da je začel pripovedovati o telefonskem sporočilcu, ki mu ga je poslal italijanski tržaški novinar, potem ko je dal tudi levosredinski župan v Padovi odstraniti klopi na enem od tamkajšnjih trgov. Zatem se je preusmeril na Kras, kjer je videl »polno rdečih zastav in napisov Živeli prvi maj.« Te zastave in napisi so v majskih dneh prisotne že vrsto let, nikoli pa mu ni prišlo na misel, da bi jih dal odstraniti, čeprav so nezakoniti, ker so pritrjeni na drogih javne razsvetljave, in zarje niso bila izdانا predvidena dovoljenja.

Vsek najmanjši sporni dogodek lahko zaneti polemiko, zato bi morali biti vsi mnogo bolj strpni do drugih, je poudaril Dipiazza in se še spomnil, kako se je pred nekaj dnevi udeležil dviganja maja v Lonjerju. Tam so plapolale rdeče zastave in zastave bele, modre in rdeče barve druge države, »smo se pa zelo zabaivali in spili kozaček v veseli družbi,« je pojasnil tržaški župan ter ponovno pozval k »normalizaciji.« Kajti sicer »bi se lahko oglasil svetnik Nacionalnega zavezništva Sulli in zahteval odstranitev rdečih zastav, ker so bile na meščene brez dovoljenja,« je skelen Dipiazza.

Bruno Sulli se je brz oglasil in zahteval »normalizacijo za vse.« Tudi zato, ker »na drugi strani meje, v drugi državi, sedaj ni več rdečih zastav, v Križu pa so, in to na drogih, ki so občinska last, in last podjetja Acegas.« Za svetnika Nacionalnega zavezništva je to kaznivo dejanje.

Furlanič ni bil z županovim odgovorom zadovoljen, ker Dipiazza ni odgovoril na vprašanje. Z njegovim izvajanjem se ni strijal, ker v Italiji še vedno obstaja pregon apologije fašizma. Kar se županove »normalizacije« tiče, pa je pribil, da te ni mogoče izpeljati, dokler neznanci požigajo napise, kot se je zgodilo pred dnevi v Škednu. Glede rdečih zastav in napisov ob prvem maju pa je spomnil, da gre za dolgoletno tradicijo domačega prebivalstva.

M.K.



**POLITIKA** - Tiskovna konferenca odhajajočega podtajnika Ettoreja Rosata

# Med dobrimi rezultati tudi izvajanje dogоворov s Slovenijo

*Uspehi v boju proti izsiljevanju in oderuštvu - DS edina prava politična novost*

Italijanska civilna zaščita je klub sposobnosti vodje Guida Bertolasa še vedno šibek sistem zaradi pomanjkljive preventivne sprico pristnosti deželnih uprav in ukinitev obveznega služenja vojaškega roka, zato je notranje ministrstvo okreplilo gasilsko službo s sklenitvijo dogovorov z deželami, v kratkem pa bo stalno namesitev dobila nekaj nad šest tisoč prekernih gasilcev. Velike rezultate pa je v zadnjih dveh letih notranje ministrstvo doseglo na področju boja proti izsiljevanju in oderuštvu, medtem ko je v zadnjih dveh letih prišlo do pomembnega sodelovanja s Slovenijo. To je v zoščeni obliki rezultat dveletnega dela, ki ga je odhajajoči podtajnik pri notranjem ministrstvu Ettore Rosato orisal novinarjem na včerajnjem dopolnem srečanju v kavarni Tommaseo.

Rosato, ki se po dveh letih dela na notranjem ministrstvu zaradi volilnega poraza leve sredine seli v opozicijske poslanske klopi (izvoljen je bil na listi Demokratske stranke), kjer upa, da se bo ukvarjal s stvarmi, ki so povezane s Furlanijo-Julijsko krajino, je podal pozitivno oceno o tem obdobju z ozirom na delovna področja, ki jih je pokrival. Kot že rečeno, je italijansko notranje ministrstvo z deželami sklenilo dogovore o sodelovanju na področju gozdnih požarov in prostovoljnega služenja v civilni zaščiti oz. pri gasilcih, ki je v Italiji na splošno pomanjkljivo (izjema je ravno FJK). V prihodnjih treh letih pa bo stalno namesitev dobilo 6.080 prekernih gasilcev, z katerih tisoč že v prvem letu.

Zelo pomembne rezultate je po Rosatovih besedah ministrstvo doseglo na področju boja proti izsiljevanju in oderuštvu (zlasti na Siciliji, medtem ko so bili v Kampaniji in Kalabriji rezultati manjši za-

radi drugačne strukture kriminala in močne »kulture molččnosti«), pri čemer je odhajajoči podtajnik poudaril predvsem sodelovanje med vlado in civilno družbo oz. podjetniki. V dveh letih je vlada žrtvam oderuhov razdelila 45 milijonov evrov, v vsaki italijanski pokrajini je bil ustavnoven specializiran oddelek za boj proti tej zvrsti kriminala, sklenjeni so bili tudi dogovori z bankami.

Tretje področje uspehov je bilo za Rosata področje odnosov s Slovenijo, kjer so se začeli izvajati dogovori o sodelovanju, ki so bili v preteklosti iz političnih razlogov puščeni v predalu, kot npr. sodelovanje med policijama, začel se je izvajati zaščitni zakon za slovensko manjšino, Italija pa je pomagala Sloveniji pri vstopu v schengensko območje.

Kar se tiče FJK je odhajajoči podtajnik pozval novo desnosredinsko upravo Renza Tonda, naj nadaljuje na poti institucionalnih dogovorov med državo in deželo, kjer je dosedanj predsednik Riccardo Illy dosegel pomembne rezultate. Predvsem bo tu treba najti sozvočje glede pomembnih stvari splošnega interesa, kot je npr. vprašanje varnosti. Na italijanskem severovzhodu se je namreč v zadnjem letu občutek pomanjkanja varnosti podvojil.

Rosato se je zaustavil tudi pri Demokratski stranki, ki je po njegovih besedah edina resnična novost nedavne volilne kampanje, zdaj pa mora postati stranka, ki je zmožna pridobiti konzenz, potreben za vladanje. Pri tem se je treba zavedati, da je na italijanskem severovzhodu treba govoriti drugačen jezik, pri čemer je Rosato dejal, da je linija vsedržavnega tajnika Walthera Veltronija pravilna.

Ivan Žerjal

Ettore Rosato je prepričan, da je bilo dveletno obdobje na notranjem ministrstvu uspešno

KROMA



**ZAHODNI KRAS** - Na Kontovelu in Proseku

## Križ s pokopališči

*Na Kontovelu okvara na vodovodni cevi, na Proseku vrata pokopališča dan in noč odprta*



Vrata proseškega pokopališča so dan in noč odprta

KROMA

Podjetje Acegas je pred kratkim končalo dela na kontovelskem in proseškem pokopališču, na obeh pa so zabeležili že nove težave.

Na kontovelskem pokopališču so domačini že pred mesecem opazili, da je začela skozi zid, nedaleč ob vhodnih vrat, curljati voda. Očitno je, verjetno zaradi mraza ali iz kakega drugega zaenkrat neznanega razloga, počila cev. Predsednik zahodnokraškega rajonskega sveta Bruno Rupel je takoj telefonsko obvestil tehnične podjetja Acegas o okvare. Dnevi so minevali, voda je curljala in curljala, delavci podjetja Acegas, ki bi morali okvaro odpraviti pa ni bilo na spregled. V začetku aprila je Rupel poslal Acegasu tudi pisno obvestilo o okvari, z upanjem, da se bo podjetje na pisni dokument vendarle odzvalo. Ni se, zato je zahodnokraški predsednik 2. maja

obrnil še na tržaško občino. Poslal ji je dopis, v katerem prosi, naj poseže pri podjetju Acegas, da bi se zadeva vendarle premaknila z mrtve točke. Po več kot dveh mesecih se ni še nihče pobrigal za vodovodno okvaro na kontovelskem pokopališču.

Podjetje Acegas je pred nekaj meseci prenovilo vhod na proseško pokopališče. Odsek zidu ob vhodnih vratih so sveže prepleškali, po opravljenem delu so odstranili zidarski zid in odšli.

Vprašanje pa je, ali so dela zaključena, ali ne.

Po mnenju Bruna Rupla niso, saj delavci niso priključili vhodnih vrat na napravo za avtomatsko odpiranje in zapiranje. Tako so vrata proseškega pokopališča dan in noč odprta. Delavci so ob vhodu, na notranji strani, pustili na tleh električno škatlo, nanjo je pritrjen električni kabel, ki je po-

vlečen nad vrata in nevarno visi nad vhodom. Ko bi se komu zljubilo, bi zlahka lahko odnesel električno škatlo...

Rupel je pisal tržaški občini, odgovora še ni dobil. Pač pa je predsednik zahodnokraškega rajonskega sveta opozoril še na eno nedoslednost podjetja Acegas. Pred meseci so se predstavniki občine, podjetja Acegas in zahodnokraškega rajonskega sveta domenili, da si bo eden od delavcev podjetja Acegas vsaj enkrat tedensko ogledal kontovelsko, proseško in krško pokopališče, da bi opozoril na morebitne potrebe in posege. Nekaj tednov je tako res bilo, zatem so se začeli ti nadzorni obiski na pokopališčih redčiti, dokler so zadnje tedne povsem izostali.

V takih pogojih so prizadevanja za urejeno vaško okolje kot bob ob steno, je potarnal predsednik Bruno Rupel.

**SV. IVAN** - Civilna zaščita za osnovnošolce

## Učili so se ukrepati v izrednih situacijah



Na šolah didaktičnega ravateljstva pri Sv. Ivanu je letos potekal projekt civilne zaščite. Poleg že učenih učnih ur in simulacijskih vaj na temo so se učenci 4. in 5. razredov osnovnih šol Finžgar iz Barkovlj, Milčinski s Katinare in Župančič od Sv. Ivana udeležili tudi pobude, ki jo je za šole vseh stopenj na Tržaškem organizirala Pokrajina Trst. Odborštvo za civilno zaščito pri Pokrajini z arhitektom Zillijem na čelu ter odgovornim koordinatorjem urada za civilno zaščito geologom Ravallijem je organiziralo pobudo za spoznavanje funkcije civilne zaščite in pa, da bi se med mladimi širila zavest o solidarnosti ter predvsem pripravljenosti na izredne situacije.

Projekt je bil izpeljan v treh fazah, ki jih je za šole vodil poverjeni koordinator Claudio Gregori. Najprej so učenci sledili teoretičnemu delu v učilnici, ki ga je popestrila preizkušnja v oblikli igre. V zadnjem de-

## V Narodnem domu razstava o Bonomu

Po uspeli aprilski prireditvi v gledališču rekreacijskega središča Enrico Toti bo danes po poldne ob 17. uri v prostorih Narodnega doma v Trstu odprtje zgodovinske razstave diakov 1. klasičnega liceja France Prešerna, s katero želijo predstaviti Bonomoovo palačo v bližini stolnice sv. Justa, ki je v mestu malo poznana, obenem pa osvetliti lik Petra Bonoma, humanista, diplomata in škofa, mentorja in zaščitnika Primoža Trubarja. To je po omenjeni prireditvi drugi del projekta Dober dan, buon giorno, Bonomo!, ki je nastal pod mentorstvom prof. Marte Ivašič.

Razstava s slovenskimi in italijanskimi didaskalijami obsegata sedem panojev zgodovinskih dokumentov o Bonomovem liku, dvanajst panojev fotografskega prikaza škofove palače, kratek prikaz našega dela ter nekaj satiričnih vinjet.

S projektom so se dijaki liceja Prešeren svojčas prijavili na nateljaj za ovrednotenje kulturne dediščine sklada FAI - Fondo per L'ambiente Italiano razpisal za višje srednje šole, s svojo pobudo pa želijo obenem obeležiti 500. obletnico Trubarjevega rojstva in se tako pridružiti praznovanjem ob Trubarjevem letu. Razstava Bonomove poti Le strade di Pietro Bonomo bo odprta od 6. do 17. maja 2008 v Narodnem domu v Trstu, Visoki šoli modernih jezikov, v ul. Filzi 14. Urnik je sledeč: od pondeljka do petka od 16. do 18. ure, v ponedeljek, v torek in četrtek tudi od 10. do 12. ure. V soboto, 17. maja bo odprta od 9. do 13. ure. Pobudo je omogočila Zadružna kraška banka.



**ELEKTROVOD** - V Nabrežini včeraj sestanek med Kmečko zvezo in županom Giorgio Retom

# »O načrtu za elektrovod je nujna široka razprava«

KZ: Projekt družbe Terna predvideva gradnjo nove infrastrukture - Težave v Šempolaju

Načrt delniške družbe Terna, ki namenava okrepitev oz. »izboljšati« elektrovod na območju od Tržiča do Repna, predvideva v bistvu gradnjo novega daljnovidova in ne le »izboljšanje« obstoječega. Zato je treba zadevo obravnavati v luči novega projekta, ki predvideva gradnjo nove infrastrukture na pasu, ki gre prek občin Tržič, Doberdob, Devin-Nabrežina, Zgonik in Repentabor. V načrtu so namreč mnogi posegi, od zvišanja nekaterih nosilnih drogov visoke napetosti do selitve nekaterih kablov visoke napetosti pod zemljo, od posodobljanja nosilnih drogov do znatnega povečanja jakosti. Ne gre tu prezreti, da je govor o okrepitevi jedrske elektrarne Krško in da se v tem smislu odpirajo nove poti za podjetja, ki nameravajo uvažati elektriko iz Slovenije preko Krasa. Če je v vezzi z načrtom Terne v nekaterih vaseh manj težav, pa je v drugih stanje kritično. To velja še zlasti za Šempolaj, kjer kabli visoke napetosti že tečejo nad hišami prebivalcev.

To je izšlo s sestanka med Kmečko zvezo in devinsko-nabrežinskim županom Giorgio Retom, ki je bilo včeraj na devinsko-nabrežinskem županstvu. Srečanja so se med ostalimi poleg župana udeležili podžupan Massimo Romita, vodja prisotnega občinskega urada Roberto Rovatti, predsednik Kmečke zveze Franc Fabec, podpredsednica Sidonja Radetič, tajnik Edi Bukavec in član KZ Igo Radovič ter devinsko-nabrežinski občinski svetnik, sicer novoizvoljeni deželni svetnik Igor Gabrovec in tajnik lokalne sekcije stranke Slovenske skupnosti Edvin Forčič.

Rovatti je uvodoma predčil dokumentacijo, vezano na Ternin načrt. Po pregledu gradiva je prišlo do izraza, da predlogov, ki jih je bila v preteklosti vložila občinska uprava oz. dogovorjenih sprememb družba Terna ni upoštevala. To velja še posebno za Vižovljje in Šempolaj. Do predvidene selitve kablov pod zemljo pri Vižovljah torej ne bo prišlo, pač pa bo družba Terna preselila elektrovod, ki zdaj teče severno od vasi, še bolj proti severu. Če je ta rešitev za Vižovljje lahko sprejemljiva, to ne velja za Šempolaj. Terna namreč predlaže, da se daljnovid oddali od vasi za 50-60 metrov. Toda struktura je južno od vasi tako rekoč vsem na očeh in okoli skrajno nepričazna. Povrh vsega pelje po obdelanih površinah, kot so npr. vinogradi.

Ponavlja se skratka že stara problematika. Načrt so že predstavili pred leti. Devinsko-nabrežinska občinska uprava je takrat dala povoljno mnenje in je bilo rečeno, da bo Terna vnesla spremembe in projekt krepko izboljšala. Do tega ni prišlo in zdaj je pred nami v bistvu nov elektrovod, ki teče po starem, ugotavljajo pri Kmečki zvezzi: jakost bodo potrojili in nosilne droge višali in zato je prav, da se o tem vname široka razprava. Na županstvu so včeraj prispele do izraza vsaj tri zahteve. Najboljša varianta bi bila, da bi daljnovid peljal od Vižovlj do meje s Slovenijo in nato vzdolž nje mimo hribov. Tako ne bi ogrožal vasi oz. krajanov. Druga rešitev predvideva možnost, da bi kable pri Šempolaju speljali pod zemljo (za okvirno 300 do 400 metrov). Ko tudi tega predloga ne bi sprejeli, bi lahko elektrovod peljal severno od Šempolaja, v bistvu med slednjim in Trnovco. To bi vsekakor povzročilo dodatne težave, ker bi lahko bilo v škodo drugim. Na srečanju so že zahtevali jamstva glede varnosti za zdravje, okolje in varnosti same infrastrukture. Župan Ret je nazadnje poučil, da bo v kratkem sklical storitveno konferenco vseh udeleženih dejavnikov, katere cilj bo dogovarjanje s prizadetimi občinami oz. prebivalstvom.

Pokrajinski svetnik Demokratske stranke Massimo Veronese je medtem včeraj vložil resolucijo, o kateri bo kmalu razpravljal pokrajinski svet. V njej zahteva ustanovitev koordinacijskega omizja z občinami in drugimi javnimi ter zasebnimi udeleženimi subjekti s Krasom. Cilj omizja bo podpis sporazuma za izdelavo smernic, ki bodo določale območja za t.i. tehnološke koridorje, ki bodo služili za dobavo energije, plina in goriva.

A.G.



Srečanje med  
devinsko-  
nabrežinsko  
občinsko upravo in  
Kmečko zvezo  
  
KROMA

**KATINARA - Združenje staršev OŠ Franca Milčinskega**

## Kmalu poletni tabori

*Od naravoslovja in biologije pa do jamarstva, računalništva, slovenščine in angleščine*



Pri Združenju staršev Osnovne šole Franca Milčinskega s Katinaro se že pripravljamo na poletne tabore. Začeli bomo z naravoslovnim taborom Živijo Kekec, ki bo potekal v Kranjski Gori od 8. do 14. junija. Namenjen je mlajšim osnovnošolcem, v spremstvu gorskega vodnika oz. gozdarja si bomo ogledali učno pot Triglavsko Bistrice in slap Peričnik v dolini Vrata, dolino Tamar in Zelenje, slap Martuljek in pri Ingotu bomo kuhalili žgance. Seveda bo na sporednu tudi obisk Kekčeve dežele. Otroci bodo skozi varno pohodništvo spoznavali naravne lepote, krepili zdravje in fizično vzdržljivost, sklepali nova prijateljstva in utrjevali samozavest. Naslednji tabor - Morska zvezda - bo biološke narave. Od 16. do 21. junija bomo nastanjeni na Morski biološki postaji v Piranu, tabor pa je namenjen otrokom od 10. do 14. leta starosti. Zbrali se bomo že v Trstu in skupaj odpeljali v Piran z ladjo. Tabor bo vodila morska biologinja Veronika Gerdol, z otroki se bo potapljala, skupaj bodo raziskovali morsko dno in obalo, ustvarili si bodo svoj avarij in opazovali, kaj se v njem dogaja. Z barko se bodo odpeljali tudi na odprto morje, kjer bodo lovili plankton, da si ga bodo lahko potem v laboratoriju ogledali s pomočjo mikroskopov. Skratka, otroci bodo na tem taboru spoznavali morje in obalo. Popoldnevi bodo namenjeni jadrjanju do Izole, veslanju do Šečoveljsih solin ter spoznavanju Pirana in njegovih zanimivosti. Predvideno je še predavanje o delfinih v našem zalivu in srečanje s paraplegiki. Tretji tabor Netopir, ki bo potekal v Postojni od 22. do 27. junija, je namenjen vsem, ki jih zanima jamarstvo in krasoslovje. Na programu imamo jamsko pohodništvo, v spremstvu jamskega vodiča si bomo ogledali Postojnsko jamo in po njenih rovih se bomo sprehodili do Pivke. Prepustili se bomo podzemnim puštolovščinam, saj se bomo preizkušali v zabavnem team-buildingu. Predviden je pohod do Predjamskega gradu in njegov ogled. En dan pa bomo namenili turistični vzgoji, v Jamskem dvorcu nam bodo pripravili posebno delavnico. Otrokom bodo razkrili večno uganko, čemu služi ves pribor

na mizi, kako naj pri mizi sedijo in kako naj se obnašajo. Sami si bodo tudi nekaj skuhalni, da bodo teorijo takoj spravili v prakso. Predvideni sta še predavanje in delavnica o netopirjih v naših krajih. Četrти tabor Krpanova kobila je namenjen otrokom od 10. leta dalje. Izvajali ga bomo v Sevnem blizu Novega mesta od 29. junija do 5. julija, namenjen je vsem, ki želijo utrjevati slovenščino. V popoldanskem času pa se bodo otroci učili jahanja in oskrbe konj, predvidene so še dodatne delavnice in sicer pletarstvo, priprava cvetličnih aranžmajev, izdelovanje slamnatih okraskov itd. Prostori so opremljeni z zunanjimi in notranjimi igrišči. Peti tabor bo kemijski z naslovom Čarobni napoj in bo v Ljubljani od 6. do 11. julija, namenjen pa je otrokom od 10. pa do 14. leta starosti. V popoldanskem času bomo na Institutu Jožef Stefan pod strokovnim vodstvom mag. Tomaža Ogrina izvajali razne eksperimente, popoldnevi pa bodo namenjeni spoznavanju Ljubljane. Tabor bomo zaključili s skupnim obiskom observatorija na Zaplani. Drugi sklop taborov pa bo na vrtki konec avgusta oz. začetek septembra in sicer v Postojni od 24. do 30. avgusta pripravljamo intenzivni tečaj angleščine. Jezikajte je tabor, namenjen vsem (od 8. do 17. leta), ki bi radi izpopolnili svojo angleščino. Vodi-

li ga bodo pedagogi angleškega maternega jezika. Otroci bodo razdeljeni po skupinah glede na njihovo predznanje. Dopoldan bodo ločene učne ure, po kosilu pa razne vodene delavnice. Vsi otroci se bodo zvrstili in preizkušali svoje kreativne sposobnosti. Večeri bodo namenjeni skupnim vodenim igram, glasbi, petju in kvizom, vse pa bo potekalo v angleškem jeziku. Za zaključek pa pripravljamo še računalniško in šahovsko delavnico Mišk@, ki bo predvidoma potekala v jutranjih urah v računalniškem laboratoriju na Trgovskem tehničnem zavodu Žige Zoisa. Predvideni sta dve skupini: A (od 3. do 5. razreda osnovne šole) in B (od 1. do 3. razreda nižje srednje šole). Otroci bodo spoznali osnove programov Office: worda, excela, power pointa. Preizkusili bodo še iskanje po internetu in pisanie elektronske pošte. Spoznali bodo tiste programe, ki jim bodo v pomoč pri raziskavah in pisaju domačih nalog. Zaradi organizacijskih razlogov so mesta omejena. Medse vabimo vse otroke z vseh vetrov, pridružili se nam bodo tudi škofjeloški otroci iz skupine Pon-

Za prijave in informacije sem Vam na razpolago na 040-567751 ali 320-2717508 (Tanja Kuret - v večernih urah) ali po e-pošti: franmilcinski@gmail.com.

## Univerza in podjetja: povezovanje je nujno

V veliki dvorani visoke šole Sissa bo danes celodnevni seminar na temo povezovanja med univerzo in podjetji oz. med raziskovanjem in produktivnim sektorjem. Seminar so di v dejavnosti projekta UNISCO (UNiversity, InduStri, COMMuniTy), ki ga financira italijansko ministrstvo za univerze in raziskovanje. Na srečanju bodo govorili o promociji univerzitetnih sposobnosti na področju produktivnih dejavnosti, o razvojnih strategijah in prenosu tehnologije na osi univerza-industrija. Posvet se bo začel ob 9. uri, dopoldanski program je posvečen dejavnostim visoke šole Sissa in drugih univerz (prisotni bodo predstavniki univerze Politecnico iz Milana, Univerze v Vidmu in visoke šole Sant'Anna iz Piške, popoldne (ob 14.30) pa se bo razvila debata med predstavniki osmih podjetij.

## Maxmaber Orkestar in Radio Zastava v Mieli

Nocjo bo dvorana gledališča Mieha posebno živa, ob 20.30 bo zadolnila bučna in zabavna glasba z Balkana. Na oder bo najprej stopil Maxmaber Orkestar, ki izvaja poleg balkanske tudi klezmer glasbo, zatem bo igrala skupina Radio Zastava.

## Italijanski legionarski letalci v španski državljanski vojni

Italijanski legionarski letalci so med špansko državljansko vojno nudili pomoč Francovim vojski. Kakšni so bili njihovi resnični dosegki, bo povedal zgodovinar Angelo Emiliani, avtor knjige Italiani nell'aviazione repubblicana spagnola, ki bo predaval danes ob 17. uri v dvorani državne knjižnice (Trg Papeža Janeza XXIII 6). Gosta bo uvedel prof. Claudio Venza, srečanje prirejajo deželni inštituti za zgodovino odporniškega gibanja v FJK, katalonski inštitut Ramon Llull in inštitut Spagna contemporanea.

## Predstavitev spisov Angela Ermanna Cammarate

V dvorani tržaškega občinskega sveta bodo danes ob 17. uri predstavili knjigo s še nepoznanimi spisi Angela Ermanna Cammarate, ki je bil med leti 1946 in 1952 rektor tržaške univerze. Knjiga vsebuje rektorjeve pravniške poglede na tržaško vprašanje.

## Spletne fotografiska razstava o erotični poeziji cvetja

Tudi umetnost spoznava nove oblike komuniciranja. Tržaška fotografinja Maria Grazia Semeraro je pred kratkim odprla spletno razstavo »Sex, poesia erotica dei fiori« (Sex, erotična poezija cvetja). Njene fotografije, ki so na ogled na nekomercialnem portalu www.webartmagazine.net, obravnavajo spolnost cvetja kot najvišji izraz univerzalnega erosu. Nekatere slike so objavili na prestižnih spletnih straneh, npr. na portalu dnevnika Repubblica.

## Poveljniku ladje Sea Princess srednjeveški mestni pečat

Dino Sagani, poveljnik potniške ladje Sea Princess, je včeraj prejel srednjeveški pečat mesta Trst. Na tržaškem županstvu mu ga je izročil tržaški občinski odbornik Piero Tononi, ob prisotnosti Sagajevih družin. Sagani se je rodil v Trstu, kjer je tudi obiskoval nautični zavod, je pa član prave rodbine lošinjskih pomorščakov, saj sta njegov oče in ded prav tako poveljevala pomembnim ladjam. Ladjo Sea Princess so zgradili v tržaški ladje delnic, delo so dokončali leta 1998.



**DOMJO** - Ob 40-letnici društva Fran Venturinija

# Diatonična harmonika v rokah mojstra in »vajencev«

Zaigral je Denis Novato s prijatelji - Prvega maja je bilo srečanje Glas harmonike



Na zgornji sliki  
mojster, Denis  
Novato, na spodnji  
pa mlada izvajalka,  
ki je nastopila na  
prijavljjeni  
prireditvi Glas  
harmonike

KROMA



Diatonična harmonika je bila v prejšnjih dneh protagonistka dveh dogodkov, ki ju je društvo Fran Venturini posvetilo praznovanju 40. obletnice delovanja. Po zborovskem koncertu »Nocoj«, pa oh no-  
coj, ki je na polovici aprila meseca prijateljsko združil zbole dolinske občine, je društvo priredilo pri Domju jubilejno izvedbo tradicionalne revije »Glas harmonike«, o kateri je predsednik društva Aleksander Coretti z zadovoljstvom povedal: »Letošnjega, jubilejnega srečanja ljubiteljev diatonične harmonike se je udeležilo 40 glasbenikov iz Slovenije, Italije in Avstrije. Z veseljem smo ugotovili, da se srečanja udeležuje vedno več mladih, obenem so nam pri srču prizadevanja starejših harmonikarjev, ki se s skrbnim, večmesečnim študijem pripravljajo na ta nastop. Razmišljamo o možnosti, da bi v bodoče priredili dnevno srečanje. Zdaj pa se ukvarjamо predvsem z nadaljnim načrtovanjem dogodkov ob obletnični društva.«

V pričakovanju novembarske, osrednje proslave, je društvo v soboto obogatilo niz jubilejnih po-  
bud z večerom v družbi svetovno priznanega har-  
monikarja Denisa Novata, nekdanjega člana in odbornika društva F.Venturini, kjer je tudi premikal svoje prve korake v svetu glasbe.

Njemu v pozdrav in dobrodošlico so najprej zapeli otroci zboru Fran Venturini, ki letos praznuje 25-letnico uspešnega delovanja in dolge vrste dosežkov na prestižnih tekmovanjih in revijah. Zbor, v kate-

rem so peli razni, danes uveljavljeni glasbeniki, je za ta večer pripravil mednarodno obarvan program, ki je obsegal tradicionalno in bolj aktualne, sentimentalne in ljudske, ekološko ozaveščene in umetniško nahravnane pesmi. Z raznolikim programom so angažirani pevci in njihova zborovodkinja Suzana Žerjal uveli v nastop bivšega člana tega zobra Denisa Novata, ki ni samo velik virtuož svojega instrumenta, a tudi skladatelj in pedagog (poučuje v Italiji, Avstriji, Sloveniji in ima na načrtu ustanovitev lastne šole), kar je potrdil tudi nastop njegovega učenca Marka Manina, ki je zaigral dve skladbi, seveda na poseben model harmonike Lanzinger-Novato.

Harmonikar, kateremu podjetje posveti nov tip instrumenta, je prav gotovo glasbenik s posebnim talentom in zaslugami na tem področju in Novata je s svojimi neštetimi gostovanji, visokimi priznanji in smerjanji pravi pojem na svetovni harmonikarski sceni, kot je poudarila tudi povezovalka večera Majrim Cheber.

Njegovo igranje pritegne pozornost tudi tistih, ki jim narodnozabavna glasba ni posebno blizu, saj njegov stil in program skušata vedno prekoračiti meje žanra in ponujati pestro, zabavno in zanimivo glasbeno doživetje. Sobotni nastop v gledališču F.Prešeren v Boljuncu je potekal sproščeno, tudi duhovito. Z njim sta nastopila pozavnist Alen, član skupine Mooskirchner, ki je igral na bariton in bas kitaro, in kanadski Slovenc, kitarist Mike, član skupine Igor in zlati zvoki.

Novato je šaljivo pojasnil, da je soglasje v triu tako izrazito, da lahko dovoljuje tudi improvizacijski pristop brez predhodnega sestavljanja neke programske lestvice in ni težko verjeti, da bi znani harmonikar lahko v nedogled črpal iz obsežnega repertoarja lastnih skladb, novih in starih klasikov tega žanra. Njegovo variiranje znanih viž in raznolika interpretacija značaja vsake skladbe, ustvarjalno poigravanje s so-izvajalcema, obče znana spretnost, pa tudi sposobnost oblikovanja bolj liričnih trenutkov (dve skladbi sta zazveneli v spomin na mamo), so včgali publiko, ki je s ploskanjem izvajala še nekaj dodatkov.

Novato je z veseljem igral za domačine: »Vse se je začelo v društvu F. Venturini, kjer sem imel moj prvi stik z glasbo kot član otroškega zobra in harmonikarskega orkestra. V društvu sem rastel; starši so me vpisali na tečaj harmonike in skupaj smo se udeleževali vseh dejavnosti. Kasneje sem postal odbornik in celo podpredsednik, tedaj pa se je moja koncertna dejavnost povečala in sem moral prekiniti sodelovanje. Dokler sem utegnil, sem tudi poučeval v okviru društva. Zelo sem počaščen, da se je društvo spomnilo name ob tem jubilejnem letu. Na tem večeru sem lahko srečal ljudi, ki jih nisem že dolgo videl, med temi tudi županja Fulvia Premolin.« Novato praznuje leto dvajsetletnico igranja (Pošta Slovenije mu je celo posvetila posebno, jubilejno znamko) in bo počastil ta dosežek z velikim glasbenim dogodkom, ki bo 7. junija letos v Domžalah in ga bo posnel prvi program slovenske državne televizije. Med prestižnimi gosti, ki so že potrdili svojo prisotnost, so Big Band RTV Slovenije, Oliver Dragojevič in Marko Feri.

Rossana Paliaga

**TATVINA**  
**Po uspešnem**  
**vlotu odšli**  
**s prazno malho**

V sili in pod pritiskom stori človek največje napake. Neznanci so konec tedna (morda v nedeljo ponoči) vlotili v agencijo za konjske stave v Ul. Beccaria 5, v njo so prišli skozi stranična vrata, ki vodijo na notranje dvorišče stanovanjskih poslopij. Vlot je stekel kot po maslu, ko so se tatovi prikradli do plena, pa so bili verjetno pred dilemo. Pred sabo so imeli dve blagajni. Morda niso imeli možnosti, da bi odnesli kar obe, zato so izbrali samo eno. Mahnilo so jo nazaj na dvorišče in zbežali na varno. Pri tem sploh niso ugotavljali, kaj je v prvi, kaj pa v drugi blagajni. Upravitelj agencije, ki je včeraj zjutraj opazil tatovo, se je kmalu potolažil. V ukradeni blagajni ni bilo čisto ničesar, v drugi, ki je ostala na svojem mestu, pa se je skrivalo več tisoč evrov! Kljub temu, da so ostali tatovi praznih rok (če izvzamemo blagajno samo), so policisti uveli preiskavo, prstne odtise pa so iskali forenziki.

**DREVORED 20. SEPTEMBRA - Brez posledic**

## Popustila je streha

*Kosi strehe padli na ulico, k sreči niso oplazili nikogar - Gasilci cel dan na delu*

Na vogalu med Drevoredom 20. septembra in Ul. Nordio so se mimočodno včeraj zjutraj pošteno prestrašili, ko je v višini nadomama zgrmel na cesto kup gradbenega materiala. K sreči se v tistem trenutku, okrog 8.30, ni nihče mudil na drevoredu pred stavbo s hišno številko 11, kamor so padli strešniki in kosi cementa. Vozil prav tako ni bilo, tržaški gasilci, ki so posegli takoj zatem, pa so veleli premakniti dva avtomobila, ki sta oviralala manevre tovornjaka z gasilsko lestvijo. Medtem ko so mestni redarji urejevali promet (zastojev ni bilo), so gasilci pregledali zadnje nadstropje in streho stanovanjskega poslopa ter ugotovili vzrok nesreče. Zaradi prevelike teže sta popustila nosilna lesena tramova, ki se nahajata pri strešnem oknu. Del strehe, ki je bil poškodovan, obsega kakih 50 kvadratnih metrov, gasilci pa so se na strehi (**na sliki**) in pod njo zadržali do večera. Odnesli so kar nekaj materiala in s tem omejili težo, saj je obstajala nevarnost, da popusti še podstrešje.



### Slovesen zaključek Kugyjevega natečaja

V četrtek ob 10. uri bodo v Ljudskem vrtu (na območju bivšega kina) nagradili zmagovalce Kugyjevega natečaja za leto 2008. Številni udeleženci natečaja, ki ga prireja Pokrajina Trst, so se lotili aktualne teme, in sicer nesmotrne uporabe naravnih in drugih resursov, ki ima lahko hude posledice. Natečajniki so morali proučiti ta pojavi in predlagati nove oblike osveščanja prebivalstva.

### Pokrajina nagradila najboljše fotografinje

Predsednica tržaške pokrajinske uprave Maria Teresa Bassa Poropat je nagradila zmagovalce fotografškega natečaja o prizoriščih pobude Gledališča v gledališču Dobitnicam Mari Marchesan, Cristini Marsi in Lucii Lalovich je predsednica izročila dirlne zabočke z izborom ekstradeviških oljčnih olj Tergeste Dop Collection. Fotografinje so ujele v objektiv devinski in miljski grad ter kamnolom v Repnici.

### Na Pončani film Georgea Clooneya

V ljudskem domu na Pončani bodo jutri zvečer (ob 20.30) predvajali film Georgea Clooneya Good Night And Good Luck (2005). Večer prireja društvo Tina Modotti v okviru novega sklopa filmov z naslovom »Amerika«. Vstop s celoletno izkaznico (10 evrov).

### Včeraj danes

**Danes, TOREK, 6. maja 2008**

**DOMINIK**

Sonce vzide ob 5.45 in zatone ob 20.19 - Dolžina dneva 14.34 - Luna vzide ob 5.47 in zatone ob 22.15.

**Jutri, SREDA, 7. maja 2008**

**GIZELA**

**VREMENI VČERAJ OB 12. URI:** temperatura zraka 16,5 stopinje C, zračni tlak 1022,9 mb ustaljen, veter 30 km na uro vzhodnik severo-vzhodnik, nebo spremenljivo, vlaga 58-odstotna, more je rahlo razgiban, temperatura morja 13 stopinj C.

### Lekarne

**Od pondeljka, 5.,  
do sobote, 10. maja 2008**

**Urni lekar: od 8.30 do 13.00  
in od 16.00 do 19.30.**

**Lekarne odprte  
tudi od 13.00 do 16.00**

Korzo Italija 14 (040631661), Oširek Vardabasso (bivša Ul. Zorutti 19, 040766643). Žavlj - Ul. Flavia 39/C (040 232253).

Zgonik - Božje polje 1 (040 2255969) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

**Lekarne odprte  
tudi od 19.30 do 20.30**

Korzo Italija 14, Oširek Vardabasso 1 (bivša Ul. Zorutti 19), Ul. Giulia 1, Žavlj - Ul. Flavia 39/C.

Zgonik - Božje polje 1 (040 2255969) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

### NOČNA SLUŽBA

**Lekarna odprta od 20.30 do 8.30**

Ul. Giulia 1 (040 635368).

**www.farmacististrieste.it**

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)

Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita. Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111. Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka ob 8. do 18. ure, ob sobotah ob 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroških bolnišnicih Burlo Garofoli.



## Kino

**ALCIONE** - 17.00, 19.00 »Non pensarci«; 21.00 »Un bacio romantico«.

**AMBASCIATORI** - 15.45, 17.55, 20.05, 22.15 »Iron man«.

**ARISTON** - 20.30, 22.15 »Juno«.

**CINECITY** - 16.10, 18.00 »Ortione e il mondo dei chi«; 19.40, 22.05 »21«; 16.05, 18.05, 20.05, 22.05 »Step - up 2«; 16.15, 18.10, 20.05, 22.00 »3ciento - Chi l'ha duro..la vince«; 16.00, 18.00, 20.00, 22.00 »U2-3D«; 16.05, 18.05, 20.05, 22.05 »Saw 4«; 16.00, 17.15, 18.45, 19.40, 21.30, 22.10 »Iron man«.

**EXCELSIOR** - 16.15, 18.15, 21.15 »The Hunting Party«.

**EXCELSIOR AZZURRA** - 16.00, 18.30, 21.00 »Racconti di Stoccolma«.

**FELLINI** - 16.10, 20.00 »Il cacciatore di acquiloni«; 18.10, 22.00 »Un amore senza tempo«.

**GIOTTO MULTISALA 1** - (Ulica Giotto 8) 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »I demoni di San Pietroburgo«.

**GIOTTO MULTISALA 2** - 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Il treno per Darjeeling«.

**KOPER - KOLOSEJ** - 21.40 »Ni prosta za starce«; 19.00, 21.30 »Pozabi Saro«; 22.15 »Kralji ulice«; 19.30 »Nore na denar«; 20.10 »Povratne steklenice«.

**NAZIONALE** - Dvorana 1: 16.00, 18.20, 20.15, 22.15 »Saw IV«; Dvorana 2: 16.30, 20.30 »3ciento - Chi l'ha duro..la vince«; 18.15, 22.15 »La ragazza del lago«; Dvorana 3: 16.30 »Ortione e il mondo dei chi«; 18.00 »Step up 2 - La strada per il successo«; 20.15, 22.15 »21«; Dvorana 4: 16.30, 18.25, 20.20 »Sopravvivere con i lupi«; 22.15 »Tutta la vita davanti«.

**SUPER** - Film prepovedan mladim pod 18. letom.

**TRŽIČ - KINEMAX** - Dvorana 1: 17.30, 19.50, 22.10 »Iron man«; Dvorana 2: 18.00, 20.10, 22.10 »Saw 4«; Dvorana 3: 17.45, 20.00, 22.00 »I cacciatori - The hunting party«; Dvorana 4: 17.50, 20.10, 22.00 »3ciento - Chi l'ha duro..la vince«; Dvorana 5: 17.40, 20.00, 22.00 »Un bacio romantico«.

## Šolske vesti

**ZGODOVINSKA RAZSTAVA »BONOMOVE POTI«** Ob Trubarjevem letu in natečaju šole FAI-Fondo per l'Ambiente Italiano Vas dijaki in profesorji 1. klasičnega razreda liceja »France Prešeren« v Trstu vladljivo vabimo na otvoritev zgodovinske razstave o škofu Petru Bonomu, Trubarjevemu učitelju, ki bo danes, 6. maja 2008, ob 17. uri, v Narodnem domu v Trstu, Ul. Filzi 14. Veseli bomo, če boste prišli.

**ZDRUŽENJE STARŠEV OTROK OŠ VIRGILA ŠČEKA** iz Nabrežine vabi na predavanje dr. Suzane Pertot »Dvojezični otrok v vrtcu in osnovni šoli«, ki bo v četrtek, 8. maja, ob 20. uri v domu Iga Grudna v Nabrežini. Toplo vabljeni.

**OB PRILIKI MAJENCE** imamo otroci vrtcev in učencij OŠ dolinskega ravateljstva razstavo del na temo »Voda, naše bogastvo«. Obiščete nas lahko v mladinskem krožku od 9. maja do 13. maja v večernih urah.

## Izleti

**AŠ-ŠK BRDINA** organizira v nedeljo, 25. maja 2008, avtobusni izlet v Gardaland. Vpisovanje bo na sedežu društva, Repentaborska ul. št. 37, danes, 6. maja 2008, od 19.30 do 21. ure. Informacije lahko dobite na tel. št.: 347-5292058. Rok za vpisovanje zapade 9. maja 2008. Vljudno vabljeni.

**KRUT** obvešča, da je še nekaj prostih mest za izlet na Dolenjsko, po Trubarjevi poti, ki bo v soboto, 10. maja. Podrobnejše informacije na sedežu Krut-a v Ul. Cicerone 8/B, tel. 040-360072.



**podpri svoje gledališče s prispevkom petih tisočink davka IRPEF**

SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE  
davčna številka  
**80015350327**

**SKD IGO GRUDEN** prireja izlet na Bistriško v nedeljo, 11. maja 2008; obiskali bomo: Prem, staro mestno jedro Ilirske Bistrike, Hodnikov mlin, slap Sušec, grad Kalec (dom Miroslava Vilharja), in še marsikaj. Odhod iz Nabrežine ob 8.30, povratak okrog 19. ure. Cena izleta 35,00 evrov, vključno s kosilom. Prijave v trgovini Sergij Kosmina (040-200123) in v Kavarni Gruden.

**50-LETNIKI TRŽAŠKE POKRAJINE** organizirajo 24. maja 2008 celodnevni izlet v Belo krajino. Vpisovanje danes, 6. maja 2008, od 18. do 20. ure, v baru Prosvetnega doma na Opčinah. Za informacije pokličite na tel. št.: 347-9604775 (Igor) ali 347-0396371 (Nadja). Vabljeni vsi polstoletni prijatelji in prijateljice.

## Čestitke

Danes praznuje okrogla leta naš član MARJAN KRAVOS. Še mnogo zdravih, plodnih in veselih let mu želi KD Ivan Grbec.

## Obvestila

**SKD FRANCE PREŠEREN - TELOVADBA** obveščamo, da bo odslej vadba Pilatesa, Body tehnike in telovadbe za hrbet potekala po sledenem urniku: torek 19.00 - 20.00 PBT II., 20.00 - 21.00 telovadba; sreda 19.00 - 20.00 Pilates I.; petek 18.00 - 19.00 Pilates II., 19.00 - 20.00 telovadba, 20.00 - 21.00 Pilates II.

**SLOVENSKI INFORMATIVNI CENTER V NARODNEM DOMU V TRSTU** (Ul. Filzi 14) vabi slovenske organizacije, ki bi rade posredovali informacije o svojih pobudah, da kontaktirajo urad ob sledenih urnikih: pondeljek, torek in četrtek od 10. do 12. ure, sreda in petek od 16. do 18. ure, na tel. št.: 040-3481248 ali e-mail: info@narodnidom.eu.

**POZOR MLADI!!!** Če si star/a od 18 do 28 let in te zanima enoletno služenje v obliki prostovoljne civilne službe, te vabimo, da se oglašaš na sedežu Zveze slovenskih kulturnih društev (Ul. San Francesco 20, Trst, tel. št. 040-635626), kjer boš dobil/a podrobnejše informacije. Civilna služba je enkratna priložnost za pridobivanje osebnih in profesionalnih izkušenj, namenjena tako študentom kot mladim iskalcem zaposlitve. Za prostovoljce/ke je predvideno mesečno povračilo stroškov.

**KD IVAN GRBEC**, Škedenjska ulica 124, vabi cenjene člane in članice na redni občni zbor, ki bo v pondeljek, 12. maja 2008, ob 18.30 v prvem sklicanju in ob 19. uri v drugem sklicanju. Na delovnem redu so: Predsedniško poročilo, blagajniško poročilo, poročilo nadzorniškega odbora, odobritev obračuna za leto 2007, odobritev obračuna za leto 2008, razno.

**TPPZ PINKO TOMAŽIČ** sporoča, da je danes, 6. maja, ob 20.45, na sedežu na Padričah redna pevska vaja.

**OBČINA DEVIN-NABREŽINA**, v svojstvu glavne Občine Socialnega Okraja 1.1 (Devin Nabrežina, Zgornik, Repentabor) sporoča, da zainteresirani lahko predložijo prošnjo za brezplačna mesta v kolonijah in v poletnih centrih do 7. maja 2008, v uradu socialnega skrbstva Občine Devin Nabrežina, v Naselju Sv. Maura 124, Sesljan, v sredah in petkih, od 8.30 do 10.30.

**SLOVENSKI FILATELISTIČNI KLUB L.** Kosir vabi člane in prijatelje na 5. redno sejo, ki bo v sredo, 7. maja, ob 19. uri v Gregorčičevi dvorani v Ul. S. Francesco 29.

**CENTER YOGA SATYANANDA** iz Trsta vabi vse zainteresirane v petek, 9. maja 2008, ob 18.00 do 19.30, na informativo srečanje »Satsang«, ki ga bo vodila Swami Shivaroopananda Saraswati na sedežu društva v Trstu, v ulici Economio 2 (2. nadstropje), na temo »Satyananda Yoga Symposium« ob priliki obiska v

Evropi Paramahansa Niranjananda Saraswatija prihodnjega meseca maja. Več informacij o dogodku lahko dobite na spletni strani drustva: www.satyandayogatrieste.it. Toplo vabljeni.

**SC PRIMORJE** sporoča svojim članom, simpatizerjem in vaščanom, da bo v četrtek, 8. maja, ob 20.30 redni občni zbor društva v sedežu pri kulturnem domu na Proseku.

**VAŠKA SKUPNOST PRAPROT** vabi vse člane in vaščane na redni občni zbor, ki bo v četrtek, 8. maja, ob 20. uri na vaškem terenu.

**GLASBENA MATICA** v sodelovanju z Zvezo slovenskih kulturnih društev vabi na 7. srečanje višješolske mladine. Sodelujejo Mešani mladinski pevski zbor Trst, Mešani mladinski pevski zbor liceja Petrarca iz Trsta in Dekliški pevski zbor Radost iz Godoviča. Koncert bo v petek, 9. maja, v dvorani Goethe Instituta na Ul. Cicerone v Trstu ob 20.30. Vljudno vabljeni!

**SLOVENSKO DOBRODELNO DRUŠTVO** vabi na redni občni zbor, ki bo v petek, 9. maja, v prvem sklicanju ob 16. uri, v drugem sklicanju ob 16.30 na društvenem sedežu v Trstu, Ul. Mazzini 46, prvo nadstropje. Iste dne, ob 18. uri bomo podelili Flajbanove študijske podpore.

**ANTROPOZOFSKO DRUŠTVO** prireja v soboto, 10. maja, ob 20. uri v Kulturnem društvo Ivan Grbec, Škedenjska ulica 124 v Trstu, srečanje na temo »Starost: vrednota ali mora?«, z razmišljanjem o involucijskih obolenjih ostarelih od Parkinsona do Alzheimerja. Predaval bo dr. Sergio Maria Francardo, antropozofski zdravnik iz Milana. Vstop prost.

**DRUŠTVO PROMEMORIA** sklicuje redni občni zbor v sredo, 14. maja, ob 19.30 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju, v prostorih Ljudskega doma Zora Perello v Škedenju. Na dnevnem redu bodo predsedniško, tajniško in blagajniško poročilo nadzornikov ter razprava.

**RADIJSKI ODER IN SLOVENSKA PROSVETA** sporočata, da bo GLEDALIŠKI TEDEN ZA NAJMLAJŠE potekal od 9. do 12. junija 2008, v Marijanšču na Opčinah in sicer vsak dan od 9. do 16. ure, z vmesnim kosilom. Vpisovanje od danes, 6. maja 2008, do zapolnitve razpoložljivih mest v uradu Slovenske prosvete, Ul. Donizetti 3-1. nadstropje, ali po telefonu (tel. št.: 040-370846) vse delovne dni razen sobote od 9. do 17. ure.

**POLETNI CENTER PIKAPOLONICA** slavi letos desetletnico. SC Melanie Klein in Slovenska prosveta obveščata, da bo potekal od 30. junija do 29. avgusta v otroškem vrtcu U. Vrabec v Bazovici. Vpisovanja so odprtia do 14. junija. Podrobne informacije na www.melanieklein.org ali tel. 328-4559414.

**SLOVENSKI DJAŠKI DOM** Srečko Kosovel iz Trsta organizira: Poletne centre za otroke od 1. do 12. leta starosti. Kolonijo v Domu Planinka (Pohorje) za otroke/mladostnike od 6. do 16. leta starosti. Kolonijo v Domu Špadiči (Poreč) za otroke/mladostnike od 7. do 15. leta starosti. Vpisovanje je odprtvo do zasedbe razpoložljivih mest, na sedežu Združenja v Ul. Ginnastica 72 (Tel. 040573141).

**TPK SIRENA** organizira tudi letos tri poletne jadralne tečaje za otroke od 6. do 13. leta starosti. Pogoja za vpis sta dobro poznvanje plavanja in zdravniško spričevalo. Klub nudi tečajnikom vso opremo, vpis v Jadralno zvezo in spremstvo na plovbi. Urnik: od ponedeljka do petka od 8.30 do 17. ure. 1. tečaj - od 16. junija do 27. junija; 2. tečaj - od 30. junija do 11. julija; 3. tečaj - od 14. julija do 25. julija. Vpisovanje: najkasneje 7 dni pred začetkom vsakega tečaja. Podrobnejše informacije so na razpolago v tajništvu pomorskega sedeža, Miramarski drevored, 32, ob ponedeljkih in petkih od 18. do 20. ure ter ob sredah od 9. do 11. ali na tel. 040-422696.

**ZVEZA SLOVENSKIH KULTURNIH DRUŠTEV IN JSKD** prireja 4. Mednarodni mladinski godbeniški laboratorij namenjen godbenikom od 9. do 20. leta starosti. Odvijal se bo v Dijaškem domu v Portorožu od 20. julija do 26. julija 2008. Dodat-

ne informacije nudi ZSKD (tel. št. 040-635626).

**ZVEZA SLOVENSKIH KULTURNIH DRUŠTEV** obvešča, da se bodo letno ustvarjalne delavnice za osnovnošolce odvijale v Rakovem Škocjanu od 21. do 26. julija 2008. Dodatne informacije nudi ZSKD (tel. št.: 040-635626, 0481-531495).

**MEDNARODNA LIKOVNA KOLONIJA** v voorganizaciji Zveze slovenskih kulturnih društev za srednješolce se bo odvijala na Debelem Rtiču od 27. julija do 2. avgusta. Dodatne informacije nudi ZSKD (tel. št. 040-635626, 0481-531495).

**HOTEL NA KRASU** nujno išče čistilko. Telefonirati v dopoldanskih urah:



## Poslovni oglasi

**V NABREŽINI PRODAMO STANOVANJE** 98 kv.m. s parkirnim prostorom, balkonom in kletjo za 210.000€.

Tel.: 340-2511388

**HOTEL NA KRASU** nujno išče čistilko. Telefonirati v dopoldanskih urah:

tel. 040-214214

**TRGOVINA JESTVIN IŠČE** de-lavca/ko. 040/9220109

**TU-IN** kitajska terapevtska masaža, pedikura, antigelitni program, po ugodnih cenah, Lokev. 00386-31809840

v Gropadi. Tel. 040-214854 ali 339-7806313.

## Osmice

**FRANC IN TOMAŽ FABEC** sta v Matvijnah odprla osmico. Obiščite nas! Tel



Društveni  
kalejdoskop:  
Sergij Ukmaj  
(Primorje)  
razmišlja o povezavi  
s Kontovelom

Naračajniki Pomladi so se  
obdržali v deželnem prvenstvu



13



Borove  
odbojkarske  
štirinajstletnice  
osvojile  
naslov prvakinj  
na Tržaškem

21

Primorcu uspel »čudež«



18

Ulica dei Montecchi 6  
tel. 040 7786300  
fax 040 772418  
sport@primorski.it



Torek, 6. maja 2008

**NOGOMET** - Sezona je bila povsem neuspešna

# Kako naprej?

Za mnoge ekipe se je končal cikel, potrebno pa je tudi razmišljati o drugačnih strategijah



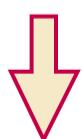
Vesna in Kras (posnetek je z medsebojne tekme za italijanski pokal) predstavljata največje razočaranje letošnje sezone. Oboji so začeli z velikimi ambicijami, Vesna pa je nepričakovano izpadla iz elitne lige, medtem ko se Kras v promocijski ni prebil niti do play-offa

KROMA



**SAMIR  
HANDANOVIČ**

Slovenski vratar Udineseja je bil v Empoliu odločilni. Opravil je več težkih posegov in vsaj enega vrhunskega, ubranil pa je tudi vse prej kot slab strel z bele točke nadarjenega Giovinca. Za najboljšega ga je imenovala tudi Gazzetta dello sport



**BAVISELA**

Veliko ljudi, zgledna organizacija, rekord proge pa tudi letos ni padel. Prireditevijo so v želji, da bi se kosali z velikimi svetovnimi maratoni ugodili želji tekmovalev po drugačni progi. Za zdaj pa se start iz Gradišča ni obnesel

V nedeljo se je končal redni del nogometnih amaterskih prvenstev. Letošnja sezona je bila povsem neu-spešna. Končni obračuni so kar trije izpadi. Nobenega napredovanja in, po dolgih letih, nobene ekipe naših društev v play-offu. V zadnjih sezонаh smo bili navajeni na določeno stabilnost: zadnji izpad so doživeli Sovodenjci v sezoni 2004-05. Odtlej smo pisali le o uspehih: Vesna in Juventina v elitni ligi, Kras prvič v promocijski in Primorec prvič v 1. AL. Tudi letos so bili načrti in cilji skoraj vseh ekip naših društev zelo ambiciozni. Nekateri so že napovedali, da bomo imeli tri naša društva v elitni ligi. V prihodnji sezoni ne bo niti enega.

Vesna je celo ciljala na drugo mesto, Juventina na polovico lestvice oz. mirem obstanek, Kras (v promocijski ligi) na 1. mesto ali najmanj na končnico za napredovanje, Primorec (1. AL) na končnico oz. zgoraj na lestvice, Primorec na mirem obstanek, Zarja Gaja (2. AL) prav tako na play-off. Od vsega tega ni bilo nič. Začetne smernice so izpolnili le v Sovodenjih, pri Bregu in pri Mladosti. Kdo je zgrešil? Za poraze so ponavadi krivi igralci in trener. Zgrešili so tudi odborniki.

Mirne duše lahko napišemo, da se je v zamejškem nogometu zaključil nek ciklus. To velja predvsem za Vesno, Juventino, Primorje, delno tudi za Kras in Primorec. Letošnji rezultati so dokaz, da tudi finančno močna in stabilna društva (Juventina, Vesna in Kras) ne morejo kar čez noč zagotoviti dobrih rezultatov. Tudi dobri igralci in vrhunski trenerji so včasih brez moči. Treba bo spremeniti strategijo. Prav zged bi lahko bil tržaški San Luigi, pri katerem sta bila poplačana dobro delo z mladimi, moštveni duh, dolgoročni načrti in potrežljivost.

Kako naprej? Pri Vesni in Juventini bodo z veliko težavo zadržali najboljše igralce. Pri Krasu se še ne ve, ali bodo potrdili trenerja Alejnikova. Pri Primorcu morajo pomladiti ekipo. Primorje je v hudi krizi. Najbolj črnogledi ne izključujejo niti zaprtja društva. Kaj se torej obeta? So na vidiku nova združevanja? Igralcev je naokoli vedno manj. Predsedniki in odborniki bodo morali sesti za mizo in temeljito začrtati nove smernice. Ali se za vsako ceno splaća strmeti čim višje? Ali ni na našem majhnem ozemljiju preveč ekip, odbornikov in finančnih sredstev pa premalo?

Jan Grgič



**GAJINI  
TENISAČI**

Po slabem začetku so Alep Plesničar (na sliki) in ostali v zadnjih dveh krogih moške B-lige nanizali zmago in neodločen izid, s tem pa dokazali, da so še zmeraj iz pravega testa. Škoda le, da formo izboljšujejo šele med prvenstvom, ne pa pred njim

**ALTERNATIVNI POGOVOR**  
**Bojan Simoneta**

13

**360°**

**Alen Sardoc**

15



Na Baviseli so vsi prišli na svoj račun

12



Slovenska smučarka Tina Maze bi v naslednji sezoni želeta tekmovati v vseh disciplinah

Na 22. strani



**ATLETIKA** - V nedeljo v Trstu na množični tekaški prireditvi Baviseli

# Na prazniku 11.000 športnikov so se zmage veselili Kenijci

Letošnja izvedba Bavisela je bil veliki športni praznik za 11.000 udeležencev, ki so se sopadli z različnimi razdaljami. Ob športnem rezultatu, ki so ga naskakovali najboljši po raznih kategorijah, je bila za večino nastopajočih prava zmaga že dokončati progo. To je letos uspelo 663 tekmovalcem in tekmovalkam na klasični razdalji maratona in 1792, ki so se preizkusili na polovico krajsi razdalji malega maratona. Tem je treba dodati vse tiste, ki so se raje odločili za netekmovalni tek na krajsi razdalji ter tiste, ki so si na noge nadeli rolke oziroma rollerje. Marsikdo je prispel do cilja popolnoma izmučen in se zgrudil na tla takoj potem, ko je prešel ciljno črto, a vsi so se z zadovoljstvom udeležili nagrjevanju in zakuske, ki je sledila tekmovanju.

Seveda je bil med najbolj zadovoljnimi zmagovalcem moškega dela maratona, Kenijec (Africani so monopolizirali najdaljšo razdaljo, saj so zasedli vseh prvih sedem mest) Wilson Chelal. Več kot 42 kilometrov je sicer pretekel v ne ravno vrhunskem času 2 ur 10 minut in 50 sekund, vendar je prejel nagrado 8.000 €, ki so jo organizatorji namenili zmagovalcu. Prav tem je morda prava hiba Bavisela. Čeprav je po eni strani množičnost manifestacije pomembna, saj gre navsezadnjne za mestni praznik, kot je tudi Barcolana, bodo le bolj kakovostni vrhunski tekmovalci omogočili tržaškemu maratonu, da se prebije med pomembnejše v Italiji in Evropi.

Tudi nova proga je zadovoljila skoraj vse udeležence, saj je hitrejša kot v preteklosti. Maraton se je tako začel v Gradišču, medtem ko je bila startna točka za mali maraton v Devinu, kjer pa je tekmovalce sprejel dež. Sicer se je vreme kmalu izboljšalo, tako da je bil tudi s tega vidika za marsikoga nepozaben dan. Uspeh tekmovanja je vsekakor omogočilo več kot 230 prostovoljcev, ki so med drugim vsakih pet kilometrov delili pijačo tekmovalcem. Razdelili so več kot 40.000 stekleničk vode in 45.000 kozarcev.



## KOŠARKA - V nedeljo odigrali finale Evrolige CSKA še šestič, Messina pa četrtič

MADRID - CSKA je pred skoraj 14.000 gledalci v madridski Športni palaci šestič v zgodovini osvojil naslov evropskega prvaka in tako postal drugi najuspešnejši klub po osvojenih lotorih v najlitnejšem košarkarskem klubskem tekmovanju stare celine. V atraktivnem finalu je potrdil sloves ene najboljših ekip zadnjih let v Evropi, saj je bil to za rusko moštvo že šesti zaporedni nastop na sklepnom turnirju najboljše četverice. Zanimivo je, da bi Maccabi ob morebitni zmagi v finalu prav tako osvojil šesti naslov evropskega prvaka. Z osmimi lotorikami pa je še vedno na prvem mestu madridski Real. Italijanski strokovnjak na klopi moskovske ekipe Ettore Messina je prišel do svojega četrtega evropskega naslova. Prva dva je vknjižil kot trener Virtusa iz Bolgene v letih 1998 in 2001, zadnja dva pa s CSKA (2006, 2008).

Za razliko od polfinalnih obračunov in prav tako od dvoboja za tretje mesto, ko so se vse tekme odločale v zadnjih minutah, je bil zmagovalec finala znan že nekoliko prej. Po izenačenem prvem polčasu, ko si nobena od ekip ni priprala bistvene prednosti in ki ga je CSKA zaključil le s točko v svojo korist, se je prvi odločilni trenutek zgodil že takoj v uvodnih minutah nadaljevanja. Rusi, ki po svoji zasedbi igralcev to še zdaleč niso, saj vodilno vlogo v moštvu igrajo sami tujci, so odigrali odlično obrambo in tekmevu več kot pet minut niso dovolili, da bi dosegli koš iz igre. Strelski post je prekinil Baptista, najboljši mož pri Izraelcih v prvem polčasu, za znižanje zaostanka na šest točk. Z enakim zaostankom so se košarkarji Maccabija podali tudi v zadnjo četrtino dvoboda, a so njihovi upi po morebitnem preobratu kmalu splavali po vodi.

Za najkoristnejšega igralca zaključnega turnirja je bil proglašen Trajan Langdon (CSKA), medtem ko so Ramunas Šiskauskas iz Litve (tavno tako CSKA) progasili za najboljšega igralca (MVP) sezone 2007/2008.

**Cska Moskva - Maccabi Tel Aviv**  
**91:77 (22:21, 42:41, 63:57).**

MACCABI: Bynum 23, Vujičić 2, Morris 13, Casspi 9, Garcia 2, Bluthenthal 5, Batista 14, Halperin 9.

CSKA: Papaloukas 12, Smolić 13, Šiskauskas 13, Holden 14, Andersen 13, Langdon 21, Goree 2, Van Den Spiegel 3.

### Italija in Slovenija poraženi

HALIFAX - Slovenska hokejska reprezentanca je na svetovnem prvenstvu elitne skupine v Halifaxu v drugem krogu predtekovanja doživel drugi poraz. Tudi tokrat, Slovenija je igrala z ZDA, je bil izid 1:5 (0:1, 1:2, 0:2), edini gol pa je dosegel Anže Kopitar. Še hujši poraz pa je doživel Italija, ki je s 6:2 podlegla Danski. Zmagovalec je bil znan že po prvi tretjini, ki se je zaključila pri stanju 3:0 za Dance.

Slovenija je po drugem porazu na prvenstvu na predzadnjem mestu svoje skupine le zaradi boljše razlike v golih, a v boju za tretje mesto bo odločala le medsebojna tekma teh reprezentanc v torku, ko bo znano, kdo bo prvenstvo nadaljeval v skupini za četrtfinale, kdo pa v dvoboru za obstanek. Na dvoboru za obstanek pa je že obsojena Italija. LESTVICE SKUPIN - Skupina A: Švica in Švedska 3, Belorusija in Francija 0; Skupina B: Kanada in ZDA 6, Slovenija in Latvija 0; Skupina C: Finska in Slovaška 3, Nemčija in Norveška 0; Skupina D: Rusija 5, Češka 4, Danska 3, Italija 0.

## A LIGA DAN POTEM

# Fort Apache čaka na Zengo

DIMITRIJ KRIŽMAN



Zgodba se kot vsako leto ponavlja: bolj gremo proti koncu prvenstva, več je predvidljivih izidov, zmagujejo namreč tisti, ki zmago nujno potrebujejo, proti tem obupancem pa morebiti zgubljajo taki, ki si poraz na srečo lahko privoščijo. Italijanska ekskluziva, ki bi jo težko opredelili kot »gentlemen agreement«, ima tudi svoje izjeme. V Bergarnu je Atalanti, ki je že bila na varnem, uspelo prenagati Livorno, ki je točke nujno potreboval in je brez njih zdaj z nogo in pol v B ligi. Tak uvod zgolj zato, da opišem v kakšni obupni formi mora biti ekipa iz najbolj rdečega italijanskega mesta. Recimo, da je v podobni formi kot stranke ali bolje rečeno strančice, za katere simpatizira Livornovi navijači. No, in proti taki obupni ekipi je Roma pred par tedni na Olimpični zgubila dve točki, ki jo bodo stale scudetto!

Pred leti, ko je koledar bil manj natan, bi v primeru enakega števila točk pruvrurščeni ekipi igrali dodatno tekmo za določitev prvaka. Zdaj ni več tako in Inter si lahko privošči, da zbore bore 3 točke v zadnjih dveh kolih, v najboljšem primeru ga bo Roma dohitela, a jih to ne bo zadostovalo za naslov. Sicer pa dobro vermo, da će obstajati na svetu ekipa, ki je nezanesljiva, je to Inter. Časi, ko ji je polena pod noge metal Moggi so sicer milni, toda kdo se recimo ne spominja izločitve iz pokala UEFA proti Bayernu? V Muenchnu 20 za Inter, na San Siru 3:1 za Bayern... Milan je tokrat zmago po treboval bolj kot mestni tekme, ki ima re-

snici na ljubo še dve match žogici, toda to, da se večni rival za več kot pol tekme utabori na svoji polovici igrišča je precej ponizajoče. In Inter je tako branil svoj Fort Apache pred navali Milana, dokler ni pričakovan klonil. Že viden film, pa s tem nimam v mislih neumnih westernov Johna Wayna, pač pa takih spodrljajev polno zgodovino Interja. Prvi možni pojavni izpit je na sporednu naslednji tečen na San Siru proti Sieni; če tedaj črno-modri ne bodo ohranili treh točk nastoka nad Romo, imajo še vedno na voljo zadnjo kolovo, na igrišču enega izmed obupancev, Parme. Bo zanimivo do konca?

Roma sicer tudi že diha na škrge in vprašanje je, če ni morda preusmerila misli na pokal – morebitna zmaga v finalu proti Laziju bi ovrednotila celo sezono in jo iz zadovoljive pretvorila v navdušujočo. Fiorentina, ki ji je uspel neverjeten podvig, da v 210 minutah ni uspel zadeti proti Rangersom, ekipo, kateri bi Granache mirnogrede zabil par golov, je najbrž klinično mrtva. To je pač vrednost mnogih mladih, bodočnosti italijanskega nogometa jih nazivajo nekateri, na katere računa Prandelli, najbolj hvalejti italijanski trener, ki pa ga je škotski kolega takoj osmešil. Milan se bo torej uspel uvrstiti v Ligo prvakov. Zato je vedno bolj vroče na dnu. Cagliari se je najbrž dokončno izvlekel iz... blata. Torino delno, Empoli pa brco v nižjo ligo dal Udine. Walter Zenga pa v Catani pridno vadi za čase, ko bo sedel na Interjevo klop... (dimkrizman@yahoo.com)

## Nedeljski izidi

### MARATON

**Moški:** 1. Wilson Chelal (Ken) 2.10:50; 2. David Kirchir (Ken) 2.11:02; 3. Stephen Kipkosgei (Ken) 2.11:21; **Ženske:** 1. Daniela Vassalli (Ita) 2.50:51; 2. Aleksandra Fortin (Slo) 3.22:33; 3. Alessandra Gratton (Ita) 3.23:16.

### MALI MARATON

**Moški:** 1. Rudy Magagnoli (Ita) 1.07:27; 2. Jefferson Montserrat (Ekv) 1.08:28; 3. Pietro Cilento (Ita) 1.08:37; **Ženske:** 1. Giovanna Ricotta (Ita) 1.17:12; 2. Paola Veraldi (Ita) 1.22:30; 3. Laura Francesca Castellani (Ita) 1.23:12.

## DRŽAVNE LIGE

### NOGOMET

#### A-liga

IZIDI 36. KROGA: Atalanta - Livorno 3:2, Cagliari - Fiorentina 2:1, Catania - Reggina 1:2, Empoli - Udinese 0:1, Lazio - Palermo 1:2, Milan - Inter 2:1, Parma - Genoa 1:0, Sampdoria - Roma 0:3, Siena - Juventus 1:0, Torino - Napoli 2:1; VRSTNI RED: Inter 81, Roma 78, Juventus 70, Milan 61, Fiorentina 60, Udinese 57, Sampdoria 56, Genoa 48, Napoli 47, Palermo 46, Atalanta 45, Siena 42, Lazio 40, Cagliari 38, Torino 37, Reggina 36, Catania 35, Parma 34, Empoli 33, Livorno 30.

#### D-liga

Demotivirana Italija San Marco **Alena Carlija** je v zadnjem krogu pred domačo publiko izgubila s 4:2 proti Domagliari. KONČNI VRSTNI RED (prva mesta): Itala 72, Chioggia 66, Sambonifacese 62, Jesolo 55 itd.

### KOŠARKA

#### Ženska A2-liga

Interclub Hotel Greif iz Milja se je od A2-lige poslovila z zmago. V zadnjem krogu so Miljanke premagale ekipo iz Cervie z 68:60, a občiale na predzadnjem mestu na lestvici in tako izpadle v elitno B-ligo. Na zadnji tekmi je Jessica Cergol dosegla 15 točk, Meta Nelc nobene, Samantha Cergol pa je tekmo spremjalja s klopi.

### ODBOJKA

#### Državne B-lige

V moški B1-ligi je Oderzo **Damirja Kosmine** kronal uspešno sezono z zmago v zadnjem krogu. Š 3:0 (16, 25, 20) je premal Nuvolero iz Brescie in za deset točk prehitel zasedovalce.

V ženski B1-ligi je Torriana **Karin Crissani** in Mirjan Černič prvenstvo zaključila z novim porazom z 0:3 (12, 12, 21) proti ekipo iz Milana in se seli v B2-ligo.

V moški B2-ligi je Bibione **Kristjana Stolarja** zaključil redni del z zmago s 3:1 (28, -24, 22, 20) v Mestrah, sedaj pa je na vrsti končnika za napredovanje.

V ženski B2-ligi sta Altura **Martine Coretti** in Fincantieri iz Tržiča **Manuele Tomšič** s porazom zaključile sicer uspešno prvenstvo. Altura je z 1:3 (23, -24, 32, 19) podlepla Villorbi, Fincantieri pa s 3:0 (23, 22, 16) proti Godigeseju. Tržačanke in Tržičanke takoj delita končno peto mesto.

### VATERPOLO

#### B-liga

IZIDI 14. KROGA: Brescia - Cagliari 20:9, Padova - Bergamo Alta 3:12, Cagliari - Bergamo Nuoto 8:4, Vicenza - Can.Milan 9:8, Trst - Geas Milan 12:7; VRSTNI RED: Bergamo Alta 42, Trst 36, Brescia 33, Geas Milan 23, Vicenza 23, Can.Milan in Padova 15, Cagliari 14, Bergamo Nuoto in Cagliari 3.



**DRUŠTVENI KALEJDOSKOP** - Pogovor s predsednikom FC Primorje Sergijem Ukmarem

# Primorje bi se najraje združilo s Kontovelom

Predsednik pričakuje odgovor ŠD Kontovel - »Združevanje v interesu bodočih športnikov in vasi ter za pridobivanje odbornikov«

Bodočnost našega športnega gibanja je v združevanju. Tako ugotavlja predsednik nogometnega kluba Primorje Sergij Ukmarski, ki bo na celu prosečnega društva še nekaj dni. Nato se mu bo iztekel mandat, člani in odborniki pa bodo na volilnem občnem zboru izbrali (ali potrdili) novega predsednika. »Mislim, da je za celotno slovensko skupnost potrebno, da se društva teritorialno združujejo. To bi seveda nudilo tudi večjo kakovost,« potrjuje predsednik Ukmarski, ki sprejema manjše komplimente, pretirani pa se mu zdijo odvečni.

Društvo Primorje je letos nastopalo le s prvo ekipo v 1. amaterski ligi, mladinski sektor pa že dve sezoni ne deluje. Tudi število odborniških kadrov je omejeno, tako da je pereče tudi organizacijsko vprašanje.

**Podpirate teritorialno združevanje. Na vašem teritoriju deluje ŠD Kontovel: ali se vam zdi primerno, da bi v tem trenutku resnično posegli po teritorialnem združevanju športnih društev?**

Tako: pred tednom dni sem kontaktiral predsednika ŠD Kontovel Marka Bana. Sedaj se bo odbor Kontovela moral odločiti.

**Zakaj mislite, da bi bilo to združevanje koristno?**

Nekateri odborniki se s tem ne strinjajo, predvsem med starejšimi je kampanizem še vedno zelo prisoten. Osebno pa menim, da bi bilo združevanje po teritorialnem ključu koristno. To bi omogočilo, da bi se klubu pridružilo več odbornikov, ki bi gravitirali okoli objektov in ekip; več bi bilo tudi sodelovanja z vaščani. Največje koristi pa bi imela bodoča mladina. Tudi z organizacijskega in finančnega vidika bi bilo takto združevanje pozitivno.

## FC Primorje

Leto ustanovitve: 1924

Sedež: Prosek, 2

Društveni prostori: Prosek 2 in igrišče v Briščikih v najemu

Panoge: nogomet

Število odbornikov: 10

Število odbornikov under 30: /

Število članov: 65

Letni proračun: 80.000 evrov

E-mail: asd.fcprimorje@alice.it

Spletna stran: /

Razumem, da je to združevanje predvsem naravnano za obstoj vašega društva, nikakor pa za druge koristi, kot na primer člansko ekipo?

Združevanje bi bilo dobro za društvo kot tako; zastopalo bi interes mladih športnikov in vasi, saj bi s tem lahko angažirali večje število vaščanov. Članska ekipa pri tem ne bi imela velikih koristi. V tem združevanju pa bi seveda podpiral splošno telovadbo za otroke in poinejšo specializacijo.

**Kako mislite?**

Sem proti zgodnjem specializacijam. Ne strinjam se s tem, da bivši nogometni skorajda a-priori vpiše otroka k nogometu, bivši košarkar pa h košarki itd. Menim, da bi bilo dobro, da bi otroke celotnega teritorija združili in jim ponudili različne športne. Šele potem bi jih pod strokovnim vodstvom usmerjali v šport. To bi ne-nazadnje ustvarjalo tudi kvalitetno. Najbrž bi to moral voditi ZSŠDI.

**Kot društvo delujete na teritoriju, ki ga omejujeta dva kluba, ki nastopata v višji ligah: Vesna in Kras. Kako to vpliva na vaše delovanje?**

Ekipi nista vplivali negativno na člansko ekipo ali društvo, ampak predvsem na mladinski sektor. V tako majhnem teritoriju, kjer delujejo trije klubi, je nemogoče, da bi vsako društvo imelo svoj mladinski sektor. Otrok je malo, ponudba drugih športnih dejavnosti pa je čedalje večja.



Primorje je letos izpadlo iz 1. amaterske lige. Predsednik Ukmarski (na sliki zgoraj) si želi, da bi se naslednje leto v ekipo vrnili tisti igralci, ki so letos zaradi različnih razlogov nastopali v drugih ekipah

KROMA



Sicer pa je naše delovanje na mladinskem sektorju zamrlo pred dvema letoma zaradi pomanjkanja odbornikov. V prejšnji mandatni dobi, torej pred štirimi leti sem za dve leti sam vodil ta sektor; ko sem prevzel predsedniško mesto, pa se je delovanje prekinilo. Naši cicibani so prestopili k Vesni, s katero smo že sodelovali pri sestavljanju ekip cicibanov in mlajših cicibanov.

**Koliko ljudi konkretno vodi klub?**

Vodimo ga štirje (skupno je 10 odbornikov op. a.), ostali pa so sodelavci.

**Ob organizacijskih težavah ste tudi finančno obremenjeni.**

Finančno nas zelo bremeni igrišče v športnem centru pri Briščikih. Mislim, da smo s športnim društvom Kontovel eno redkih društev, ki plačujemo vse stroške športnega objekta, torej igrišča in slačilnic. Ostala društva, ki imajo športne objekte na občinskem teritoriju, pa dobivajo od Občine prispevke za luč in kurjava.

Naše igrišče ni na občinskem ozemljju: upravljajo ga jusrarji. Teritoriji torej ne spada ne pod Občino Trst, ne pod Občino Zgonik, ampak je to dejelno ozemlje, ki je v lasti vaščanov. Prispevke iz obeh Občin torej ne prejemamo, saj se na Občini Zgonik izgovarjajo, da je to zgradila Občina Trst, na Občini Trst pa nočejo ničesar prispevati, ker je športni objekt na ozemljju Občine Zgonik. Jusrarji s Prosekoma pa ničesar ne prispevajo, češ da nimajo finančnih sredstev. Menim pa, da bi morali jusrarji priskočiti na pomoč društvom, ne pa jih bremeniči z visokimi stroški. Mogoče bi bilo dobro, da bi skupaj sedli in dobili pravo rešitev.

**Katero na primer?**

Mogoče bi moral jusrarski odbor, ki je upravitelj športnega centra, vprašati za prispevke občino, pokrajino in deželo. S pridobljenim denarjem bi lahko pokrili stroške športnih društev. Mogoče bi lah-

otroke, ki ste pred ustanovitvijo mladinskega sektorja pri Krasu »združevali« vi, sedaj ostajajo nekako doma ...

Ne bi reklo, da smo mi združevali tiste otroke. Res pa je, da če ne bi bilo mladinskega sektorja pri Krasu, bi prišli ali k nam ali k Vesni. Še pred ustanovitvijo mladinskega sektorja pri Vesni, pa smo bili mi edini, ki smo ga razvijali, tako da so vsi gravitirali k nam.

**Kam pa gravitirajo sedaj otroci s Prosekoma?**

Večinoma k Vesni, mogoče zaradi bližine.

**Klub temu pa ustvarjajo mlajše mladinske kategorije bazo na člansko ekipo. Vi na čem boste gradili, če nimate baze?**

Ne vem, kako bo v naslednjih dveh sezona, saj se mi sedaj izteče mandat. Seveda sem za to, da je treba gojiti mladinski sektor, ni pa poglavito, v kateri panogi bi ga razvijali. Važno je, da se otroci ukvarjajo s športom in se zabavajo brez take tekmovalnosti, ki jo včasih vsepljamo že pri 6–7 letih. Otroci se danes preveč zgodaj ukvarjajo z agonizmom.

**Omenili ste pomanjkanje odborniških kadrov. Prav zato je namreč zamrlo tudi mladinsko delovanje ...**

Primanjujejo kakovostni odborniški kadri. Mislim, da bi se lahko pridružili predvsem mladi vaščani. Če bi jih pristopilo več, bi si lahko tudi odborniške naloge porazdelili. Sam podpiram idejo, da večje število odbornikov lahko boljše ustvarja, saj si delo lahko porazdelijo.

**Zakaj se vam ljudje ne pridružijo?**

Ne vem, zakaj se vaščani ne pridružijo odboru. Starejši člani se izgovarjajo, da so društvu dali že veliko in da morajo sedaj prevzeti vodstvo kluba mladi. Osebno menim, da bi bilo dobro, da bi se oni spet vključili v odbor, ker imajo več časa kot mi. Današnji delov-

tudi ker smo se takoj vrnili domov. Pot je bila dolga in povrhu sem prav jaz moral voziti.

**Ob maminizvolutvi pa ...**

Takrat smo nekaj malega nazdravili doma.

**Misliš, da bo izvolitev matice pogojevala tvoje življenje?**

Mislim, da ne. Zakaj bi?

**Napadi na »kasto« so prišli do take mere, da se okrog politikov zbirajo tudi veliko predsodkov. Se ne bojš, da bi nate gledali kot na izbranca in da bi vsak tvoj pošten uspeh pripisali sosedstvenim vezem?**

Študiram inženirstvo in na srečo na tem področju teh težav ni. Kdor konča študij, navadno hitro najde delo in pri tem ne pridejo v poštev poznanstva. Teh problemov torej na univerzi ni, zato sem vesel, da študiram, kar študiram. Seveda, drugje se najbrž dobi koga, ki misli neumno.

**Kaj si najbolj proslavljal?**

Napredovanje svoje ekipe.

**Niti zgodovinske zmage v Terniju?**

Ne, nisem dosti proslavljal,

komentarje, če sploh bodo, se ne bom oziral.

**Se z mamo kaj pogovarjaš o politiki?**

Ja, kar večkrat. Ni rečeno, da se vedno strinjam z vsem, kar je bilo storjeno. Seveda pa večkrat tudi pohvalim.

**Boš odslej bolj spremjal prenose iz senata?**

Napad na »kasto« so prišli do take mere, da se okrog politikov zbirajo tudi veliko predsodkov. Se ne bojš, da bi nate gledali kot na izbranca in da bi vsak tvoj pošten uspeh pripisali sosedstvenim vezem?

Študiram inženirstvo in na srečo na tem področju teh težav ni. Kdor konča študij, navadno hitro najde delo in pri tem ne pridejo v poštev poznanstva. Teh problemov torej na univerzi ni, zato sem vesel, da študiram, kar študiram. Seveda, drugje se najbrž dobi koga, ki misli neumno.

**Napadi na »kasto« so prišli do take mere, da se okrog politikov zbirajo tudi veliko predsodkov. Se ne bojš, da bi nate gledali kot na izbranca in da bi vsak tvoj pošten uspeh pripisali sosedstvenim vezem?**

Doma lahko gledam tudi kanal, po katerem prenašajo seje v zbornici ali v senatu, ampak tega ne gledam. Naročino na SKY sem imel že prej. Naročil sem se iz drugih razlogov, ne zato da bi gledal na kakšne take

## Sergij Ukmarski

Starost: 47

Stan: poročen, s sinom in hčerkico

Izobražba: poklicna šola

Služba: delavec

Vloga v društvu: predsednik

Igrani športi: košarka

Najljubši športi: nogomet, jadranje

Ostale dejavnosti: jadranje, kuhanje, vrtnarstvo

Bel, rdeč, roza: rdeč

Avtomobil: Alfa romeo

Časopisi: Primorski dnevnik, Piccolo

Revije: Focus

Osebnost stoletja: Tito

Osebnost pri nas: Boris Pahor

Hribi ali morje: morje

Srečala bi se ... s srečo.

Projekt, ki bi ga predlagal ZSŠDI-ju: združevanje v mladinskih kategorijah, kjer bi podpirali splošno telovadbo

ko tudi denar, ki so ga jusrarji prejeli za prodajo terenov za obrtno cono in črpalko OMV uporabili v ta namen. Ničesar ni sem še videl.

Menim, da bi moralno vaško društvo športne objekte uporabljati brezplačno.

**Na jusrarskem teritoriju stoji tudi bivši center CONI. Kaj bo z njim?**

Na tistem ozemljju bi najbrž lahko zgradili najboljši športni center v deželi. Seveda bi bilo potrebno veliko denarja in tudi politični interes. Športni center bi združeval dve nogometni igrišči, sintetično igrišče hokeja, lahko bi zgradili še manjše nogometno igrišče 7:7. V notranjosti objekta je velika restavracija, bar, lahko bi pripravili še stezo za gorsko kolo in trim stezo. Tu je še telovadnica in balinanarske steze.

Ne vem, če je ta projekt urešnici. Menim pa, da bi lahko s skupnim močmi vseh društev, to uresničili.

**Občutite, da manjka nekaj poguma?**

Tako.

Veronika Sossa

## ALTERNATIVNI POGOVOR

**Z mamo se večkrat pogovarjava o politiki, včasih jo pohvalim, včasih pa se z njo ne strinjam**

Namiznotenisač ŠK Kras Bojan Simoneta bo težko pozabil letosno sezono. Septembra je zmagal na državnem turnirju v Terniju, kar je med zamejci nazadnje uspelo Edi ju Boletu še na začetku sedemdesetih let. Aprila je s svojo ekipo napredoval iz C1- v B2-ligo, skoraj istočasno pa je bila njegova mama, Tamara Blažina, izvoljena v senat. Ob vsem tem pa so njegove klubiske kolegice, ki igrajo v A2-ligi, dosegle napredovanje v elitno A1-ligo.

**Katerega od naštetih uspehov si je bilo pred letosno sezono najtežje predstavljati?**</p



**MOŠKA C2-LIGA** - Pogovor z igralcem Petrom Francem pred začetkom končnice

# »Lahko se izboljšamo le še s taktičnega vidika«

*Treme pred zadnjimi nastopi ni - »S skupinsko igro smo bili vedno uspešni«*

Jadran Mark bo z nastopi v končnici prvenstva začel v nedeljo, 10. maja. Prvi nasprotnik bo CBU, ki si je v zadnjem krogu zagotovil nastop v končnici.

Pred začetkom zadnje faze prvenstva smo se pogovorili s Petrom Franco. Openc, ki je svoje prve košarkarske kratek opravil pri Poletu, igra v Jadranovih članskih ekipeh že enajst sezona, petič pa bo nastopal v končnici za napredovanje. Napredovanje je doživel le enkrat, v sezoni 2004-05, ko je pod takirko Toma Kraševca Jadran napredoval iz C2-lige v C1-ligo. »Takrat sem igral le do polfinala, finalna dvoboja pa sem sledil iz tribune, ker sem bil poškodovan,« se spominja Franco.

**Je bil razplet letosnjega prvenstva pričakovani?**

V bistvu je bil zaključek prvenstva boljši od pričakovanej. Ciljali smo na uvrstitev v končnico za napredovanje, nikakor pa na to, da bomo zaključili redni del prvenstva na prvem mestu.

**Po dvajsetih zaporednih zmagah, so vašo serijo prekinila dva poraza.**

Podzavestno smo najbrž nekoliko podcenjevali nasprotnike, saj smo bili že v veliki prednosti. Kljub temu pa so nam porazi omogočili, da smo pristali spet na trdnih tleh. Ugotovili smo, da smo tudi mi ranljivi.

**Je kaj treme pred nastopom v končnici?**

Ni treme. Prepričan sem, da ne bo težav, če bomo igrali tako, kot znamo.

**Kateri nasprotnika pa bo najnevarnejši?**

V prvem krogu končnice bi bil Cervignano res neugoden nasprotnik. Igrali pa bomo proti CBU-ju, ki je v zadnjem krogu prvenstva premagal Cervignano in se tako uvrstil v končnico. Menim pa, da bodo vse tekme trde. Najbolj neverne pa bodo najbrž ekipe iz zgornjega dela lestvice: Ronchi, Muggia in Santos.

**Je vaša forma še na višku?**

Nekaj dni smo bili prosti, tako da smo se odpocili. Mislim, da se lahko v

tem zadnjem mesecu izboljšamo le s taktičnega vidika.

**Kaj bo odločilno?**

Zdrava pamet! Obenem pa moramo igrati skupinsko: s skupinsko igro smo bili vedno uspešni, v zadnjih krogih pa je bila naša igra preveč raztrgana.

**Od posameznikov bi koga izpostavil? Je kdo posebno presenetil?**

Omenil bi Sašo Malalan, ki je prijetno presenetil. Jan Umek se je od januarja dalje tudi povsem uigral.

**Kaj pa mladi?**

Dobro smo se ujeli. Nekaj več sem pričakoval od Danjela Zaccaria.

**Kaj pa Saša Ferfoglia?**

Saša je potrdil, da je dober igralec. Z nami pa igra že več sezona, tako da ga ne uvrišam več med nove sile.

**Nekateri pravijo, da bi bila vrnetev državno C1-ligo prerana.**

Če bomo napredovali, bomo ekipo morali nujno okrepliti. Dean Oberdan bo najbrž opustil dejavnost, tako da bo klub moral dobiti organizatorja igre in še igralcu za pod koš. Sicer pa ne vidim drugih težav, saj smo se ne-nazadnje že preizkusili v višji ligi. Neizkušenost mladih igralcev smo plačali že lani, tako da tudi zanje C1-liga ne bi bila novost. (V.S.)

Peter Franco je bil prisoten na 30 tekma: v povprečju je dosegel 9,27 točk na tekmo, od teh: 2,27 točk iz prostih metov, 1,8 točk za dve točki in 1,43 za tri točke ter 2,9 skokov v napadu in 8,10 v obrambi

KROMA



**C2 - LIGA** IZIDI 30. KROGA  
Portogruaro - Fanin 94:80; Muggia - San Vito 66:70; Ronchi - Jadran 77:70; Tricesimo - Ardita 61:77; Basket UD - Cus 77:62; Cervignano - CBU 77:88; Latisana - Aviano 79:66; Santos - Cormons 88:61.

Jadran Mark	30	27	3	2363:1950	54
Ronchi	30	25	5	2377:2119	50
Muggia	30	25	5	2392:2153	50
Santos TS	30	21	9	2404:2062	42
Ardita	30	17	13	2144:2086	34
Cormons	30	16	14	2112:2131	32
CUS Videm	30	16	14	2211:2265	32
CBU	30	15	15	2468:2423	30
Basket UD	30	14	16	2232:2223	28
Cervignano	30	13	17	2331:2290	26
Portogruaro	30	13	17	2123:2170	26
ACLI Fanin	30	11	19	2289:2406	22
Latisana	30	11	19	1996:2232	22
Aviano	30	6	24	2044:2279	12
San Vito	30	6	24	2076:2357	12
Tricesimo	30	4	26	1867:2283	8

**PRIHODNJI KROG** Četrtnfinalni pari za napredovanje v C1 ligo: Jadran - CBU, Ronchi - CUS, Muggia - Cormons, Santos - Ardita;

**D - LIGA VZHOD** IZIDI 30. KROGA Dinamo - Athletismo 58:60; Don Bosco - Poggi 62:58; Breg - Gorizia 60:78; San Vito - Fogliano 85:72; Drago - Romans 63:73; Monfalcone - Perteole 85:62; Isontina - NAB 77:82.

Gorizia	28	24	4	2385:1924	48
Monfalcone	28	23	5	2134:1809	46
San Vito	28	21	7	2005:1929	42
Perteole	28	20	8	1937:1908	40
<b>Drago</b>	<b>28</b>	<b>17</b>	<b>11</b>	<b>2188:2013</b>	<b>43</b>
NAB	28	17	11	2068:1087	43
Poggi	28	16	12	1896:1810	32
Don Bosco	28	16	12	1963:1932	32
Romans	28	15	13	2048:2063	30
Athletismo	28	10	18	1842:1941	20
Dinamo	28	8	20	1997:2162	16
<b>Kontovel</b>	<b>28</b>	<b>7</b>	<b>21</b>	<b>1948:2131</b>	<b>14</b>
Isontina	28	6	22	1934:2173	12
Drago	28	5	23	1924:2180	10
Fogliano	28	5	23	1863:2170	10

**TAKO ZDAJ** Gorizia je napredovala v C2 ligo; Monfalcone, San Vito, Perteole in Breg bodo igrali play-off; Drago in Fogliano sta izpadla v Promocijsko ligo; Isontina bo igrala dodatne tekme za obstanek.

PETERKA LETA					
<b>Štefan Samec</b> (Bor Radenska, 7 nominacij)					
<b>Borut Sila</b> (Breg, 9 nominacij)					
<b>Stefano Babich</b> (Bor Radenska, 6 nominacij)					
<b>Saša Ferfoglia</b> (Jadran Mark, 6 nominacij)					
<b>Dean Oberdan</b> (Jadran Mark, 6 nominacij)					

**MOŠKA D-LIGA** - Obračun Brega in Kontovela Sokola na koncu vendarle pozitiven

# Oboje je »rešilk« NAB

*Tržičani krojili usodo naših ekip - Za napredovanje bo moral Breg v play-offu zmagovati tudi na neugodnih furlanskih igriščih*

Konec. Srečen konec. Tudi letos je zamejska košarka v D ligi dosegla vsaj minimalne cilje. Kontovel Sokol se je kljub res neverjetnemu porazom le izmazal in bo tudi naslednjo sezono igral v četrtoligaški konkurenči. Breg pa se je po prav tako »slabi« sezoni uvrstil v play-off. Končni obračun je torej vsekakor pozitiven, saj je obe slovenskima predstavnikoma še pred slabim mesecem dni res slabo kazalo: Kontovel Sokol je sameval na dnu lestvice, peto mesto Brežanov pa je stalno ogrožal Nab. Prav tržički peterki pa se morata obe ekipe zahvaliti za končni uspeh: Pregarčevi fantje, ker jih nikakor »ni hotel« prehiteti, Šušteršičevi pa, ker jih je prav v zadnjem krogu rešil pred dodatnimi tekma-mi za obstanek.

**Do konca napeto in izenačeno**

Presenetljivo je predvsem dejstvo, da je bilo letos prvenstvo napeto prav do zadnjega in so vse ekipe skušale zmagati tudi povsem nepomembne tekme. Sami Brežani so bili kljub močno okrnjeni postavlji (igrali so brez Widmanna, Posarja, Ciacchija, Škorje in Lorenzija), Laudano pa je bil na klopi samo zato, da ne bili v devetih) dobro tretjino tekme povsem enakovredni najboljši peterki v ligi. Druge ekipe, predvsem Romans, Don Bosco in Poggi, so v zadnjih mesecih večkrat presenečile na papirju boljše nasprotnike, v zadnjih krogih pa se tudi že rešena Athletismo in Dinamo nista usmilila Naba. Da se ni mogel več uvrstiti v končnico. Kljub temu pa je ta ekipa v zadnjem derbiu dosegla



Za Brežane se bo sezona v najboljšem primeru podaljšala v junij. Play-off bo zanje, tako upamo, namreč že dolg

KROMA

tekme bi morale biti na sporedu

**...in napredovanje**

Košarkarska zveza še ni sporočila dokončnih datumov za končnico D - ligaškega prvenstva. Po prvotnem pravilniku za sezono naj bi bila prva tekma četrtnačna na sporedu že v soboto 3. maja, zadnji (28.) krog pa 20. aprila. Zaradi ponovne vključitve Dinama se je število ekip (in seveda krogov) povečalo, tako da je prvenstvo končalo skoraj dva tedna pozneje. Za play-off bodo zelo verjetno obvezljivi isti datumi kot za C2 ligo: četrtnačne 10., 14. in 17. maja, polfinale 24., 28. in 31.

maja, finale pa 7., 11. in 14. junija. Dve ekipi iz zahodne skupine (Ubc Latte Carso iz Vidma in Venuti Smsmeer iz Čente) igraata domače tekme ob nedeljah. Samo Ubc pa bo imel prednost domačega igrišča na prvi in morebitni tretji tekmi četrtnačna, tako da bodo Perteole zacèle končnico dan za ostalimi. Zmagovalec bo igral proti zmagovalcu dvoboda med ekipo GSA Nuovo Basket Udine in Bregom. Ostala četrtnačna sta sta Gasthaus Monfalcone - Venuti Smsmeer Tarcento in San Vito - Solai Carnia Tolmezzo.

**Je drugo mesto res boljše od petega?**

Boljše uvrščena ekipa po rednem delu prvenstva ima v končnici zmeraj prednost domačega igrišča na morebitni tretji tekmi. Brežani so v tej sezoni kar sedemkrat izgubili v gosteh, le štirikrat pa pred domačo publiko. Zato pa se bodo morali v končnici še posebno potruditi, da zmagajo tudi na neugodnih furlanskih igriščih. Peto mesto pa ima tudi nekaj pozitivnih lastnosti: tako drugouvrščena (beri: Gasthaus) kot petouvrščena (t.j. Breg) bi morali za napredovanje skoraj gotovo premagati drugo najboljšo iz zahodne skupine - Nuovo Basket Udine. Verjetno je to lažje v prvem krogu končnice, kot pa v finalu. Jugoslovanska reprezentanca je na primer na svetovnem prvenstvu v Indijskopolisu leta 2002 po slabih



KOŠARKA - Ženska C-liga

# Odločitev v zadnjem krogu

Poletovke še vedno lahko dohitijo Pordenone na 1. mestu

Polet - Servolana 95:61 (23:8, 48:25, 76:33)

**POLET:** Danev 15, Katerina Pertot, Iva Pertot 3, Milič 15, Piccini 20, Sustersich 6, Nadlišek 12, Malalan 12, Abrami 12, Bogatec 2, trener Andrej Vremec. **TRI TOČKE:** Malalan, Nadlišek in Piccini 2.

Poletovke so se od domače publike poslovile z gladko zmago proti zadnje uvrščeni Servolani. Prvenstvo bodo sklenile v nedeljo v Codroipu, ko želijo nanizati še eno zmago, s katero bi se do konca potegovali za končno prvo mesto in napredovanje v višjo ligo.

Srečanje so oranžne začele silovito in z zelo agresivno presing obrambo ter učinkovito igro proti conski obrambi takoj dosegle varno prednost, ki so jo nato stalno večale. Tokrat so Openke delovalo zelo konstantno skozi vso tekmo, tako da so bile gostje, ki bi jih na prejšnji tekmi skoraj presenetile, z izjemo visoke Rive povsem brez moči. V zadnjem delu tekme je trener Vremec dal možnost vsem, tudi mlajšim igralkam, slika na igrišču pa se ni spremnila in v napadu izjemno razpoložene Poletove košarkarice so se celo približale prestižni stotici. Pohvala naj gre tokrat celotni postavi, saj je bil to eden boljših nastopov poletov v letošnjem uspešnem prvenstvu. Pomenljiv je pogostek, da je kar šest igralk doseglo več kot deset točk.

**Vrstni red po 19. krogu:** Pordenone Team '90 32, Polet 30, Sciglietto 22, Gorizia 2002 16, Codroipese 12, Servolana 2.

## UNDER 15 MOŠKI

## Prva zmaga Bora ZKB

Bor Zadružna kraška banka - Basket  
Perteole 52:94 (22:28, 32:54; 45:77)

**BOR ZKB:** De Luisa 10, Sancin, Mahorčič 2, Bole 4, Labiani, Kukić 2, Tanašijević 7, Celin 27, Ruffini. **TRENER:** Robi Jakomin.

Košarkarji Bora so se proti sovrstnikom iz Perteola enakovredno borili le prvih 16 minut. Nato pa so gostje pritisnili na plin in boja je bilo dejansko konec. Vsekakor varovanci trenerja Jakomina so se proti prouvrsčeni in predvsem fizično boljši peterki dobro upirali, tako da zaslužijo vsi pohvalo.

AIBI Fogliano - Bor Zadružna kraška banka 79:80 (15:22, 25:33, 47:53)

**BOR ZKB:** De Luisa 13, Sancin, Mahorčič, Bole 5, Labiani, Kukić, Tanašijević 17, Celin 45, Ruffini. **TRENER:** Robi Jakomin.

V zadnjem krogu prvenstva, ki so ga odigrali že v soboto, je Bor prišel do prve prvenstvene zmage. Čeprav je bila tekma vseskozi zelo izenačena, so v glavnem pobudo stalno imeli v svojih rokah košarkarji Bora. Kar dvakrat so si prigrali 10 točk prednosti, vendar so jih nasprotniki takoj nadoknadi. Srečanje se je tako odločilo v zadnjih sekundah, ko so »plavi« zaostajali le za točko in je Celin z učinkovitim prodorom popeljal ekipo v vodstvo. Gostitelji so nato zgrešili zadnji met in slavje v vrstah Bora za prvo zmago je bilo nepopisno. Pohvalo zaslужi vsa ekipa.

## PRVENSTVO U13

## Tolažilna ekipa

Servolana - Breg 73:96 (13:17, 15:49, 32:69)

**BREG:** Kocijančič 10, Galati, Zonta, Bachi, Bole 34, Matarrese 5, Sternad 32, Visintin, Mattiasich 11. **TRENER:** Kristijan Briščik. **SON:** 15; **3T:** Bole in Mattiasich 1.

Združena ekipa Brega in Bora je povsem zasluženo prišla do visoke zmage. Varovanci trenerja Briščika so predvsem v drugi (delni izidi 2:32) in zadnji (delni izidi 5:27) četrtrini izkoristili fizično premoč. Pohvalo za lepo zmago zaslužijo prav vsi igralci, saj klub temu, da zaradi počitnic niso redno trencirali, so igrali zelo zbrano.



Mateja Piccini je bila z 20 točkami najboljša Poletova strelka proti Servolani

KROMA

MOTOCIKLIZEM - Na prestižnem dirkališču v Monzi

# Nove stopničke za Mitjo Emilija

Po dveh dirkah se je prebil na drugo mesto v prvenstvu za motorje znamke Yamaha - Dirko začel z osmega mesta



Stopničke so za Mitjo Emilija postale že prava stalnica v tem začetku sezone. Svoj rojstni dan je tokrat Emili praznoval s končnim drugim mestom na prestižnem dirkališču v Monzi, kjer se preizkušajo tudi piloti formule 1. Na tem dirkališču je bilna v nedeljo druga dirka prvenstva Yamaha. Konec tedna se sicer ni začel najbolje za našega dirkača. Na kvalifikacijah je namreč imel nekaj težav z motorjem in se je moral zadovoljiti z osmim časom in torej osmim štartnim položajem. Prav start iz ozadja mu je preprečil, da bi se boril za najvišjo stopničko, saj je zmagovalec Erbacci pobegnil prav takrat, ko je moral Emili prehitevati tekmec, ki so se med kvalifikacijami bolje izkazali. Ko se je uspel prebiti na drugo mesto pa je bil Erbacci že preveč oddaljen, saj si je medtem nabral nekaj sekund naskoka. Takrat se je začel prav boj za drugo mesto med tremi dirkači. Odločil je bil zadnji krog, ko je Emili in finišu ukanal ostala dva tekmeca. S

prestižno uvrstitev na tej dirki se je Emili prebil na drugo mesto, ki je odličen izhodiščni položaj pred naslednjo tekmo v sklopu prvenstva Yama-

ha, ki bo na dirkališču v Vallelungi 25. maja. Tu je že slavil na dirki za trofejo Kawasaki, v tem prvenstvu pa Emili celo vodi.

UMETNOSTNO KOTALKANJE - Deželno prvenstvo

# Na DP Katja Pahor (Vipava) in več poletovcev



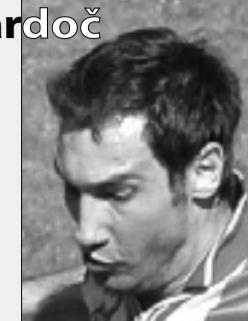
Na DP gresta tudi poletovki Valentina Scamperle in Martina Debernardi

Deželno prvenstvo v umetnostnem kotalkanju je v polnem teku. Na njem sodelujejo tudi Poletovi in Vipavini člani. Za kategorijo mlajših in starejših deklic in dečkov, za katere je nastop obvezen v kombinaciji, se je prvenstvo že zaključilo. V kategoriji mlajših deklic se je Maria Sofia Castello uvrstila na 7. mesto, Elisa Terrana je bila 19., Evelyn

Robazza 21. (vse Vipava), Neža Zobec (Polet) pa 25. mesto, medtem ko si je Davide Acquafresca v kategoriji starejših dečkov prislužil 4. mesto. V skupini starejših deklic si je mala in obetavna kotalkarica Vipave Katja Pahor s 3. mestom priborila pravico do nastopa na državnem fazu, Katarina Jazbec (Polet) pa je bila v ostri konkurenči peta.

## 360 STOPINJ

Alen Sardoč



## Želi postati trener združene članske ekipe

**Zaposlen/student:** zaposlen pri podjetju Euroservis s.r.l.  
**Ostali športi:** motociklizem, košarka  
**Moj trener:** Oliviero Macor  
**Ostale dejavnosti in konjički:** umetnost, glasba, filmi  
**Dnevnički, revije, TV-dnevnik, TV-oddaja:** Primorski dnevnik, Piccolo, Gazzetta dello sport, Motociclismo, Ventiquattro (magazine), TG5, Športne oddaje  
**Knjiga na nočni omarici:** Lawrence-L'uomo che amava le isole e l'uomo che era morto

**Najboljši športni doseg:** napredovanje v promocijsko ligo s Primorjem  
**Datum rojstva:** 10.07.1977  
**Društvo:** ŠD Primorec  
**Bivališče:** Prečnik Stan: zaseden

sko (če ni tekme drug dan)  
**Najljubša jed:** mesoflorentina  
**Najljubša pijača:** pivov  
**Navijam za:** Inter  
**Najljubši zamejski športnik:** Mitja Emili  
**Najljubša zamejska osebnost:** Edi Bukač  
**Moja zastava:** miru  
**Najljubše počitnice:** Kreta-absolventski izlet  
**Če ne bi izbral svojega športa, bi rad bil ... hokejist  
**Zgled v športu:** Roberto Baggio/Mohamed Ali  
**Skrita želja:** postati trener združene članske nogometne ekipe**

## Obvestila

**TPK SIRENA** organizira tudi letos tri poletne jadrne tečaje za otroke od 6. do 13. leta starosti. Nudimo teorične in praktične tečaje tečaje v razredu »Optimist«. Potrebna pogoja za vpis sta dobro poznavanje plavanja in zdravniško spričevalo. Klub nudi tečajnikom vso opremo, vpis v Jadransko zvezo in spremstvo na plovbi. Urnik: od ponedeljka do petka od 8.30 do 17. ure. 1. tečaj – od 16. junija do 27. junija; 2. tečaj – od 30. junija do 11. julija; 3. tečaj – od 14. julija do 25. julija. Vpisovanje: najkasneje 7 dni pred začetkom vsakega tečaja. Podrobnejše informacije so na razpolago v tajništvu sedeža, Miramarski drevored, 32, ob ponedeljkih in petkih od 18. do 20. ure ter ob sredah od 9. do 11. ali na tel. 040-422696.

**SMUČARSKA KOMISIJA ZSŠDI** vabi vse nagrajence, tekmovalce in prijatelje športnega gibanja na zaključno nagrajevanje Primorskega smučarskega pokala, ki bo v soboto, 10. maja na Kaliču pri Postojni.

**ASD-SK BRDINA** organizira v nedeljo, 25. maja avtobusni izlet v Gardaland. Vpisovanje bo na sedežu, Repentaborška ul. na št. 37, v torek od 19.30 do 21. ure. Informacije lahko dobite na tel. 347-5292058. Rok za vpis zapade 9. maja.

**ASD BREG** organizira v nedeljo, 18. maja tekmo med bivšimi Bregovimi nogometniki. Za podrobnejše informacije in prijavo lahko pokličete v večernih urah naslednje številke: Giuliano 3291258112, Sandy 3356186336 in Paolo 3488833730.

**ŠD MLADINA - SMUČARSKI ODSEK** vabi nagrajence, tekmovalce in člane na zaključno nagrajevanje smučarskega Primorskega pokala, ki bo v soboto, 10. maja, na Kaliču pri Postojni.

**ZSŠDI** razpisuje likovni natečaj namenjen učencem osnovnih, ter literarni natečaj namenjen dijakom nižjih srednjih šol s slovenskim učnim jezikom na temo športa z naslovom Drobci iz športnega sveta 2008. Najboljši prispevki bodo objavljeni v letnem Zborniku slovenskega športa v Italiji, avtorji del in njihovi mentorji pa bodo ob predstavitvi Zbornika tudi nagrjeni. Rok za predstavitev prispevkov zapade 31. maja 2008. Podrobnejše informacije na www.zssdi.it.



Praznih rok



Konec muk



Šprinterja



Z vso silo



Mokro slavje

Torek, 6. maja 2008

# ŠPORT



**Oblivanje**



**Učna ura**



**Stari in mladi**



**KONEC REDNEGA DELA** - Ena najslabših sezona

# Elitna liga nasvidenje

*Juventini se je pridružila kriška Vesna, ki je izpadla po šestih uspešnih sezona. Kras Koimpex (v promocijski ligi) in Zarja Gaja (v 2. AL) ostala brez »play-offa«*

Sezona 2007-08 bo v analih zamejškega nogometa ostala zapisana s črnimi črkami. Trije izpadi sicer niso pravi rekord. Pred leti so že izpadle kar štiri ekipe. Hkrati pa smo zabeležili tudi dve napredovanji. V letošnji sezoni pa ne bomo imeli ekip niti v play-offu (možnost sta imela Kras in Zarja Gaja).

**VESNA** - V kriškem taboru so bili po nedeljski tekmi zelo razočarani in potrili. »Plavim« je uspelo premagati Gonars. Zmagala pa je tudi Palmanova (igrala bo dodatno tekmo za obstanek s Fincantierijem, v primeru izpada Sanviteseja iz D-lige). Športni vodja Paolo Vidoni je takole ocenil potek letošnje sezone: »Na žalost smo v letošnji sezoni izgubili po cesti preveč točk. Če bi vsaj enkrat več zmagali, bi se prav gotovo rešili. V prihodnji sezoni bomo tako igrali v promocijski ligi. Zdaj moramo sesti za mizo in planirati kako naprej.«

**JUVENTINA** - Klub porazu (0:4) proti Unionu 91, ki skupaj s Standrežci in Vesno zapušča elitno ligo, je bilo vzdušje v Juventininem taboru precej vedro in sproščeno. Domači odborniki so na koncu pripravili večerjo za obe ekipe. V Juventininem taboru se bodo ta teden stali in odločili, kaj in kako v prihodnji sezoni. »Gotovo je le, da bomo tudi drugo leto imeli kompetitivno ekipo, ki se bo borila za vrh lestvice,« nam je zaupal športni vodja Gino Vinti.

**KRAS KOIMPEX** - Tudi pri repenskem društvu so bili po porazu proti Caprivi zelo razočarani. »Ostali smo še brez play-offa, ki je bil naš minimalni cilj. Uspelo nam je le potrditi lansko 5. mesto,« je ocenil športni vodja Goran Kocman. »Tudi v zadnjem krogu smo igrali pre malo borbeno. Brez prave volje do zmage.« V prihodnjih dneh se bo društvo stestalo s trenerjem Sergejem Alejnikovom in odločilo kako naprej. Alejnikovu bo namreč čez mesec dni zapadla pogoda.

**ZARJA GAJA** - V vzhodno-kraškem taboru so po tistem upali na pozitivni razplet. Rumeno-modri so Costalungi zadali pri sezonski poraz in upali so, da bo vsaj Domio izgubil proti Opicina. Opicina je res zmagovala s 3:1, Domiu pa je zatem uspelo izenačiti. Zarja Gaja je tako ostala brez play-offa, ki bi bil pik na vsekakor uspešni sezoni. (jng)

**9** porazov proseškega Primorja v zadnjih desetih krogih 1. amaterske lige. Na desetih tekma so rdeče-rumeni pobrali iz svoje mreže kar 24 žog, dali pa le pet zadrkov. Pre malo za ekipo, ki se je borila za obstanek. Izpad v 2. amatersko ligo je bil torej povsem zaslužen.

**1. AL - V Trebčah so se veselili obstanka**

## Primorčev čudež

Trener Oliviero Macor bo najbrž potren - Ostajajo tudi Sari (Sovodnje), Vitulič (Breg) in Sambo (Mladost)



**PRIMOREC** - Ekipa trebenskega društva je v drugem delu prvenstva poskrbela za pravi čudež. Veliko zaslug imajo prav gotovo trener Oliviero Macor, ki je znal dobro motivirati svoje vavorance, in predsednik Darko Kralj ter vsi ostali odborniki, ki so ohranili mirne žive v hladno kri. V nedeljo so nogometni trebenski društvo premagali Gradišče in dali pikno na obstanek v ligi. Rdeče-beli so dali res vse od sebe. Že po petih minutah so vodili z 2:0. V drugem polčasu je domaćin Peter Carli dosegel še tretji zadetek in sledilo je nepopisno slavje. Trenerju Olivieru Macoru so čestitali res vsi: »Obstanek je zame kot prvo mesto. Ekipo sem prevzel, ko je bila situacija zelo kritična, skoraj nepopravljiva. V zadnjih osmih krogih smo zbrali kar šest zmag in dva neodločena izida. Fantje so dokazali, da jim ni bilo vseeno. Vsem moram čestitati. Še posebno predsedniku Kralju in celotnemu društvu, ki ni nikoli vrglo puške v koruzo.« Evforičen je bil tudi predsednik Darko Kralj (na sliki zgoraj levo): »Vsi smo zelo za-

dovljni. Pred dvema mesecema so nas vsi že odpisali. Ni pa bilo tako. Sedaj moramo sesti za mizo. Trener Macor? Mogoče bo ostal z nami še naprej.«

**SOVODNJE** - Belo-modri so odšli v Trst na izlet. San Sergio je namreč potreboval vse tri točke, s pomočjo katerih je napredoval v promocijsko ligo. Že po desetih minutah je bil rezultat 2:0. Zatem so Sovodenjci zmanjšali zaostanek, gostitelji pa še dvakrat zatresli gostujočo mrežo in s tem je bilo tudi tekme konec. Napadalec Boris Portelli je s 24 golmi postal prvi strelec 1. AL. V sovodenjskem taboru so tudi potrdili novico, da bo trener Claudio Sari tudi v prihodnji sezoni vodil ekipo.

**PRIMORJE INTERLAND** - V nedeljo se je zaključila dolga agonija Primorja. Tudi v Rudi se rumeno-rdeči niso potrudili in gostitelji so zasluženo zmagali z 2:0. Zdaj se odpira vprašanje kako naprej? V četrtek ob 20.30 bo na Proseku občni zbor. Predsedniku Sergiju Ukmbaru in odboru nameča zapeč mandat. Nove in hkrati stare težave za Primorje.

### 2. AMATERSKA LIGA

#### Brežani počitniško

Breg in Lucinico sta se razšla z neodločenim izidom, ki je zadovoljil obe ekipe. Tekma je bila zelo sproščena in korektna. S točko si je Lucinico tudi zagotovil obstanek v ligi. Pri Bregu so potrdili, da bo trener Davor Vitulič tudi v prihodnji sezoni sedel na klopi »plavih.«

### 3. AMATERSKA LIGA

#### Nemotivirana

#### Mladost

Ekipa iz Aiella je v Doberdobu že po prvem delu vodila s 3:0. Nogometni Mladosti so igrali brez prave volje. V drugem delu se je slika na igrišču nekoliko spremeniла in gostitelji so bili bolj prepirčljivi. Gaglijanu je že v 5. minutah uspelo zatreći nasprotnikovo mrežo. Tuk pred sodnikovim žvižgom pa je zaostanek zmanjšal še Radetič. (jng)

### POSTAVE EKIP NAŠIH DRUŠTEV

#### ELITNA LIGA

Juventina - Union 91 0:4 (0:3)

**JUVENTINA:** Cristian Peteani, Terpin, Buttignon, Liut, Sannino, Ballaminut (Kogoj), Giannotta, Gaggioli, Contin, Degrassi, Manuel Peteani, trener Dante Portelli.

**Vesna - Gonars 2:0 (0:0)**

STRELEC: v 79. in 83. min. Mervich.

**VESNA:** Samsa, Fantina, Tomizza, Velner, Degrassi, Bertocchi, Montebugnoli (Boscolo), Gerbini, Venturini, Leone, Mervich (Martin Cheber), trener Marco Della Zotta.

#### PROMOCIJSKA LIGA

**Capriva - Kras Koimpex 1:0 (1:0)**

**KRAS:** Contento, Mania, Bagon (Stabile), Centazzo, Visintin, Pohlen (Botta), Giorgi, Batti, Kneževič, Sau (Metullio), Orlando, trener Sergej Alejnikov.

ja Figelj (Skarabot), Tomšič, trener Claudio Sari.

**Breg - Lucinico 2:2 (1:1)**

STRELCA: v 18. Coppola, 92. Degrossi.

**BREG:** Barbato, Cigui (Zennaro), Degrassi, Laurica, Gargiulo, Sovič, Coppola, Sabini (Zidarich), Bursich (Legovich), Pernorio, German, trener Davor Vitulič.

**Zarja Gaja - Costalunga 3:0 (1:0)**

STRELCI: v 15. Martin Grgić, 53. Ghezzo, 87. Bečaj

**ZARJA/GAJA:** Carmeli, Bernetič, Franco, Crlič, G. Križmančič, V. Križmančič, Schiraldi (Kariš), Martin Grgić, Brombara (Fratnik), Bečaj, Chezzo (Segulin), trener Moreno Nonis.

**San Sergio - Sovodnje 7:4 (4:1)**

STRELCA ZA SOVODNJE: 14. Portelli; 54. Portelli, 59. Portelli, 69. Trampus.

**SOVODNJE:** Pavlo (Spessot), Pacor, Kogoj, M. Ferletič, Trampus, Bregant (Assi), Feri, Calligaris, Portelli, Mati-

**3. AMATERSKA LIGA**

Mladost - Aiello 2:3

### ENAJSTERICA TEDNA

Luca Trevisan (Primorec)	Feruccio Degrassi (Vesna)
Riccardo Ziani (Primorje Interland)	Emanuel Radetič (Mladost)
Alan Ravalico (Primorje Interland)	Adriano Trampus (Sovodnje)
Igor Ghezzo (Zarja Gaja)	Alen Sardoč (Primorec)
Francesco Pernorio (Breg)	Manuel Peteani (Juventina)
Boris Portelli (Sovodnje)	

#### ELITNA LIGA IZIDI 30. KROGA

Vesna - Gonars 2:0; Azzurra - Fincantieri 1:1; Casarsa - Manzanese 3:1; Tolmezzo - Muggia 1:4; Torviscosa - Pordenone 2:2; Monfalcone - Sevegliano 0:0; Palmanova - Tricesimo 1:0; Juventina - Union 0:4.

Pordenone	30	21	5	4	60:26	68
Manzanese	30	16	6	8	45:25	54
Monfalcone	30	11	14	5	32:22	47
Sevegliano	30	11	12	7	30:22	45
Muggia	30	13	5	12	47:37	44
Torviscosa	30	11	10	9	31:32	43
Tricesimo	30	10	10	10	37:39	40
Gonars	30	9	10	11	30:34	37
Azzurra	30	9	10	11	35:40	37
Casarsa	30	9	9	12	31:34	36
Tolmezzo	30	9	9	12	28:40	36
Palmanova	30	9	7	14	39:46	34
Fincantieri	30	8	10	12	26:37	34
Union 91	30	7	11	12	37:41	32
<b>Vesna</b>	<b>30</b>	<b>6</b>	<b>14</b>	<b>10</b>	<b>33:38</b>	<b>32</b>
<b>Juventina</b>	<b>30</b>	<b>7</b>	<b>6</b>	<b>17</b>	<b>17:45</b>	<b>27</b>

**TAKO ZDAJ** Pordenone je napredoval v D ligo; Manzanese bo igral dodatne tekme za napredovanje; Vesna, Union 91 in Juventina so izpadli v Promocijsko ligo.

#### PROMOCIJSKA LIGA IZIDI 30. KROGA

Centro Sedia - Mariano 6:0; Capriva - Kras 1:0; Santamaría - Pertegada 1:1; Staranzano - Cervignano 0:0; Isonzo - Romans 4:2; Lignano - San Lorenzo 4:1; Pro Gorizia - San Luigi 2:0; Virtus Corno - Sangiorgina 0:1.

San Luigi	30	19	6	5	58:25	63
Lignano	30	15	8	7	43:24	53
Pro Gorizia	30	12	14	4	30:17	50
Centro Sedia	30	14	12	9	31:17	49
<b>Kras Koimpex</b>	<b>30</b>	<b>12</b>	<b>11</b>	<b>7</b>	<b>35:28</b>	<b>47</b>
Sangiorgina	30	11	12	7	29:24	45
Capriva	30	11	10	9	20:20	43
Pro Cervignano	30	8	14	8	32:33	38
Virtus Corno	30	9	11	10	25:33	38
Pertegada	30	8	9	13	31:35	33
Staranzano	30	6	15	9	20:24	33
Mariano	30	6	15</			



**NOGOMET** - Naraščajniki Pomladi so se obdržali v deželnem prvenstvu

# Napetost, zaskrbljenost, nato samo še veselje

S točko proti Fiume Venetu so se izognili igranju dodatne tekme za obstanek

**Pomlad - Fiume Veneto 1:1 (1:0)**

STRELEC ZA POMLAD: Martini v 10. min.

POMLAD: Dedenaro, Potleca, Peterovački, Kuret, Kovac, Doliani, Candotti (Jarc), Jan Čok, Aljoša Čok, Jevnikar, Martini (Pečar); Radovcic; trener Kragelj.

Napetost, zaskrbljenost in na koncu le veselje. Z neodločenim izidom si je Pomlad izborila obstanek v kakovostnem deželnem prvenstvu naraščajnikov, kar je za tržaško slovensko mladinsko gibanje res lep uspeh. Tekma je bila zanimiva in predvsem proti koncu drugega polčasa tudi napeta. Pomlad je bila v prvem polčasu boljši nasprotnik. Kragljevi varovanci so zgrešili številne priložnosti za gol. V 10. minutu jim je uspel povesti z Jarom Martinijem. Na začetku drugega dela pa so Furlani izenčili. Številni navijači ob igrišču so začeli trepetati. Na koncu bi tako gostje kmalu presestili. Pred hladno prho pa je Pomlad rešil vrata Giovanni Dedenaro (junak tekme, zelo dobro je igral tudi Alex Kuret), ki je prav v zadnjih sekundah preprečil stodostotni zadetek. V primeru poraza bi moral namreč Pomlad prihodnjo nedeljo igrat še dodatno tekmo za obstanek proti San Luigi. Z neodločenim izidom pa bo to moral storiti Fiume Veneto. Naši so se tako po trikratnem sodnikovem živžgu (dal je kar šest minut podaljska) oddahnili in prepustili veselju ter praznovanju. Navijači (bilo jih je kar nekaj, od Brega pa vse tja do Križa) in odborniki so nogometnaše nagradili z bučnim aplavzom in vzklikanjem. Trenerja Kraglja so bolji ali manj uspešno skušali odnesti pod tuš. Skratka, kot da bi zmagali prvenstvo. Po tekmi so odborniki Pomladi in starši pripravili kosilo za vse, tudi za goste iz Fiume Veneta.

**NARAŠČAJNIKI** IZIDI  
10. KROGA PLAY-OUTA Pomlad - Fiume Veneto 1:1; Tolmazzo - San Luigi 0:3; Monfalcone je bil prost.

**Pomlad** 8 4 1 3 9:9 13  
Monfalcone 8 4 0 4 11:13 12  
San Luigi 8 3 3 2 11:6 12  
Fiume Veneto 8 3 3 2 9:7 12  
Tolmazzo 8 2 1 5 8:12 7

**TAKO ZDAJ** Tolmazzo je izpadel v pokrajinsko prvenstvo; San Luigi in Fiume Veneto bosta igrala dodatno tekmo za obstanek.

Obstanek so praznovali kot da bi šlo za napredovanje, zato je predsednik Pomladi Zuppin odprl steklenico penečega se vina

KROMA

**IZJAVE PO TEKMI**  
**Predsednik Zuppin:**  
**»Obstanek je lep uspeh, čeprav se tega ne zavedajo vsički«**

**Predsednik Roberto Zuppin:** »Obstanek v ligi je res lep uspeh, četudi se nekateri tega ne zavedajo. Doslej smo namreč nastopali le v pokrajinskih prvenstvih. Razlika med prvenstvoma je ogromna. V kakovosti, organizaciji in še bi lahko našteval. Tudi sam trener Kra-

gelj je mogoče na začetku prvenstva nekoliko podcenjeval deželno prvenstvo. Ta skupina letnikov 1991 in 92 je res solidna in od vsega začetka sem bil prepričan, da nam bo uspelo doseči obstanek v deželnem prvenstvu. S kančkom sreče in z manj poškodbami bi se lahko celo uvrstili v play-off. Obstanek je bil vsekakor minimalni cilj. Kako naprej? V prihodnji sezoni bomo takoj še imeli ekipo v deželnem prvenstvu naraščajnikov. Letnikom 1992 se bodo pridružili letniki 1993. V prihodnjem pa bi rad videl, da bi ta (letosnja) skupina naraščajnikov še naprej nastopala skupaj. Tile igralci so ogromen potencial. Razbiti tako skupino bi bila res velika škoda. Pred leti smo namreč že imeli dobre ekipe (letnikov 1987 in 1989), ki pa so potem razpadle. Večina teh nogometarjev ni več aktivna.«

**Trener Marino Kragelj:** »Ta Pomlad, za fante in tudi zame je obstanek v ligi veliki dogodek. V dveh letih smo veliko napredovali. Lani smo zmagali pokrajinsko prvenstvo, letos pa še ta uspeh na deželni ravni. Četudi sem še vedno prepričan, da bi se lahko celo uvrstili v play-off. Pozivam odbornike in predstavnike naših društev, naj za naprej te-

meljito premisijo in naj ne razbijajo te ekipe. To je odlična skupina in bo uspešna le, če bo delovala kot celota. Škoda, da nisem te ekipe prevzel že pred leti.«

**Napadalec Jar Martini:** »Danes (v nedeljo op. ur.) bi lahko zmagali brez večjih težav. Žal smo znova zgrešili preveč zadetkov. Obstanek v ligi pa je povsem zaslužen. Dokazali smo, da smo lahko kos tudi najboljšim ekipam v naši deželi.«

*Jan Grgič*

## DEŽELNI NAJMLAJŠI

**Extra - Pomlad 4:1 (2:1)**

STRELEC ZA POMLAD: Brass.

POMLAD: Mattiassich, Vidoni (Tence), Žerjal, Cerkvenic, Viviani, Kuret, Cadez (Paoletti), Hoffer, Brass, Puščič, Carli. Trener: Mile Ljubojević.

Najmlajši Pomladi so se iz deželnega prvenstva poslovili s porazom. V prvem polčasu je bil izid 2:1 (edini zadetek Pomladi je dosegel Brass) in gostje so imeli kar nekaj lepih priložnosti za izenačenje. Napadalcji pa so bili vse prej kot natančni. V drugem delu so domačini še dvakrat zatreli Mattiassichevo mrežo.

## NAMIZNI TENIS - C

### Krasovci do konca neizprosni

**S. Bartolomeo Salzano - Kras 2:5**

Tieuli - Bole 3:0 (11-9, 11-2, 11-9); Zanibellato - Simoneta 1:3 (6-11, 8-11, 8, 5-11); Ragazzo - Rotella 2:3 (11-9, 11-6, 8-11, 9-11, 6-11); Tieuli - Simoneta 1:3 (11-13, 11-7, 3-11, 9-11); Ragazzo - Bole 3:0 (11-4, 11-5, 13-11); Zanibellato - Rotella 1:3 (11-8, 6-11, 9-11, 11-13); Ragazzo - Simoneta 0:3 (4-11, 8-11, 6-11)

Krasovci so se od letošnjega prvenstva poslovili s prestižno zmago proti ekipi iz Salzana, ki bi v primeru zmage zasedla končno drugo mesto na lestvici in skupaj z zgoščkim fanti napredovala v B2 ligo. Tako se bo naslednje leto s krasovci borilo moštvo iz Adrie, ki si je nastop v višji ligi priborilo z zmago proti Cus Udine A in z nepričakovanim prazom Cus Udine B proti že izpadli Sarneoli.

Krasovi nasprotniki so bili na sobotnem srečanju pod velikim pritiskom, medtem ko so rdečebeli ping-pongaši igrali zelo sproščeno. Bojan Simoneta je s tremi zmagami potrdil, da je najboljši igralec prvenstva s 95,8% zmag in le z dvema porazoma. Nekaj preglavic mu je v soboto povzročil le tretjekategorik Tieuli, ki je igral izredno aktivno; Bojan je skozi srečanje ostal izredno koncentriran in precizno blokiral nasprotnikove spine. Potem ko je nekaj tednov igral pod svojimi sposobnostmi, je Michele Rotella spet dosegel pravo formo in predvsem v zadnjih treh nizih proti solidnemu Ragazzu prikazal izredno do padljivo in napadalno igro. Manj sreče je imel Edi Bole, ki se je kosi proti boljšim nasprotnikom, ki so s hitrimi spini strli njegov odpor.

#### Krasov »score«

Bojan Simoneta: 46 zmag – 2 poraza (95,8%); Michele Rotella: 28:14 (66,7%); Edi Bole: 15:24 (38,4%)

**Ostali izidi:** Q4 Padova - Valeggio 5:4, Latisana - Vicenza 5:1, Cus Ud A - Adria 2:5, Cus Ud B - Sarmeola 2:5.

**Vrstni red:** Kras 34, Adria 26, Salzano in Cus Ud »B« 24, Valeggio, Libertas Latisana in Q4 Padova 14, Sarmeola 12, Cus Ud »A« 10, Vicenza 8 točk.

**Moška C2-liga:** Cus Ud B - Kras 1:5.

**Zenska A2-liga:** skupina play-off: Kras ZKB/BCC - Sterilgarda Castelgoffredo 0:4, TT. Asola - Sandonatese 4:0.

**Vrstni red:** Castelgoffredo 12, Kras ZKB/BCC 5, TT. Asola 4, San Donatese 1. (Si.B.)

**TENIS - Moška B-liga**

# Dragocena točka za Gajo

Uspešen nastop proti Treviglio delno pokvarila vest, da je direktnejši tekme za obstanek Loano nepričakovano premagal Prato



Borut Plesničar

drugem igrišču začela silovito in v prvem setu nista prepustila nasprotniku niti igre. Nerazumljivo sta v drugem popustila, pred koncem pa sta toliko reagirala, da sta v tie-breaku osvojila tudi drugi set in s tem zagotovila ekipi vsaj remi ter posledično točko v razpredelnici.

Pred iztekom rednega dela je na vrtišti le še eno kolo. Kar se tiče tretje skupine, v katerem je gospaško-padrško moštvo, je končna razporeditev še povsem nejasna tako pri vrhu kot pri koncu, kamor spadajo gajevci. Iz Loana je žal prišla za gajevce slabava vest, da je Gajin direktnejši tekme za izpad premagal Prato, tako drži začasno gajevce na šestem mestu le še rezultat medsebojnega srečanja, ki je v prid gospaško-padrškega moštva. Za končno uvrstitev bo odločilen zadnji krog, ki ga bosta obe ekipi odigrali v gosteh pri namočnejših postavah tretje skupine: Gaj bo gostoval v Albini, Loano pa v Albi.

#### AŠZ GAJA : TC Treviglio 3:3

Plesničar Aleš - Vitari Jonata (2.3) 7:5, 7:5; Pogačnik Matjaž - Leonardi Luca (2.3) 6:4, 2:6, 7:6 (7:3); Suriano Paolo - Mauri Matteo (2.4) 1:6, 1:6; Plesničar Borut - Richelmi Nicola (2.5) 1:6, 1:6. Dvojice: Plesničar A./Plesničar B. - Comotti/Facchetti 4:6, 1:6; Pogačnik/Suriano - Mauri/Vitari 6:0, 7/6 (7:3).

**Ostali izidi 6. kroga:** Loano - Prato 4:2, Bocen - Albinea 2:4. **Vrstni red 3. skupine:** Albinea 11, Alba 9, Bocen, Treviglio 7, Prato 6, Gaja, Loano 3.

## ŽENSKA C-LIGA

### Gajevke v Maniagu kot valjar

Dekleta Gaj v C ligi nadaljujejo zmagovito serijo še vedno brez izgubljenega seta. V nedeljskem srečanju v Maniagu je največje težavo predstavljalo igrišče, ki ima hitro umetno podlagu. Tudi to so gajevke uspešno premostile. Še največje je tokrat tvegal Paola Cigui, ki je po prvem setu popustila in dovolila nasprotnici, veteranki Balduzzijevi, da jo je zmedla z igro, ki je Ciguieva ni več vajena. Pred koncem drugega seta se je gajevka spet toliko zbrala, da je tudi tokrat osvojila srečanje brez izgubljenega seta.

#### TC Maniago - ŠZ Gaja 0:4

Cigui - Balduzzi 6:1, 7:5; Šuvak - Rigutto 6:2, 6:2; Orlando - Veggetti 6:1, 6:2. Dvojice: Cigui/Šuvak - Balduzzi/Rigutto 6:1, 6:2.

**Ostali izidi:** Zaccarelli - Eurotennis 2:2, Cividale - Libera 0:4, Campagnuzza - Triestino 2:2. **Vrstni red:** Gaja, Libera 10, Cividale, Eurotennis 5, Triestino, Campagnuzza, Zaccarelli 3, Maniago 1.

## DP V TERNIJU

### Rotello izločil le prvak

Minuli teden se je v Terniju zaključilo mladinsko namiznotešniško prvenstvo. Zadnji dan so tekmovali posamezniki in dvojice.

Med mladinci je nastopil Michele Rotella, ki se je prebil do osmine finala. Krasovega nadabudnega igralca je premagal Paolo Bisi iz Modene, ki je bil tudi končni mladinski državni prvak. Michele Rotella se je vse do izpada dobro upiral in premagal tudi Baccija iz Turina, nosilca številka 11.

V ženski konkurenči je med posamezniki nastopila Tjaša Kralj, ki se ni prebila iz skupine. Zmanjkalo ji je le nekaj točk, da bi vstopila v drugo fazo.

V dvojicah sta med mladinci nastopila Michele Rotella in Tom Fabiani, ki sta v osmini finala izgubila proti dvojici Luini - Tuttilli, nosilca številka 2. Krasovka Tjaša Kralj pa je nastopila s Chiara Miani (Rangers Videm), ki sta se uvrstili med prvh osem dvojic. V četrtnfinalu sta klonili proti dvojici iz Brecie Maccario - Chietta.

V ekipnem tekmovanju se je ŠZ Kras, za katerega so nastopili Tom Fabiani, Michele Rotella, Tjaša Kralj in Nikol Škarab, uvrstil med 5. in 8. mesto.



KONEC DEŽELNIH ŽENSKIH PRVENSTEV - Obračun naših ekip

# Najbolj zadovoljni so lahko pri Slogi V D-ligi vsi pod svojimi sposobnostmi

Sloga do obstanka s slabšo ekipo kot lani - Bor Breg nadaljeval po poti pomladitve

## Prepolovljeni

Število naših ženskih ekip v deželnih ligah se je ob koncu letosnje sezone spet prepolovilo. V prvenstvu 2008/2009 bosta v C oziroma D-ligi vnovič, kot že lani, nastopali samo šesterki Sloga in Bora Brega. Kontovel in Govolleyju pa se po eni sami sezoni spet obeta igranje samo na pokrajinski ravni.

Slogašice so z obstankom v C-ligi, matematično doseženim prav v zadnjem krogu, izpolnile svoj cilj. Nišo sicer blestele, proti marsikateri ekipi so bile v podrejeni vlogi, imele so tudi srečo, da sta se v ligi znašla pre-skromni Vivil in oslabljeni Virtus, toda tudi same so stopile v prvenstvo z ekipo, ki zagotovo ni bila boljša od lanske v nižji ligi, zato lahko rečemo, da je bila njihova sezona pozitivna.

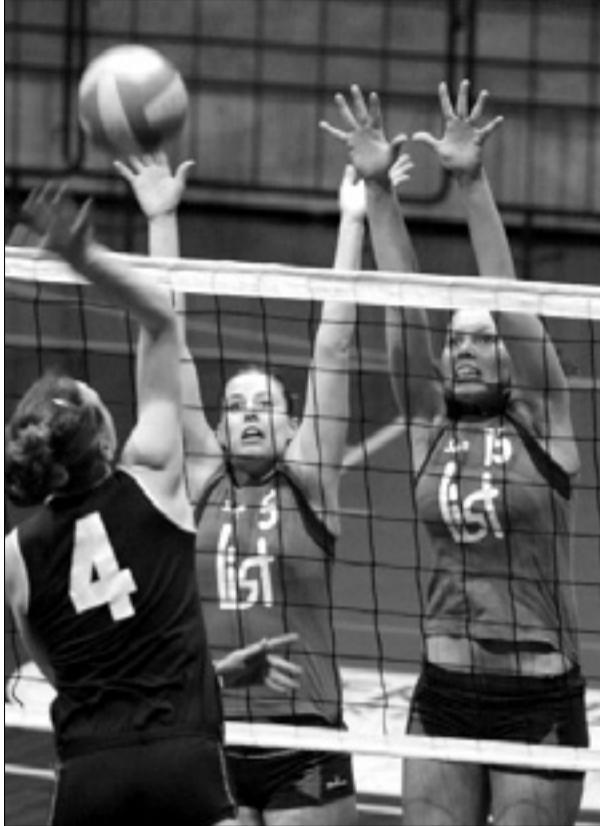
Obstanek, ki ga je v D-ligi dosegel Bor Breg, predstavlja najmanj, kar je lahko ta izkušena ekipa dosegla v približno nespremenjeni konkurenči. Tudi letos ni manjko težav zdruštene narave, vendar smo od Kalčevih varovank le pričakovali nekaj več in ne zgolj obstanek, za katerega so prav tako tretptale do konca.

Govolleyju se računi niso izšli, Kontovel pa je bil na začetku premalo samozavesten. Njun izpad je bil razmeroma gladek, saj sta bila vedno na začetku lestvice, pušča pa vseeno precej gremkobe. Kontovelke bi le z nekaj zmagami več ujele repesažo, Govolley pa je 10 tekem izgubil po tie-breaku.

V vseh ekipah je bilo na igrišču tudi nekaj mlajših igralk, kar je seveda spodbudno, dejansko pa sta se v ligi obdržali ekipi, ki sta bili najbolj izkušeni. (ak)

Sloga List je z obstankom v C-ligi izpolnila svoj cilj

KROMA



Dva tedna za moškimi so svoje prvenstvo zaključile tudi naši ženske ekipe. Rezultati letos niso bili najboljši, saj sta, kot smo sicer že večkrat omenili, Kontovel in Govolley Kmečka banka izpadla iz lige, Sloga List in Bor/Breg Kmečka banka pa sta si neposreden obstanek v ligi zagotovila prav v zadnjem krogu. Tako slabih rezultatov pravzaprav letos nismo pričakovali, pa čeprav so bile kar tri naše ekipe v ligi novinke (Sloga v C in Kontovel ter Govolley v D ligi). Tudi napovedi trenerjev pred začetkom prvenstev so bile na splošno precej bolj optimistične.

Na koncu je lahko pravzaprav najbolj zadovoljna s svojo sezono naša naj-

višje postavljena ekipa, to je Sloga List. Po uspešni lanski sezoni, ko je napredovala v C ligo, je v najvišjem deželnem prvenstvu nastopala praktično v nespremenjeno ekipo, verjetno celo z nekoliko slabšo, kot nam je povedala Slogina podajalka Daniela Ciocchi:

»V primerjavi z lansko sezono se nam je pridružila le Chiara Fazarinc, ki ima sicer močan udarec, a je še neizkušena. Nismo pa več mogli računati na doprinos Nicole Mamillo, ki je precej bolj izkušena in kompletna igralka, med sezono pa nas je zapustila še Roberta Chirani. Slednjo je v drugem delu prvenstva uspešno nadomestila mlada Michela Span-

## TAKO LETOS

### Največ točk po setih (C-liga)

Chiara Fazarinc 2,8; Staška Cvelbar 2,4; Irina Pertot 2,3

### Največ točk po setih (D-liga)

Ilaria Černic 4,5; Sabrina Bukavec 4,3; Paola Uršič 3,6

### Največ odigranih setov

Govolley (102)

### Največ dobljenih setov

Bor Breg (47)

### Največ izgubljenih setov

Govolley (63)

### Največ odigranih tie-breakov

Govolley (10)

### Največ zmag s 3:0

Bor Breg (5)

### Največ zmag s 3:1

Bor Breg in Kontovel (3)

### Največ zmag s 3:2

Bor Breg (4)

### Največ porazov z 2:3

Govolley (10)

### Največ porazov z 1:3

Bor Breg in Govolley (8)

### Največ porazov z 0:3

Sloga (13)

## NAŠE ŠTEVILKE

### TOP SCORER TEDNA

Ženske: Ilaria Černic (Govolley) 25  
Moški: Danjel Faganel (Olympia) 22

### SCORERJI

Ženska C liga: C. Fazarinc 258, I. Pertot 206, S. Cvelbar 194, I. Gantar 129, D. Ciocchi 100, A. Spangaro 89, F. Starc 76, J. Maurovich 68, Gregori 47, Goruppi 6, M. Spangaro 5, Chirani 1, Slavec in T. Spangaro.

Ženska D liga: I. Černic 461, S. Bukavec 384, P. Uršič 356, I. Mania 348, K. Vodopivec 345, K. Spetič 247, M. Starc 228, A. Colsani in I. Flego 226, A. Verša 203, M. Lisjak 185, M. Della Mea 161, A. Žužič 153, M. Zavadlav 124, A. Grgić 101, G. Bressan 84, F. Micussi 75, I. Sancin 74, T. Visintin 64, T. Gruden 55, L. Danielis 50, T. Pertot 42, N. Žerjul 37, Alberti 18, M. Petrejan 10, N. Kapun 3, L. Legovich in Valentinsig 2, A. Antonič, V. Žužič, N. Starc in Conti 1, M. Černic, G. Sadlowski, V. Milič, E. Stepančič, K. Pučnik in G. Turus 0.

**4** Številka štiri očitno Olympij prinaša srečo. Goričani so namreč letos že četrti zaporedni igrali v play-offu za napredovanje,

končno pa jim je povratak v C ligo tudi uspel. V letosnji sezoni pa so v soboto četrtri igrali in Tržiču in po treh zaporednih porazih (enem v Deželnem pokalu, enem v rednem delu prvenstva in enem v končnici) vendarle presenetili Fincantieri na domačem igrišču.

## INTERVJU - Predsednik Olympia Gregor Sfiligoj

# »Letos brez pritiska, ki nas je pogojeval v prejšnjih letih«



GREGOR SFILIGOJ

prapora vsa slovenska društva imela ekipo v C ligo. Igrali bomo kar šest derbijev...«

**Niso štiri naše ekipe v C ligo preveč oziroma ne bi bilo boljše, če bi spet prišlo do kakega meddržvenega dogovora?**

»Mislim, da je zelo pozitivno, da lahko vsi nastopamo v C ligo. Trenutno ne verjamem, da bi lahko prišlo do kakega dogovora. Mogoče bo do njega prišlo čez kakšno leto, zelo pozitivno pa se mi zdi, da smo se začeli spet pogovarjati vsaj o sodelovanju na mladinski ravni.«

**V mladinskih ekipah imate precej perspektivnih igralcev. Bo kdo že v naslednji sezoni dobil mesto v prvi ekipi?**

»Bomo videli. Želimo seveda nadaljevati s pomladitvijo prve ekipe, do napredovanja v C ligo pa je mogoče prišlo dve leti prezgodaj, tako da bomo gotovo še potrebovali pomoč bolj izkušenih odbojkarov. Naši najbolj perspektivni igralci, za katere računamo, da bodo sestavljali ogrodje prve ekipe v naslednjem desetletju, so namreč še zelo mladi.« (T.G.)

## ŠESTERKA TEDNA

### Sabrina Bukavec

(Kontovel)

### Tamara Visintin

(Govolley Kmečka banka)

### Katja Vodopivec

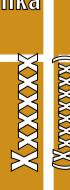
(Bor Breg Kmečka banka)

### Luka Terčič

(Olympia Tmedia)

### Staška Cvelbar

(Sloga List)



## ŽENSKA C LIGA IZIDI 26.

**KROGA** Libertas – Villa Vicentina 3:0 (25:18; 25:23; 25:21); Volleybas – Palazzolo 3:0 (25:17; 25:15; 25:16); Sloga – Porcia 2:3 (22:25; 25:19; 23:25; 25:20; 10:15); Martignacco – Virtus 3:1 (25:21; 25:15; 25:27; 25:21); Triveneto – Chions 3:0 (25:20; 25:23; 29:27); Talmassons – Lucinico 3:0 (25:13; 25:23; 25:23); Rivignano – Cormons 3:2 (25:20; 25:19; 17:25; 17:15; 18:16).

Porcia	26	26	0	78:16	73
Triveneto PN	26	5	6	69:28	62
Lucinico	26	19	7	56:31	59
Martignacco	26	19	7	67:33	59
Volleybas UD	26	16	10	57:42	47
Libertas TS	26	17	9	56:41	46
Chions	26	13	13	45:45	38
Talmassons	26	12	14	47:48	37
Cormons	26	10	16	46:52	34
Rivignano	26	10	16	36:59	28
Palazzolo	26	7	19	35:60	25
<b>Sloga List</b>	<b>26</b>	<b>6</b>	<b>20</b>	<b>28:63</b>	<b>20</b>
Virtus TS	26	6	20	31:66	18
Villa Vicentina	26	0	26	2:78	0

**TAKO ZDAJ** Porcia, Triveneto, Lucinico in Martignacco bodo igrali play-off za napredovanje v B2 ligo; Virtus in Villa Vicentina sta izpadla v D ligo.

## ŽENSKA D LIGA IZIDI 26.

**KROGA** Buia – Roveredo 0:3 (17:25; 26:28; 24:26); Manzano – Paluzza 3:1 (30:28; 25:23; 24:26; 25:23); Cervignano – Cordenons 1:3 (22:25; 25:21; 22:25; 23:25); Pasiano – Tarcento 0:3 (23:25; 16:25; 21:25); Kontovel – Fiume Veneto 2:3 (21:25; 24:26; 26:24; 25:18; 11:15); Bor/Breg – Reana 1:3 (22:25; 25:23; 20:25; 20:25); Govolley – Pradamano 2:3 (14:25; 25:22; 23:25; 26:24; 14:16).

Tarcento	26	24	2	76:21	72
Roveredo	26	19	7	67:38	56
Cordenons	26	19	7	63:40	51
Cervignano	26	17	9	60:46	48
Pradamano	26	16	10	57:52	44
Reana	26	14	12	55:48	43
Paluzza	26	13	13	53:50	39
Fiume Veneto	26	13	13	54:58	36
<b>Bor/Breg KB</b>	<b>26</b>	<b>12</b>	<b>14</b>	<b>48:53</b>	<b>34</b>
Buia	26	10	16	48:58	32
Manzano	26	10	16	42:57	31
<b>Kontovel</b>	<b>26</b>	<b>8</b>	<b>18</b>	<b>37:63</b>	<b>25</b>
<b>Govolley KB</b>	<b>26</b>	<b>4</b>	<b>22</b>	<b>40:67</b>	<b>22</b>
Pasiano PN	26	3	23	22:71	13

**TAKO ZDAJ** Tarcento je napredoval v C ligo; Roveredo, Cordenons, Cervignano in Pradamano bodo igrali play-off; Buia, Manzano, Kontovel, Govolley in Pasiano so izpadli v 1.divizijo.



**UNDER 14 ŽENSKE** - Finale na Tržaškem

# Bor Kinemax prvak brez poraza

V finalu borovke dvakrat premagale Alturo brez izgubljenega seta - Deželna faza bo v Romansu

**Bor Kinemax - Altura A 3:0 (25:19,  
25:22, 25:18)**

BOR KINEMAX: Bruss 8, Kneipp 8, Pučnik 13, Žerjal 8, Hauschild 1, Cella 2, Nadlišek 0, Rabak 5, Macor 0, Gleria Sossi 1, Steinbach 0, Visintini 2. Trener: Betty Nacinovi

Borove odbojkarice so po lanskem naslovu v kategoriji U13 letos osvojile naslov pokrajinskih prvakinj v prvenstvu naraščajnic. Njihova zmaga je povsem zaslужena, saj so v celiem prvenstvu izgubile le en set, na zadnji finalni tekmi pa so na primer slavile brez izgubljenega seta, čeprav je v vsakem nizu bila na igrišču drugačna postava, tako da so prav vse odbojkarice pripomogle k pomembnemu uspehu. Po prepričljivi zmagi na prvi finalni tekmi je bilo plavim za osvojitev naslova dovolj že en sam set, a so vseeno zbrano in motivirano igrale od začetka do konca. Srečanje so začele odlično in z ostriimi servisi spravile v težave svoje nasprotnice in povedle celo 8:2. Altura je sicer nato reagirala in se našim igralkam na sredini seta tudi približala, v drugi polovici niza pa so bile domače igralke, ki so se izkazale za bolj homogeno skupino, spet boljše. Zadnja dva seta nista odločala več o ničemer, obe ekipe pa sta se vseeno borili za vsako žogo. Drugi set je bil še najbolj izenačen, zmaga plavih pa kljub temu ni bila pod vprašajem. V zadnjem setu so domačinke že vodile 20:6, nato pa zgrešile štiri zaporedne servise, Altura pa je med tem nizala točko za točko in tako precej zmanjšala svoj zavestanek, zmage Pučnikove in soigralk pa vsekakor ni mogla ogroziti. Borova trenerka Betty Nacinovi je osvojitev pokrajinskega naslova takole komentirala: »Vedele smo, da bo na povratni tekmi posmembo dobro začeti, da se ne bi Altura opogumila in nas presenetila. To nam je tudi uspelo, saj so vse igrale zelo odločno in samozvestno. V nadaljevanju je bilo zato vse lažje, še posebno pa sem zadovoljna, da so dekleta tudi po osvojenem prvem setu, ki je bil odločilen za naslov, igrala zbrano in motivirano, tako

Borovke so v celi sezoni izgubile samo en set, prvakinje pa so postale drugič zapored, saj so bile lani v Trstu najboljše tudi med trinajstletnicami

da smo gladko zmagali tudi to tekmo.«

Borovke čaka zdaj 18. maja nastop na deželnem finalu Romansu, kjer se bodo v polfinalu pomerile z videmskim prvakom Rizzijem, na deželnem finalu pa bosta nastopila še Chions in po vsej verjetnosti Farra (odločilne tekme jo čakajo ta teden, v rednem delu pa je zmagala vse tekme).

## Tolažilne skupine

**S. Andrea - Kontovel 3:0 (25:17, 25:15,  
25:8)**

KONTOVEL: Orza, Klobas, Paoli, Cassanelli, Čeborn, Concina. Trener: Veronika Zuzič

Kontovelke so prvo tekmo v svoji tolažilni skupini odigrale v okrnjeni postavi, nasprotnice pa so bile tako fizično kot tehnično boljše od njih. Tekma je bila tako povsem enosmerna in domača ekipa je z lahoto osvojila vse tri točke.

**Oma B - Bor Co.A.La B 1:3**

Azzurra RdR - Bor Co.A.La B 3:0



BOR CO.A.LA B: G. in M. Zonch, Rabak, Pincer, Furioso, Piccolo, Ghersi, Jabolanović, Olivo, Pillepich, Giannotti. Trener: Marko Kalc

Mlade Borove začetnice so se v soboto končno veselile prve zmage v kategoriji U14. Kljub temu, da so igrale v močno okrnjeni postavi, so postregle z zelo dobrim nastopom in vse tri točke osvojili proti Omi, ki jih je v rednem delu dvakrat premagala. V nedeljo pa so se morale nato žal sprijaznit s porazom, saj je bila Azzurra fizično močnejša od naše ekipe, poleg tega pa so imele plave precej težav v sprejemu. Tekni sta bili vsekakor odlična priprava za polfinale prvenstva U13.

**UNDER 16 ŽENSKE**  
**Bor Kinemax - Killjoy 1:3 (25:23, 13:25,  
22:25, 18:25)**

BOR KINEMAX: Pučnik, Kneipp, Žerjal, Hauschild, Viviani, Grasso, Nadlišek, Steinbach, Visintini, Cella, Gleria

Sossi, Rabak. Trener: Betty Nacinovi

Plave, ki v drugem delu prvenstva U16 nastopajo predvsem zato, da več igrajo tiste odbojkarice, ki so doble manj priložnosti med rednim delom prvenstva, so se dobro upirale starejšim odbojkaricam Killjoya. Če ne bi občasno popustile v sprejem, pa bi lahko gotovo osvojile vsaj točko, saj so igrale zelo zagrizeno.

**Brunner - Sokol 3:1 (25:19, 21:25, 25:15,  
25:18)**

SOKOL: Bemb, Cesari, Cibic, Colovati, Škerl, Škerlavaj, Vidoni, Von Egitz. Trener: Lajris Žerjal

Sokolke so se tokrat pomerile s sebi enakovredno ekipo, a so na žalost zagnale zelo slabu in tako zapravile možnost za zmago, poleg tega pa se je še poškodovala Cesarejeva.

**Vrstni red:** Sloga Dvigala Barich 9, Killjoy in Brunner 3, Bor Kinemax in Sokol 0 (Sloga s tekmo več, Brunner s tekmo manj).

**1. MOŠKA DIVIZIJA** - Končnica za napredovanje na Goriškem

# Naš prapor zamudil priložnost

Brici so proti Mossi že vodili z 2:0, nato pa izgubili - Soča in Olympia med sabo prvič jutri

**Mossa - Naš Prapor 3:2 (18:25, 17:25,  
25:18, 25:21, 17:15)**

NAŠ PRAPOR: Bajt, Boschini, Boškin, Braione, Feri, Juretič, Lukeš, Nanut. Trener: Sandro Leghissa.

Naš Prapor je zamudil lepo priložnost, da bi v na prvi polfinalni tekmi ugnal domačo Mossa. Varovanci trenerja Leghisso so srečanje začeli odlično in tako brez večjih težav osvojili prva dva niza. Nato se jim je v tretjem nekaj zataknilo, poleg tega pa jih je sodnik oškodoval z nekaterimi spornimi odločitvami. Nato so Brici tudi v četrtem setu zaigrali premalo zbrano in ga izgubili. V zadnjem nizu so že vodili z 11:8, a ponovno niso ohranili hladne krvi, tako da so na koncu slavili odbojkarji iz Moša.

Olympia in Soča bosta prvi medsebojni derbi play-offa odigrali jutri ob 20.30 v goriškem Slovenskem športnem centru. (Albert Vencina)

## 1. ŽENSKA DIVIZIJA

**Na Goriškem**

**Soča - Staranzano 3:0 (25:17, 25:17, 26:24)**

SOČA: Camauli 1, Visintini 9, Marusini 2, Moro, Nanut 5, Kogoj 5, Černic 8, Galizia, Beuciari 4, Gabbana 8. Trener: Paola Uršič

Sočanke so prva dva seta igrale zelo zbrano in si brez večjih težav prigrale odločno prednost, ki so jo nato upravljale do konca. V zadnjem nizu pa so nekoliko popustile, tako da so nasprotnice že vodile 15:9 in 24:20. Tedaj so domače igralke reagirale in z dobro igro v obrambi in uspešnimi protinapadi poskrbeli za preobrat.

Val/Dom Imsa - Azzurra 1:3 (14:25, 25:16,



Alessandro Braione (Naš prapor)

**Il Pozzo - Soča 3:1 (25:23, 26:24, 20:25,  
25:13)**

SOČA: Fiorelli, Kovic, Uljan, De Bianchi, Š. in A. Čaudek, Marušić, Melillo. Trener: Ivo Cotič

Sočani so se odlično upirali drugouvrščenemu Il Pozzu in potrdili, da so med sezono izredno napredovali. Z nekaj več športne sreče bi lahko tokrat boljše nasprotnike tudi presenetili, saj sta bila prva dva niza zelo izenačena, na koncu pa so bili vedno prisebejši domačini. Po zmagi v tretjem nizu pa so naši igralci popustili, Il Pozzo pa je zaigral zelo odločno in tako osvojil vse tri točke.

**Sloga - AUSA PAV Cervignano 0:3 (24:26,  
21:25, 23:25)**

SLOGA: Antoni 0, Guštin 1, Pečar 14,

**UNDER 13 - V Gorici**

# Sočanke osvojile točko

**Soča - Staranzano 1:2 (17:25,  
22:25, 25:19)**

SOČA: S. in M. Devetak, Mošetti, Ga. in Gr. Braini, Peressini, Berlot. Trener: Štefan Cotič

Sočanke so tokrat nastopile v okrnjeni postavi in proti ekipi iz Starancana, ki je sicer na lestvici za njimi, osvojile točko. Tekma je bila razen v prvem setu, ko so igrale nekoliko zmedeno, zelo izenačena in napeta, tako da bi lahko domače igralke tudi slavile, a so na koncu osvojile le zadnji set. V končnici drugega niza pa je Staranzano ohranil mirno kri in si tako zagotovil končno zmago. Naše igralke, ki nastopajo v tem prvenstvu z zelo mlado ekipo, pa so lahko vseeno zadovoljne, saj iz tekme v tekmo napredujejo.

**Vrstni red:** Millenium Etsi 52, Torriana moški 46, Ronchi 42, Fincantieri ženske 40, Torriana ženske 30, Fincantieri 28, Cormons 24, Farra Millennium 22, Mossa 21, Soča 19, Staranzano 17, Pieris 13 (Soča in Staranzano s tekmo več, Farra in Fincantieri z dvema, Pieris in Ronchi s tekmo manj).

## Slogine trinajstletnice na prvomajskem turnirju v Casarsi

Prejšnji četrtek so najmlajše slogašice nastopile na prijateljskem prvomajskem turnirju, ki ga je že osmči zapored priredilo v kraju Casarsa della Delizia domače društvo Volley del Sanvitese. Poleg Slogi Dvigala Barich je organizator na turnir povabil še ekipe Lucinico in Codroipo, ki je na koncu tudi osvojil prvo mesto (v finalu je gladko premagal Lucinico). Turnir je zelo dobro uspel, organizacija je bila odlična in mlade igralke so na njem prav gotovo uživale in se zelo do-

## Bor in Kontovel v polfinalu U13

Na Tržaškem so pokrajinski prvaki znani praktično v vseh kategorijah, saj se za naslov prvaka potegujejo le še trinajstletnice in trinajstletniki. V play-off sta se od naših ekip uvrstila Bor in Kontovel.

**Datumi polfinalnih tekem**  
danes ob 19. uri v tržaški športni palaci: Virtus - Bor Co.A.La 12.5. ob 19.45 na Stadionu 1. maj: Bor Co.A.La - Virtus 19.5. ob 18. uri na Proseku: Kontovel - Coselli M

bro počutile, kar je pri mlađinskih kategorijah tudi najpomembnejše. V prvi jutranji tekmi je Codroipo premagal domačinke z 2:1, v naslednji pa so morale slogašice priznati premoč Lucinica, čeprav so se mu zelo dobro upirale. Naše igralke so z dobro igro nadaljevale tudi v tekmi za tretje mesto, vendar jim je v končnicah vseh treh setov spodeljelo, tako da so tudi to tekmo izgubile brez osvojenega seta. Tekmovanju je sledilo nagrajevanje, med katerim so vse ekipe prejele pokal, vse nastopajoče igralke pa še spominsko majico in praktično darilice.

**Izidi:** Sloga Dvigala Barich - Lucinico 0:3, Codroipo - Volley del Sanvitese 2:1; **za 3.mesto:** Volley del Sanvitese - Sloga Dvigala Barich 3:0; **za 1.mesto:** Codroipo - Lucinico 3:0.

**Končni vrstni red:** 1. Codroipo, 2. Lucinico, 3. Volley del Sanvitese, 4. Sloga Dvigala Barich.

**SLOGA DVIGALA BARICH:** Jana Blažina, Caterina Cabrelli, Karin Čok, Tea Križmančič, Petra Grgić, Karin Hrovatin, Greta Kralj, Nina Malalan. Trenerka: Veronika Porro (Inka)





# Goriški prostor

Ulica Garibaldi 9  
tel. 0481 533382  
fax 0481 532958  
gorica@primorski.it

**Primorski**  
dnevnik

**SOVODNJE** - V nedeljo odkritje Trubarjevega doprsnega kipa v Rubijah

## Priča slovenske prisotnosti in pozabljene zgodovine gradu

Za vzdrževanje bo skrbela občinska uprava - »Pobuda presega krajevne okvire«

Dejanje, ki ima globok pomen za slovensko narodno skupnost na Goriškem in obenem mednarodno razsežnost, saj odkriva pozabljeni delček evropske zgodovine. V nedeljo, 11. maja, bodo ob rubijskem gradu odkrili doprsni kip Primoža Trubarja. Po besedah organizatorjev slovesnosti se s postavitvijo obeležja v sovodenjski občini še enkrat uresničujejo želje Slovencev, ki so vidno znamenje svoje prisotnosti na Goriškem že dobili z Gregorčičevim kipom leta 2006. »Ob tem bo Trubarjev kip tudi ovrednotil zgodovino naselja Rubije in njegovega gradu, kjer je leta 1563 prenočeval,« je povedal Venko Černic, upravitelj družbe Rubijski grad, ki se je prvi angažiral za postavitev Trubarjevega doprsnika.

»Občina Sovodnje je s ponosom prishtila k zasebnim iniciativam, ki presega občinsko raven in zaobjema deželni ali celo širši pomen,« je povedal sovodenjski župan Igor Petajan in izrazil zadovoljstvo nad Černičevim odločitvijo, da bo kip z zemljiščem vred predal občini. »Uprava bo skrbela za vzdrževanje zemljišča in kipa. Poskrbeli bomo za primerno razsvetljavo, saj bo kip predstavljal neke vrste pečat za rubijski grad in občino,« je dodal Petajan. »Poklon Trubarju je pobuda, ki presega krajevne okvire, saj je bil oče slovenske književnosti po kulturi in duhu človek evropske dimenzije. Znan je na primer v Nemčiji, kjer so po njem poimenovali tudi nekatere ulice,« je v imenu ZSKP povedal Damijan Paulin in izrazil upanje, da bodo obeležje slovenskemu reformatorju ob 500-letnici njegovega rojstva postavili tudi na trgu Cavour v Gorici, kjer je pridigal novembra 1563.

Doprnsnik bodo položili na kamnit podstavek na Trubarjevi ulici. Stal bo tik ob stopnišču, ki so ga zgradili na temeljih nekdajnih stopnic in ki obiskovalce vodi v grajski park. Za izdelavo bronastega kipa se je že pred nekaj leti zavzel Venko Černic, ki je delo zaupal romunskemu kiparju Dumitru Ionu Serbanu. »Zamisel za kip se je porodila, ko smo prevzeli projekt za obnovo gradu, iz katerega bo nastal hotel s približno 50 sobami. Začeli smo voditi raziskave o zgodovini dvorca, ki je zelo bogata,« je povedal Černic. Utrdba je bila v Rubijsah zgrajena že v srednjem veku, po mnenju nekaterih pa je dvorec zrasel v 15. stoletju. »Mnenja o tem, kdo je grad zgradil, so različna. Po naših podatkih so okrog 16. stoletja grad prevzeli grofje Eck, nato pa družine Thurn und Taxis, Edling, Co-



Petajan, Komel, Černic in Paulin na sovodenjskem županstvu (zgoraj) in v Rubije namenjeni Trubarjev kip (desno)

BUMBACA, ARHIV

ronini in grofje Bianchi,« je povedal Černic. Nedeljska slovesnost se bo začela ob 11. uri. Ravnatelj goriškega Kulturnega doma Igor Komel je povedal, da bodo program oblikovali pozdrav sovodenjskega župana Pe-

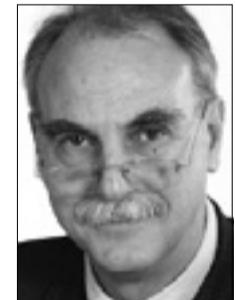
tejana, nastopi slovenskih zborov sovodenjske občine in govor Mirana Košute. Svoje prisotnosti ni še potrdil predsednik pokrajine Enrico Gherghetta, med povabljenimi gosti pa je tudi pisatelj Boris Pahor. (Ale)

**GORICA** - Dežela

## Valenti bo dobil komisijo

Gaetano Valenti bo najverjetneje predsednik prve svetniške komisije pri novem deželnem svetu FJK. »Edino takšna vloga jamči upoštevanje goriške pokrajine,« pravi Valenti, ki je predsedniško mesto komisije zahteval zase v zameno za ponujeno mesto načelnika svetniške skupine Ljudstva svobode. Včeraj je njegova zahteva dobila soglasje vseh 22 deželnih svetnikov Ljudstva svobode, ki so pod vodstvom Isidora Gottarda (komponenta Forza Italia) in Roberta Menie (Nacionalno zavezništvo) ustanovili deželno svetniško skupino Ljudstva svobode.

Po Valentijevi oceni se je Goriška na takšen način dokopala do pomembne vloge na deželi, potem ko je izpadla iz odbora Renza Tonda. »Problem ni in ni bil Gaetano Valen-



GAETANO VALENTI

BUMBACA

### Romoli v oddaji Ballarò

Gorica bo drevi ob 21. uri pripovedovala o svojih izkušnjah mesta ob meji, ki je ni več. Goriški post-schengenski vsakdan bo italijanski javnosti nočjoj predstavljal župan Ettore Romoli. Pred dnevi ga je nameč intervjuala Vicsia Portel, novinarka oddaje Ballarò, ki jo na televizijski mreži RAI 3 vodi Giovanni Floris. Oddaja bo namenjena problematički priseljencev v raznih italijanskih mestih, romskim naseljem in »goriškemu prehodu«, ki je bil nekoč mejna med Zahodom in socialističnim svetom, danes pa je le še nevidna črta. Ob Romoliju, ki ga je Portelova intervjuala na bivšem mejnem prehodu na Škabrijelovi ulici, bodo v oddaji spregovorili tudi policisti, ki delajo v centru za priseljence CPT v Gradišču. Portelova, ki je po rodu Tržačanka, dobro pozna goriški prostor. Pred diplomo na novinarski šoli v Milanu je sodelovala z raznimi krajevnimi časopisi, med katerimi je tednik Voce isontina. Po diplomi je delala v raznih redakcijah družbe Mediaset, v zadnjih letih pa se je posvetila mednarodnim krizam. Uspešna je bila njena reportaža »Kosovo, una pace armata«.

Če zadnji trenutek ne bo presenečenj, bo Valenti dobil to, kar je zahteval v zameno za izključitev Goričana iz odbora. »Izbubili smo prvi vlak, skočili pa smo na naslednjega,« je dejal in pristavljal, da bo predsedniško mesto ene od ostalih komisij morda pripadlo Robertu Marinu, medtem ko naj bi na suhem ostal ligar Federico Razzini. Neumestna pa se mu zdi izjava župana Ettoreja Romolija, ki je dejal, da se bo mesto za Goričana sprostilo ob prvi zamenjavi odbornikov. »Niti v poštev nočem vzi možnost, da bi kdo od deželnih odbornikov bil tako nesposoben, da bi ga morali zamenjati,« zaključuje Valenti.

**GORICA-NOVA GORICA** - Župana Romoli in Brulc včeraj na pogovoru s predstavniki judovskih skupnosti

## Čakajo na izselitev igralnice

*Občini snujeta judovsko pot, ki bo povezovala mesti in predstavlja turistično vabo - Devetag predlagal izdajo štirijezičnega vodnika judovske kulture na Goriškem*

Judovski skupnosti iz Trsta in Ljubljane, ki sta ju predstavljala predsednik tržaške judovske skupnosti Andreja Mariani in glavni rabin za Slovenijo Ariel Haddad, sta se včeraj prvič srečali z goriškim županom Ettorem Romoljem in županom Nove Gorice Mirkom Brucem, ki se jima je pridružil goriški odbornik za kulturo Antonio Devetag. Judovska skupnost je ponudila nekaj idej, kako predstaviti kulturo na področju Gorice, kjer je nekoč živel in tukajšnjo kulturo sooblikoval veliko Judov. Gorica ima namreč sinagogi, slovenska stran pa pokopališče v Rožni Dolini. »Na sestanku smo se dogovorili, da judovski skupnosti pisno posredujeta predlog, katere dejavnosti bi bile za njih zanimive in kako jim lahko odpromo ta prostor,« je glavno nit sestanka povzela novgoriški župan.

Judovsko pokopališče v Rožni Dolini, ki je največje judovsko pokopališče v Sloveniji, je predmet mnogih razprav. V objektu ob pokopališču se namreč nahaja igralnica, zato se javnost že dolgo zgraža, češ da takšna dejavnost ne sodi k pokopališču, ki je povrh vsega še zaščiten kulturni spomenik, kjer je med drugimi pokopan goriški mislec Carlo Michelstaedter. Novgoriški župan je na včerajšnjem sestanku predstavnike obeh judovskih skupnosti seznanil z načrti v zvezi s preselitvijo Casinoja Fortune na drugo lokacijo. »Že lani smo omogočili novo koncesijo podjetju, ki v tej stavbi izvaja igralniško



Župana Brulc in Romoli ter odbornik Devetag na srečanju z judovskimi gosti

BUMBACA



**TRŽIČ** - Sto let ladjedelnice počastili društvi Jadro in Tržič ter združenje romjanskih staršev

# Poklon delavcem, ki so živeli in umirali v ladijskem drobovju

Ob verzih Liliane Visintin in slikah Brune de Fabris tudi raziskava o številčni in kakovostni prisotnosti Slovencev, zlasti Kraševcev

Tudi Slovenci v Laškem so obeležili stoletnico tržiške ladjedelnice. V prireditveni hali v tamkajšnji Odporniški ulici se je v soboto pod večer zbral več kot sto dvajset ljudi. Odzvali so se vabilo vseh treh slovenskih kulturnih in rekreacijskih društev, ki so prisotna in delujejo v Laškem Jadro, Tržič in Združenje staršev otroškega vrtca in osnovne šole v Romjanu. Srečanje je imelo svoj izvor v leto prej prirejenem sestanku na sedežu društva Jadro, kjer so se različne slovenske družbene strukture pokrajinskega značaja dogovorile s krajevnimi društvami, da v sezoni 2007-08 pripravijo in izvedejo vrsoto pobud, ki naj bi presegale redno društveno dejavnost. Kot se prepogosto ali skoraj po pravilu pripeti, je tudi tedanji seznam ostal v veliki meri neuresničen, nepotešen. Ne zaradi krajevnih društev, temveč zaradi neუčinkovitosti pokrajinskih struktur. Sobotna prireditev je ena izmed redkih izjem.

Lani maja je bilo torej sklenjeno, da moramo kot Slovenci primereno obeležiti stoletnico odprtja tržiške ladjedelnice, na primer z raziskavo o številčni in kakovostni prisotnosti Doberdobcev, Nabrežincev, Sovodenjcov pa tudi Bricev in na splošno Kraševcev v življenju in delu ladjedelnice. Kmalu se je izkazalo, da v pristojnih okoljih ni posluha za zamisel, kaj šele, da bi ugriznili v to pojavnost, jo razčlenili in obdelali kot toliko drugih, ki pa so bile deležne družbene pozornosti. Iz povsem druge smeri pa je prišlo do vzgiba izpovedno čustvenega značaja, ki se je opredmetil v pesniški zbirki. Liliana Visintin je krajevnim društvom predlagala, le-ta so sprejela, prevajalec liričnih in proznih besedil Aldo Rupel pa je projekt prikeljal do konca.

V osemnajstih pesmih, ki izvirajo iz odnosa in razmerij do očeta - ladjedelnarja in Tržiču - nam Visintinova prikljice sicer poznane, a nenavadne pojave in stanja, povezana z življenjem, bivanjem in umiranjem v ladijskem drobovju, med kovinskimi ploščami, ladijskimi vijaki, azbestom, doki, žerjavami, podmornicami, tankerji, stavkami, načrtovalci, odporništvo in slavnostnimi zastavami ob splavitvah. Eno izmed pesmi - Umirjeno morje - je Silvia Pierotti Cernic uglasila in pod njenim vodstvom jo je zapel Starši Ensemble. Zbor je sploh popestril neakustično halo še s štirimi pesmimi: Sijaj, sijaj sonče, Žabe, Tuli-Tuli-Tuli in Oda radosti. Spremljali so ga Romjanski muzikanti, glasbeni ansambel učencev in dijakov romjanske šole. Pevci in glasbeniki so imeli na sebi majčke s fotografijo ladjedelninskih delavcev iz leta 1930, ki jih je združenje romjanskih staršev natisnilo v sodelovanju s Tržiškim kulturnim konzorcijem. Prireditev je povezovala Na-

Občinstvo na sobotnem obeleževanju stoletnega obstoja tržiške ladjedelnice

BUMBACA



taša Ferletič, odbornica društva Tržič.

V gibanjih in jedrnatih posegih so svoj odnos do pobude, stoletnice, društvenih dejavnosti, slovenske prisotnosti v ladjedelnici in pesniške zbirke posredovali v imenu pokrajinske uprave Fabio Del Bello, v imenu tržiške občine odbornik za kulturo Gianluca Trivigno, kot prevajalec, urednik in

Levo romjanski pevci in muzikanti, desno pa (v prvih vrstih) pesnica Liliana Visintin in likovnica Bruna de Fabris

BUMBACA



oblikovalec Aldo Rupel in sama avtorica Liliana Visintin, ki je prebrala nekaj značilnih stihov; njeni so tudi prispevki Tržič in ladjedelnica ter Odprto pismo očetu. Spregorovorila je tudi pesniščna prijateljica, likovnica Bruna de Fabris, ki je v zbirko prispevala devet svojih slik; nekatere druge so na licnih panojih zaokrožale prireditveni prostor.

Omembje vredna je tudi udeležba odbornika ronške občine Gianluce Masottija. Zaradi drugih obveznosti je bil odsoten Jari Jarc, ki je sodeloval pri pisaju knjige, s katero smo kot manjšinska skupnost posredovali svoj glas k dogodkom, ki na veliko odmevajo in še bodo do konca leta v Laškem. Urednik je Jarcu spodbudil, da je vsaj z ljubiteljskim pris-

topom zapolnil vrzel, ki jo je knjiga kazala sredi svoje poti pred izdajo. Iz raznih virov je med opravljanjem civilne službe sestavil opis slovenske prisotnosti v ladjedelnici v številnih desetletjih njenega obstoja. Knjiga z naslovom *Canti Fre - more / mare* je na razpolago pri predsednikih društev Jadro in Tržič ter pri uredniku.

## GORICA - Predsednik

### Gherghetta na čelu zveze pokrajin FJK

Med drugim napoveduje klestenje stroškov

Predsednik goriške pokrajine Enrico Gherghetta je včeraj tudi uradno prevzel predsedniško mesto zveze pokrajin dežele FJK (UPI). Napovedal je, da »nima namena le biti predsednik, temveč tudi opravljati predsedniško vlogo«.

Gherghetta se je včeraj sestal z direktorjem UPI Rodolfovom Ziberno in ostalim osebjem ter jim pojasnil smernice svojega predsedovanja; s tem v zvezi je napovedal, da bo vsak ponedeljek dopoldne v pisarni. Poseben poudarek je namenil problemu financ. Podčrtal je, da bo prestrukturiral zvezo in skleplil njenne stroške. Začel bo pri dohodku, ki je predvden za predsednika. Odpovedal se mu bo, v kolikor »so v plačo, ki jo prejemam kot predsednik goriške pokrajine, vključene tudi vse zadolžitve, ki jih opravljam v interesu skupnosti,« je dejal Gherghetta, ki se bo v kratkem sestal z ostalimi predsedniki pokrajin in bo poiskal pot do nove deželne vlade. Prioriteta je razčistiti vprašanje financ, potem ko je dežela naložila pokrajinam nove naloge, je povedal.

## Drevi v Doberdobu deželni svet SSk

V sejni dvorani županstva v Doberdobu se bo drevi ob 20.30 sestal deželni svet Slovenske skupnosti. Tajnik Damijan Terpin bo poročal o nedavnih parlamentarnih in zlasti deželnih volitvah, beseda pa bo tekla tudi o aktualnih vprašanjih stranke in slovenske manjšine. Zasedanje bo pozdravil župan Paolo Vizintin.

## GORICA - Včeraj popoldne slikovita prometna nesreča

### »Vzletel« sredi korza

Voznica avtomobila znamke vw polo, ki je trčila v parkirano vozilo, k sreči ni utrpela hudih poškodb



Prevrnjeni avtomobil na Korzu Italia v Gorici

Postregla je s točko, ki je bila vredna tekmovanja v akrobatski vožnji, k sreči pa ni utrpela hudih poškodb. Včeraj popoldne je bila goriška voznica protagonistka slikovite nesreče, ki se je pripetila na korzu Italia v Goriči. S svojim avtom znamke vw polo je iz razlogov, ki jih mora goriška prometna policija še pojasnit, trčila v parkiran avtomobil in dobesedno »vzletela«. Nezgoda se je pripetila okrog 13.45 v bližini bolnišnice San Giusto. Voznica, ki je sedela za volanom avtomobila znamke vw polo, je vozila v smeri iz železniške postaje proti mestnemu središču. Ob robu ceste je bil med drugimi parkirani tudi avtomobil znamke nissan micra. Po prvih ocenah je avtomobilistka zavozila in trčila v zadnjo stran parkiranega avta. Pri tem se je njen avtomobil dvgnil, se prevernil na levo stran in nato pristal na strehi. Parkirani avtomobil je pri tem odbilo v svetilnik ob robu ceste. Voznica je po besedah očividcev sama prišla iz prevrnjenega avta, na kraju pa so posredovali prometna policija, mestni redarji in rešilna služba 118. Ženska ni bila ranjena, kljub temu pa so jo odpeljali na pregled v goriško bolnišnico.



**ŠTEVERJAN** - Zaključek prvomajskih praznovanj v znamenju novosti

# Peš in z avtomobili v odkrivanju briških lepot

V gosteh Slovenci iz Banja Luke, s katerimi so pri Briškem griču navezali stike



Pohod, avtovožnja, kulturni program ter družabnost s petjem in plesom. Vse to so v nedeljo pripravili domiseln in marljivi kulturni delavci, ki se prepoznavajo v kulturnem društvu Briški Grič z Bukovja. Omenjene prireditve so potekale ob kulturnem domu na Bukovju ali v njem, zaobjele pa so tudi dobršen del Goriških Brd.

Dolgi nedeljski dan se je ob lepem vremenu začel že ob osmih zjutraj, ko so se na Bukovju zbirali pohodniki, pred županstvom v Števerjanu pa privrženci ocegnevalne avtovožnje. Omeniti gre, da letos ni bilo več na programu tradicionalnega pohoda Števerjan-Gonjača; skoraj tri desetletja je predstavljal eno izmed prireditv, ki so nemalo pripomogle, da se je med leta v leto rahljala, in so pripeljale do popolne ukinitve vseh obmejnih formalnosti decembra lani. Prav zaradi novonastalih razmer so prireditelji imeli za umestno, da poskušajo nekaj novega, ki bi nadomestilo že preveč let ponavljajočo se rekreacijsko pobudo. Omislili so si zahtevnejši pohod in lov na zaklad z avtomobili.

Predvsem slednja pobuda je predstavljala letošnjo novost, s katero se v teh krajinah še niso preizkusili. Na startu se je v nedeljo zbralo 75 pohodnikov in 55 ljubiteljev avtomobilskih pustolovščin. Pohodniki so po cestah, stezah in kolovozih pobiže spoznavali zakotne in manj znane predelu Brd. Med 15 kilometrov dolgim pohodom so obiskali griče in doline okrog Dolnjega in Gornjega Cerovega, Gonjač, Kojskega, Huma in seveda Števerjana. Avtovožnja s posrečenim imenom BrdAvt 08 je udeležence popeljala po znanih in skoraj neznanih predelih male, toda izjemno lepe in razgibane briške pokrajine. Proga je bila lepo speljana in je merila kakih 70 kilometrov.

Med vožnjo so morale posadke odgovarjati na razna vprašanja, reševati naloge in uganke ter iskati obeležja, spomenike in druge značilnosti v Brdih. Kot dokaz za obisk tega ali onega kraja so morale pristeti na cilj tudi fotografско gradivo, ki so ga na koncu prireditve upošteli pri končnem obračunu. Vsaka posadka je na startu prejela nagelj, ki ga je kasneje položila k spomeniku padlim v NOB. Vzgojni so moralni pripomogli, da se je med leta v leto rahljala, in so pripeljale do popolne ukinitve vseh obmejnih formalnosti decembra lani. Prav zaradi novonastalih razmer so prireditelji imeli za umestno, da poskušajo nekaj novega, ki bi nadomestilo že preveč let ponavljajočo se rekreacijsko pobudo. Omislili so si zahtevnejši pohod in lov na zaklad z avtomobili. Predvsem slednja pobuda je predstavljala letošnjo novost, s katero se v teh krajinah še niso preizkusili. Na startu se je v nedeljo zbralo 75 pohodnikov in 55 ljubiteljev avtomobilskih pustolovščin. Pohodniki so po cestah, stezah in kolovozih pobiže spoznavali zakotne in manj znane predelu Brd. Med 15 kilometrov dolgim pohodom so obiskali griče in doline okrog Dolnjega in Gornjega Cerovega, Gonjač, Kojskega, Huma in seveda Števerjana. Avtovožnja s posrečenim imenom BrdAvt 08 je udeležence popeljala po znanih in skoraj neznanih predelih male, toda izjemno lepe in razgibane briške pokrajine. Proga je bila lepo speljana in je merila kakih 70 kilometrov.

Avtovožnje se je udeležilo petnajst

Slovenski zbor Davorin Jenko iz Banja Luke na števerjanskem odrusu (levo), posadka nasmejanih pustolov na startu avtovožnje (desno), gostje ob prihodu na praznično prizorišče (spodaj)

VIP, BUMBACA



posadk, s pokalom pa so bile nagradjene prve tri uvrščene. S 3.250 točkami je prvo mesto odnesla posadka Daj Gas, druga je bila ekipa Škodilak s 3.200 točkami, na tretje mesto pa se je uvrstil avtomobil Deni Kej s 3.050 osvojenimi točkami.

V nedeljo pozno popoldne so na sceno stopili še člani ansambla Mački, ki so s

svojo raznoliko glasbo dodatno spodbudili praznično razpoloženje. Veselje, petje in ples so se nadaljevali pozno v noč. Naj se omenimo, da so na sobotnem števerjanškem praznovanju številne goste razvesilevali Kraški ovčarji, ki so se predstavili z nizom balkanskih ter ciganskih melodij in ritmov. (vip)

**GORICA - EMAC**

## Fabbro: »Imamo pogum umretik«

»Lahko bi životali kakor mnogi drugi, vendar ne bi bilo dostenjano in spoštljivo do petdesetletne zgodovine naše ustanove. Zato pokončno stopamo v smrt. Prepričan sem, da bi isto odločitev sprejeli tudi moji predhodniki.« Tako je Alessandro Fabbro včeraj pojasnil razlog ukinitve goriške gledališke ustanove EMAC. Fabbro je njen predsednik, obenem pa je tudi predsednik goriškega pokrajinskega sveta. Ravno v tej vlogi je izrazil zaskrbljenost nad prihodnostjo Gorice: »Radi tarnamo, da nam drugi odzirajo pomen v vlogu. Čas je, da nehamo tarnati, da razčistimo, katero vlogo hočemo zase, in da se je lotimo. Gorica ni mesto, ker ima 36 tisoč prebivalcev, temveč, ker se mesto počuti tudi zaradi svojih kulturnih institucij. Eno od teh, ki je uveljavljal goriško gledališče, danes ukinjam, ne da bi se za javne uprave zmenile.« Fabbro pa včeraj spremljali najožji sodelavci, med njimi Gianfranco Saletta, znani gledališčnik in obenem eden izmed pobudnikov EMAC-a, ustanovljenega v Gorici leta 1953. »Ukinjam ustanovo, ki je skušala zaobjeti gledališko dogajanje na Goriškem. Po njej ostaja le razdrobljenost zasebnih iniciativ,« je opozoril Saletta.

»Ko sem prevzel predsedniško mesto EMAC-a sem si zastavil tri cilje. Dva sem dosegel, tretjega pa mi ni uspelo izpeljati,« je povedal Fabbro in dodal: »Poravnal sem sto tisoč evrov EMAC-ovega dolga, saj ima danes ustanova pozitivno bilanco. Saniral sem razdore z drugimi gledališkimi ustanovami. Nisem hotel biti zadnji EMAC-ov predsednik, kar pa mi ni uspelo. Vendar je treba imeti pogum umreti. Životarjenje ni vredno naše ustanove, ki sta jo med drugimi vodila dva predsednika pokrajine, Giuseppe Agati in Giorgio Brandolin.« Pojasnil je, da kljub izravnavi bilance se EMAC ni uspel dokopati do nove vloge: »Za našo ustanovo v Gorici ni več mesta.« K temu je prispevalo tudi nezanimanje uprav: lani je EMAC izpadel iz deželnega seznama ustanov primarnega pomena, zato pa bi odslej dobival le drobiž. EMAC tudi ni prejel podporu goriške občine, ki je iz njega izstopila leta 2002 z Vittoriom Brancatijem in tedaj ubrala pot samostojne gledališke sezone. Če se bodo javne uprave zadnji trenutek prebudile, so pripravljeni odstopiti od namere ukinitve, je izjavil Fabbro, drugač bo skupščina članov v roku 20 dni sprožila postopek likvidacije, ki bo izpeljana do junija. Javno zahvaljuje pa je Fabbro včeraj naslovil le na goriški Kulturni dom in njegovega ravnotežnega Igorja Komela: »Za neprecenljivo pomoč v zadnjih letih našega delovanja. Bili smo v Gorici med najstarejšimi ustanovami, a po vsebini hkrati tudi med najbolj modernimi.«

**KOJSKO** - Tatvina med procesijo

## Ukradena slika spet na varnem

Med dvourno nedeljsko versko procesijo, ki jo na Kojskem vsako leto prirejajo ob Vnebohodu, je bila iz ene izmed postaj križevega pota, ki se v Kojskem vije ob glavni cesti do cerkve, se je v nedeljo odvijala med 17. in 19. uro. »Zmanjala je sliku s šeste postaje križevega pota,« je pojasnil župnik Jože Ipavec. Gre za sliko z motivom sv. Veronike s Kristusom, za šesto postajo križevega potu značilno temo: Veronika poda Jezusu potni prti. Slika velike vrednosti je narisana na pločevini z merami 70 krat 56 centimetrov. K sreči pa je bila že včeraj najdena v Dablu baru na Humu, kjer jo je očitno pustil tat. Kdo si je privoščil tako neslano šalo, se še ne ve, kot tudi ne, kako se je slika z nabožno vsebino znašla v baru. Na policijski upravi tatovino še preiskujejo, zato podrobnejših informacij ne dajejo. Kot je še pojasnil župnik iz Kojskega, slike križevega potu na posamezne postaje postavijo pred procesijo, nato pa jih ponovno spravijo na varno. Šesta postaja križevega potu se nahaja v kapelici ob vaškem pokopalnišču. »Nekdo je to izkoristil in se poigral tako, da je sliko s šes-

te postaje vzel,« pristavlja župnik. Edoardo Del Neri je leta 1890 v Gorici rojen slikar, ki je umrl leta 1932 v Rimu. Leta 2005 so Pokrajinski muzeji priredili v Goriški večjo antološko razstavo, saj hranijo fond umetnikovih slik. (km)

**PODGORA** - Požar v nekdanji tekstilni tovarni

## 24-urno gašenje



Gasilci na delu v nekdanji tovarni

BUMBACA

V nedeljo popoldne je v bivši tekstilni tovarni v Podgori prišlo do požara, s katerim so se goriški gasilci spopadli celih 24 ur. Ogenj, za katerega ne izključujejo, da je bil podtaknjen, je zajel predvsem bale bombažnih vlaken, ki so ostali v notranjosti skladišč tekstilne tovarne tudi po njenem zaprtju. Plameni so se po besedah gasilcev razširili tudi na staro računalniško opremo in druge materiale v zapuščenih halah, kjer je že večkrat prišlo do požarov. Zaradi težavnosti posega so morali goriškim gasilcem včeraj priskočiti na pomoč tudi kolegi iz Vidma z dvema voziloma, ki sta opremljena s posebnimi na-

pravili. Alarm je v nedeljo popoldne sprožil domačin, ki je opazil, da se je iz skladišč bivše tovarne v ulici 4. novembra dvigoval gost dim. Na kraju so takoj posredovali goriški gasilci. Do požara jim ni uspelo priti zlahka, saj je bila notranjost zapuščenih skladišč težko dostopna. Po začetnih težavah so začeli gasiti plamene, delo pa jim je uspelo zaključiti še po 24 urah. Bivšo tovarno v Podgori je osebje poveljstva goriških gasilcev zapustilo še včeraj popoldne, saj so bombažna vlakna izredno vnetljiva. Zato so na kraju posredovali tudi videmski gasilci, ki so s posebnimi lopatami preverjali, ali so goreče bombažne bale pogasili tudi v notranjosti. Včeraj popoldne je oblak dima, ki ga je bilo v nedeljo videti daleč naokrog, končno izginil. Osebje okoljske agencije ARPA je v utranih urah tudi izvedlo analize, da bi ugotovilo, ali je bil dim škodljiv za zdravje. Gasilci so včeraj zvečer ponovno posredovali na kraju, da bi preverili, ali je bil požar popolnoma pogasen, dodatno kontrolo pa bodo opravili danes zjutraj. V teku je preiskava goriške policije, ki bo razčistila, ali je bil ogenj podtaknjen.



GORICA-NOVA GORICA - V četrtek

# France Slana v dveh galerijah

Že šesta tovrstna čezmejna razstava

## Priznanje za Bolčno

Letošnji dobitnik priznanja, ki je poimenovano po goriškem duhovniku Kazimiru Humarju, je kulturni delavec in vzgojitelj Ivo Bolčina, ki je posebno predanost izkazoval glasbi in petju. Slovenska podelitev priznanja bo v petek, 9. maja, ob 18. uri v župnijski dvorani Anton Gregorčič v Štandrežu. Na prireditvi bo sodeloval domači župnijski otroški zbor pod vodstvom Alessandre Schettino.

## Kratkometražni filmi

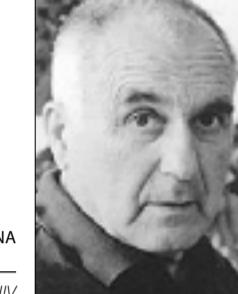
Danes se začenja niz kratkometražnih filmov z naslovom »Qui, altrove«, ki ga prirejata združenje Prologo in združenje IAV (Itinerari Arti Visive) ter ga je pripravil Pierluigi Pintar. Na sedežu združenja Prologo v ulici Ascoli v Gorici bodo nočjo ob 21. uri vrteli filme »La collezione di Medea« (režija Fagiani ala SPINA), »Bruno« (režija Matteo D. Sabbadini, Riccardo Sabbadini, Ivan Banovič, Zoran Krema) in »Undercolander« (režija Matteo Oleotto).

## Prijeli pobeglega

Pri Ajdovščini so v soboto policisti odvzeli prostost Janku Petroviču, ki je le nekaj dni pred tem pobegnil iz zapora na Dobu. Potem ko se je nekaj časa skrival, se je zatekel v hišo, kjer živita njegova starša. Policisti so obkolili hišo, malo pred 22.30 pa je pobegli sam poklicnik policijko upravo Nova Gorica in povedal, da bi se rad predal. To je čez nekaj minut tudi storil. 25-letni Petrovič je na Dobu pri Mirni prestajal 11-letno zaporno kazneni zaradi umora fanta svoje sestre. Iz zapora je pobegnil tako, da se je skril v zadnji del službenega vozila za prevoz hrane. (km)

## Strmoglavl z letalom

Nad naseljem Vipavski Križ je v soboto popoldan zaradi neurja strmoglavilo jadrano letalo. 50-letni pilot iz Rožne Doline pri Novi Gorici je v nešreči postal nepoškodovan. Nesreča se je zgodila, ko je pilot z jadrnim letalom znamke LAK 12 letel iz smeri Nove Gorice proti Ajdovščini. Nad Vipavskim Križem je letalo zaradi neurja izgubilo višino, krmiljenje pa je bilo onemogočeno. Zato je letalo z desnim krilom trčilo v stebri video nadzorne kamere, nato s prednjim delom strmoglavilo na vozišče in dreslo po vozišču ter trčilo v odbojno ograjo.



FRANCE SLANA  
ARHIV

Že ustaljena čezmejna naveza dveh galerij bo tokrat ponudila razstavo slovenskega slikarja Franca Slane. Odprli jo bodo v četrtek, 8. maja, ob 18. uri v galeriji Artes v Novi Gorici, v ulici Gradnikove brigade, in ob 19. uri v galeriji Kulturnega doma v Gorici, v ulici Brass.

Slana je priznan in med ljubitelji likovne umetnosti tudi izjemno priljubljen akademski slikar. Z neznanjanim navdihom in ustvarjalno močjo slike že več kot šestdeset let. Rojen je leta 1926 v Bodislavcih pri Ljutomeru, na Gorenjskem. Leta 1929 se je preselil z družino v Split, kjer je obiskoval osnovno šolo in prvi razred gimnazije, ki jo je nadaljeval v Ljubljani. Aprila 1944 se je vključil v NOB; najprej je opravljal službo kurirja, nato je bil član grafične tehnike Gorenjskega in kasnejše Kokrskega odreda. V partizanih se je srečal z Božidarjem Jakcem, Vitom Globočnikom in Ivom Subicem. Istočasno je deloval tudi kot risar. Prvič se je predstavil javnosti na skupinski razstavi slovenskih likovnih umetnikov v Črnomlju leta 1945. Isteča leta se je vpisal na Akademijo za likovno umetnost v Ljubljani; skupaj z Milanom Bizovičarjem, Ivanom Čopičem - Seljakom, Slavkom Koresom, Vido Fakinom, Milanom Rijavcem in drugimi predstavlja prvo povojno generacijo na akademiji, kjer je diplomiral leta 1949. Med 1950 in 1951 se je zaposlil kot ilustrator pri Mladinski knjigji, po letu 1951 pa je ubral pot svobodnega umetnika. Samostojno je prvič razstavljal leta 1953 v Mali galeriji v Ljubljani. Odtlej je imel vrsto lastnih razstav in je sodeloval pri številnih skupinskih prikazih slovenske in jugoslovenske likovne umetnosti doma in v tujini. Slana slika predvsem v olju in akvarelju, ukvarja se tudi z risbo, gvašem, tempero, pastelom, tapiserijo in keramiko. Umetnika bo na odprtju razstave predstavl likovni kritik Joško Vetril.

Čezmejno razstavo, ki je že šesta po vrsti, prirejata Kulturni dom v Gorici in galerija Artes iz Nove Gorice. Odprta bo do 30. maja po naslednjem urniku: v galeriji goriškega Kulturnega doma ob ponedeljku do petka od 10. do 13. ure in od 16. do 18. ure, v večernih urah pa med prireditvami; v novogorški galeriji Artes ob delavnikih od 9. ure do 12.30 in od 15. do 19. ure.

»The Hunting Party«.

### TRŽIČ

**KINEMAX** Dvorana 1: 17.30 - 19.50 - 22.10 »Iron Man«.

Dvorana 2: 18.00 - 20.10 - 22.10 »Saw 4«.

Dvorana 3: 17.45 - 20.00 - 22.00 »I cacciatori - The Hunting Party«.

Dvorana 4: 17.50 - 20.10 - 22.00 »Scierto - Chi l'ha duro... la vince«.

Dvorana 5: niz »Kinemax d'Autore« 17.40 - 20.00 - 22.00 »Un bacio romantico«.

## Razstave

**FOTOGRAFSKI KROŽEK BFI** iz Gorice obvešča, da je v baru v ul. Petrarca v Gorici do 25. maja na ogled razstava člena Viktorja Selve z naslovom »Scalini«.

**IZ NIZA ARS NATURAE - NARAVA V SLIKI IN FOTOGRAFIJI** je v centru Gradina v Doberdobu na ogled fotografska razstava Luciana Gaudenzija z naslovom Furlanija: občutjenje narave; do 11. maja ob petkih med 17. in 20. uro, ob sobotah, nedeljah in praznikih med 10. in 20. uro; vstop prost; informacije na tel. 033-4056800, infogram@gmail.com.

**MUZEJSKE ZBIRKE GORIŠKEGA MUZEJA** so odprte po poletnem urniku:

Muzejska zbirka Grad Kromberk od ponedeljka do petka od 8. do 19. ure, sobota zaprto, nedelja, prazniki od 13. do 19. ure; Muzejska zbirka Sv. gora sobota, nedelja, prazniki od 10. do 18. ure; Muzejska zbirka Grad Dobrovo ponedeljek zaprto, od torka do petka od 8. do 16. ure, sobota, nedelja, prazniki od 13. do 17. ure; Muzejska zbirka Kolodvor ob ponedeljku do petka po urniku Turistične agencije Lastovka, sobota od 12. do 19. ure, nedelja od 10. do 19. ure. Za ostale muzejske zbirke je urnik nespremenjen. Najavljeni skupine si lahko zbirke ogledajo tudi izven urnika; informacije in najave na tel. 003865-3359811.

**NA SEDEŽU FUNDACIJE GORIŠKE HRANILNICE** v ul. Carducci 2 v Gorici je na ogled razstava z naslovom Le-pote Benet - Slike iz osemnajstega stoletja iz zasebnih zbirk; do 27. julija od torka do nedelje med 10. in 19. uro, ob ponedeljkih zaprto; informacije na tel. 422-410886.

**V DRŽAVNI KNJIŽNICI** v ul. Mameli v Gorici bo v sredo, 7. maja, ob 18. uri odprtje razstave z naslovom Sanje Artura Nathana; na ogled bo do 31. maja od ponedeljka do petka med 10.30 in 18.30, ob sobotah med 10.30 in 13.30, ob nedeljah zaprto.

**V DRŽAVNI KNJIŽNICI** v ul. Mameli v Gorici bo v petek, 9. maja, ob 18. uri odprtje razstave avtorskih mozaikov z naslovom »mosaicando&mosaici«; razstavo bo predstavil Nevio Polli; v soboto, 10. in 17. maja, med 10. in 13. uro in v petek, 16. maja, med 10. in 18.30 bodo potekala srečanja z umetniki in laboratorijski mozaikov; informacije na tel. 333-1050680 (Opus Aquileia); na ogled bo do 17. maja od ponedeljka do petka med 10. in 18.30, ob sobotah med 10. in 13. uro.

**V GALERIJI ARS** na Travniku v Gorici je na ogled razstava grafik Sonje Makuc in male plastike Tee Curk; na ogled bo do 24. maja od torka do sobote po urniku Katoliške knjigarje.

**V GALERIJI FRNAŽA** na Erjavčevi 4 v Novi Gorici bo do 15. maja na ogled razstava z naslovom Willy Darko.

**V GOSTILNI SHERLOCK** na Oslavju (pri Tildi) razstavlja svoje fotografije Marko Vogrič, član fotokluba Skupina 75. Dela v različnih tehnikah in formatih bodo na ogled do poletja.

**V HISI MORASSI** v goriškem grajskem naselju je na ogled skupinska razstava z naslovom »2 quartett«; razstavljajo Alessandra Bernardisa, Liana Colombo, Patrizia Devide, Nicola la Rovere, Aranyi Sandor, Halla Tibor, Kovacs Réka Gyongyver, Tompai Ildiko; na ogled bo vsak dan med 15.30 in 18.30 do 14. maja.

**V KULTURNEM CENTRU LOZE BRATUŽ** v Gorici je na ogled razstava z naslovom Negovan Nemec 20 let pozneje; po domeni ali ob prireditvah do 30. junija; informacije na tel. 0481-531445.

**V PALAČI ATTEMPS-PETZENSTEIN** v Gorici je na ogled razstava z naslovom »Josef Maria Auchenthaler (1865-1949) - Secesionist na robu cesarstva«; na ogled do 30. septembra vsak dan razen ponedeljka med 9. in 19. uro.

**V PILONOVI GALERIJIV AJDOVŠČINI** je na ogled kiparska razstava Dušana Tršarja z naslovom Življenje v prostoru; do 9. maja.

**OBČINSKA KNJIŽNICA V SOVODNJAH** bo v petek, 9., in v ponedeljek, 12. maja, zaprta zaradi dopusta.

**PALAČA CORONINI CRONBERG** na drevoredu XX settembre v Gorici bo do oktobra odprta od torka do sobote med 10. in 13. uro in med 14. in 19. uro, ob nedeljah in praznikih med 10. in 13. uro ter med 15. in 20. uro; informacije na tel. 0481-531495.

**POLETNE USTVARJALNE DELAVNICE** v organizaciji Zveze slovenskih kulturnih društev za srednješolce bo potekala na Debelem Rtiču od 27. julija do 2. avgusta; informacije na ZSKD (tel. 040-635626, 0481-531495).

**OBČINSKA KNJIŽNICA V SOVODNJAH** bo v petek, 9., in v ponedeljek, 12. maja, zaprta zaradi dopusta.

**PALAČA CORONINI CRONBERG** na drevoredu XX settembre v Gorici bo do oktobra odprta od torka do sobote med 10. in 13. uro in med 14. in 19. uro, ob nedeljah in praznikih med 10. in 13. uro ter med 15. in 20. uro; informacije na tel. 0481-531495.

**POLETNO SREDIŠČE SLOVENSKEGA DIJAŠKEGA DOMA** v Gorici bo delovalo od 9. junija do 18. julija in od 25. avgusta do 5. septembra, od ponedeljka do petka; vpisovanje in podrobnejše informacije daje uprava na tel. 0481-533495 ob delavnikih med 13. in 18. uro najkasneje do 23. maja.

**SKUPNOST DRUŽIN SONČNICA** prireja v Gorici poletno središče Srečanje 2008 za otroke in mlade od 4. do 12. leta, ki obiskujejo slovenske vrtce in šole, in sicer od 9. junija do 11. julija od 7.45 do 13. ure z možnostjo po-daljšanega urnika s kosilom ali brez. Predpis s popustom samo do 8. maja na sedežu Mladinskega doma v ul. Don Bosco 60 (od ponedeljka do petka od

tečaju Uvod v Web Publishing, ki se bo začel v maju in bo potekal dvakrat tedensko ob torkih in petkih z urnikom od 18. do 21. ure. Glavni cilj projekta je nuditi tečajnikom osnovno poznavanje za sestavljanje spletnih strani. Sposobnosti, ki jih bo vsak udeleženec razvijal, so vezane na funkcije osnovne uporabe programskega jezika HTML. Interesenti naj pohitijo v vipsom; informacije na goriškem sedežu SDZPI, Verdijev korzo 51, tel. 0481-81826.

## Izleti

**SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO GORICA** obvešča udeležence izleta Sabotinske družne poti v nedeljo, 11. maja, da bo avtobus odpeljal ob 8. uri s parkirišča pred razstaviščem Espomego.

## Čestitke

*V Sovodnjah sta v nedeljo praznovala 40-letnico skupnega življenja ANICA in SLAVKO.*

*Še veliko srečnih trenutkov v zdravju in objemu najdražih jima želijo hvaležni otroci z družinami.*

## Obvestila

**ČIPKARSKA ŠOLA V GORICI** vabi na odprtje razstave čipk ob 1. mednaroden natečaju z naslovom Čipke v Gorici v soboto, 17. maja, ob 11.30 v samostanu uršulink v ul. Palladio 6 v Gorici; razstava bo na ogled do 25. maja vsak dan med 10. in 12. uro ter med 15. in 17. uro, ob nedeljah do 18. ure; informacije na tel. 0481-386463, scuolamerletti@libero.it.

**KMEČKA ZVEZA** iz Gorice obvešča, da je na razpolago svojim članom in drugim interesentom z izpolnitve davčne prijave ob ponedeljkih, sredah in petkih med 8. in 13. uro; informacije na tel. 0481-82570.

**KMEČKA ZVEZA** vabi na redni občini zbor danes, 6. maja, ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v dvo-rani kulturnega društva Briski gric v Števerjanu, na Bukovju št. 6.

**MEDNARODNA LIKOVNA KOLONIJA** v soorganizaciji Zveze slovenskih kulturnih društev za srednješolce bo potekala na Debelem Rtiču od 27. julija do 2. avgusta; informacije na ZSKD (tel. 040-635626, 0481-531495).

**OBČINA DOBERDOB** obvešča svoje občane in lastnike zemljišč, ki se nahajajo v občini, da je sprožila postopek za sprejetje variante št. 8 k splošnemu regulacijskemu načrtu. Med direktivami, ki jih je občinski svet sprejel s sklepom z dne 18. avgusta 2007, predvideva variante morebitno spremembo v zazidljive nekatereh do dandanes nezazidljivih zemeljskih površin. Med postopkom sprejetja variante bo občina upoštevala le prošnje za variante, ki jih zainteresirani zasebniki vložijo na občinski tehnični urad najkasneje do 15. maja.

**OBČINSKA KNJIŽNICA V SOVODNJAH** bo v petek, 9., in v ponedeljek, 12. maja, zaprta zaradi dopusta.

**PALAČA CORONINI CRONBERG** na drevoredu XX settembre v Gorici bo do oktobra odprta od torka do sobote med 10. in 13. uro in med 14. in 19. uro, ob nedeljah in praznikih med 10. in 13. uro ter med 15. in 20. uro; informacije na tel. 0481-531495.

**POLETNO SREDIŠČE SLOVENSKEGA DIJAŠKEGA DOMA** v Gorici bo delovalo od 9. junija do 18. julija in od 25. avgusta do 5. septembra, od ponedeljka do petka; vpisovanje in podrobnejše informacije daje uprava na tel. 0481-533495 ob delavnikih med 13. in 18. uro najkasneje do 23. maja.

<



**ZGODOVINA - Prva svetovna vojna**

# Pričevanje Andreja Zlobca o pustošenju »velike vojne«

»Stare, obdrsane zapiske spominov« je uredila pričevalčeva hči, Dušica Kunaver

Andrej Zlobec - Matjažev Dreja (1899-1981), najstarejši od devetih otrok iz skromne kmečke družine iz Ponikve na Krasu, je začetek prve vojne doživel kot petnajstleten fant, njen konec pa dočakal, potem ko je bil na Tirolskem tudi sam ranjen, med deserterji v t. i. zelenem kadru. Naveličan bojevanja za tuje proti tujcem se je takoj po avstro-ogrskem porazu pridružil narodni straži in se nato kot prostovoljec bojeval za novo jugoslovansko državo na njeni severni meji na Koroškem ter na jugu v Albaniji in Grčiji.

Z Zlobčevimi spomini smo se lahko srečali že leta 1881 v knjigi Za blagor očetnjave.

Ti njegovi »stari, obdrsani zapiski spominov« na burna mlaada leta bi bržkone obležali v kakšnem predalu ali se celo izgubili, če avtorjeva hči Dušica Kunaver ne bi začela potprežljivo »razmotavati skrivnosti okornih, obledelih črk« in jih v pogovorih z očetom oblikovati v poglavja knjige; Andrej Zlobec je napisal še uvodno besedo k avtobiografiji, njenega izida pa ni več dočakal.

V tej prvi knjigi pa zaradi omejenega obsega ni bilo prostora za vse, kar je avtor po spominu, brez velikih besed, vsljive samohvale in globokih življenjskih razmišljajev zapisal leta 1942 v internaciji v italijanskem taborišču na gori Monte Mali ter dokončal tri leta pozneje, ko se je kot invalid vrnil iz zaporov politične policije, kjer se je po izdaji znašel kot sodelavec OF. Zato je hči vztrajala in naposled doseгла, da je ustanova Fundacija miru v Posočju iz Kobarida, ki v Posočju zgledno skrbi za obnavljanje vojaških objektov, pokopališč in drugih spome-

nikov vz dolž nekdanje bojne crte ter za ohranjanje spomina na sto tisoč žrtv z obema strani, objavila še večji del preostalega gradiva, ki je bilo ob prvi objavi izpuščeno ali okrnjeno.

Za razliko od knjige Za blagor očetnjave, ki v drugem delu vsebuje tudi Zlobčeve spomine na doživetja po razpadu Avstro-Ogrske, najprej med borci za severno mesto, kjer je bil Maistrov kurir, in na poznejšo vojaško kariero, je vsebina V viharju soške omejena samo na obdobje prve svetovne vojne. Besedila so zdaj izšla v integralni obliku in obenem jezikovno prečiščena, za kar je poskrbel pisatelj Boris Jukić, ter dopolnjena z zahvalami in potrebnimi pojasmnili Dušice Kunaver, ki je nekako priredila le sklepno poglavje Trava preraste bojišče.

Spomini Andreja Zlobca so eno najbolj verodostojnih pričevanj o pustošenju prve svetovne vojne na naših tleh ter o trpljenju naših ljudi, civilistov in zaledju soškega bojišča na Krasu in vojakov v strelskih jarkih tudi na drugih mejah na smrt obsojene monarhije. Piševe besede potrjujejo in ponazarjajo izbrane dokumentarne fotografije iz muzejskih in drugih arhivov.

Dodati velja, da je pred osmimi leti ustanovljena Fundacija Poti miru v Posočju lani in letos, samostojno ali s sodelovanjem strokovnjakov in ustanov z obema stranmi meje, izdala še več knjig, DVD plošč in kulturnozgodovinskih kart območja, na katerem deluje. Večina teh izdaj imen besedilo tudi v italijanščini, nekatere povrhu še v nemščini in angleščini.

Iztok Illich



Naslovna knjiga spominov na 1. svetovno vojno

**BAVISELA - Na 4. pomolu**

## Alex Britti je zapel v tržaškem pristanišču



Alex Britti s kitaro v tržaškem starem pristanišču

KROMA

Od prejšnje sobote razpolaga Trst z novim prireditvenim prostorom, ali bolje rečeno: od prejšnje sobote vemo, da bi se območje starega mestnega pristanišča lahko spremeno v nadvse surovstveno arena. Na četrtem pomolu, ob stavbi, ki je v preteklih mesecih gostila razstavo Lojzeta Spacala in znanstveni sejem Fest, so namreč prireditelji športne prireditve Bavisela postavili oder in na njem priredili koncert kantavtorja Alexa Brittija. Lokacija je bila Tržačankam in Tržačanom všeč: kljub temu, da ni šlo za brezplačno prireditve, na katere sta nas že nekaj let navadili Bavisela in Barcolana, se je na pomolu zbrala pišana množica ljudi (baje okrog 1.500). Poslušalci vseh starosti so prisluhnili akustičnemu nastopu

rimskega pevca, ki je spadal v njegov Mtv Unplugged Tour. Britti, ki slovi predvsem kot odličen kitarist, jim je postregel s svojimi najbolj priljubljenimi skladbami, od »7.000 caffè« do »Solo con te«, »Gelido«, »La vita sognata« in »Milano«, ki so jo v prejšnjih mesecih vztrajno vrtele italijanske radijske postaje. Spremljali so ga štirje glasbeniki in dve vokalistki, marsikdaj pa samo njegova ljubljena kitarista, na katero je mojstrsko zanimal nekaj džezovskih in bluzovskih melodij. Koncert je zaključil z energično »La vasca« in zapisnil oder: občinstvo se je lahko potolažilo z ognjemetom, ki je najprej plaho, nato pa mogočno osvetil nebo nad tržaškim zalivom. (pd)

**FILM - Vojna na Balkanu**

## Richard Gere v Shepardovem filmu o novinarjih v Sarajevu

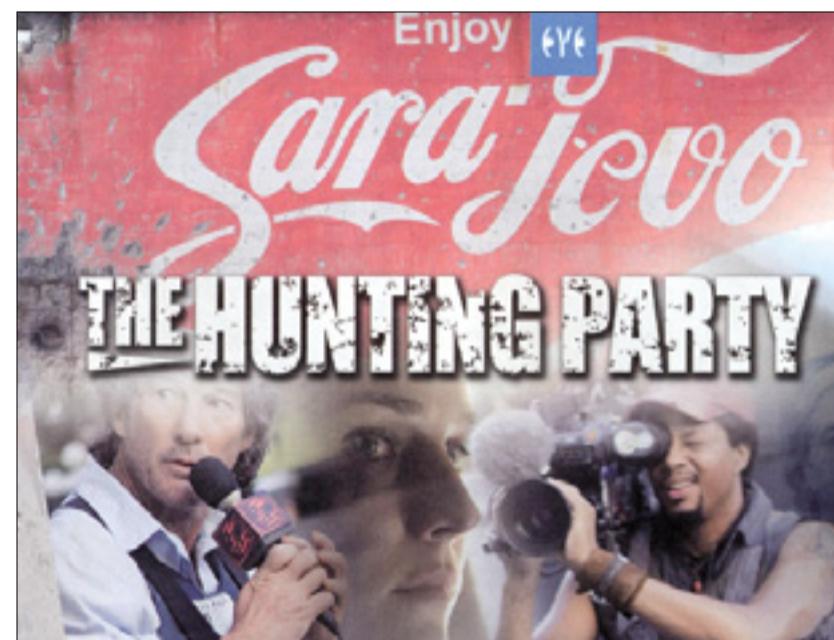
Vojni poročalec Simon Hunt je s svojim stalnim sodelavcem, snemalcem Duckom, obiskal številna vojna zarišča od Iraka do Somalije. Za svoja poročila z bojišč je prejel številna priznanja. Med zadnjim poročanjem iz Bosne pa se zgodidi nepričakovano: Simon doživi psihični zlom. Po vrtniti domov se za njim izgubi vsaka sled, Duck pa nadaljuje svoje delo. Ob peti obletnici konca spopadov v Bosni in Hercegovini se Duck vrne v Sarajevo z mladim novinarjem Benjaminom. Nenadoma se pred njima pojavi Simon in jima ponudi sodelovanje: skupaj naj bi se podali na lov za najbolj iskanim vojnim zločincem.

Črna komedija o dveh vojnih poročevalcih, ki skušata pet let po koncu bosanskega konfliktu izslediti najbolj iskanega vojnega zločinka.

»Ko bi srečal Radovana Karadića, bi mu postavil cel kup vprašanj; predvsem pa bi mu pogledal v oči, ker se iz pogleda ljudi lahko razume cel kup stvar,« je septembra na Lidu povedal Richard Gere.

Ameriški režiser Richard Shepard je svoje najnovije delo, The hunting party posvetil namreč ravno dogodkom na Balkanu. »Producenti so mi dali članek o dejanskih novinarjih v Bosni pet let po vojni: začeli so slediti najbolj iskanemu vojnemu zločincu. Nekaj v zgodbi se me je dotaknilo iz več razlogov. Mislim sem, da bo nastala drama, zdelo se mi je, da bo sama absurdnost dejstva, kako so jih napačno imeli za Cine najete morilce, zagotavljala neke vrste bizarno črno komedijo. In zdelo se mi je, da bo iz tega nastala pustolovska zgodba, kar sem si nekako želel.«

Z nekoliko preveč izostrenim holollywoodskim okusom, ki pa mu je avtor primešal tudi nekaj balkanskega humorja, je Shepard, režiser mlajše newyorške generacije, posnel film o jugoslovanski vojni. Za to je svojo ekipo odpeljal v Sarajevo in na Hrvaško, da bi tam in medias res, posnel to, o čemer je do tedaj slišal samo govoriti. Thriller je nastal na podlagi članka revije Esquire. V njem je avtor, novinar Scott Anderson, opisal puštolovščino dveh časnikarjev, Sebastiana Jungerja in Johna Falka, ki sta v Bosni in Hercegovini skušala uloviti Radovana Karadića. Gere posebej ravno enega od teh novinarjev, ki je večji del svojega življenja preživel na vojnih področjih, a je zaradi živčnega zloma



naenkrat izgubil službo. Osem let po začetku vojne pa se je leta 2000 spet odpravil v Sarajevo, da bi videl kaj se je pravzaprav med tem zgodilo. V kaficu pri Baščarsiji je naletel na dva nekdanja ameriška kolega in jima ponudil življenski »scoop«: odkritje Karadićevega skrivališča.

Prvi del filma so posneli v Bosni, drugega pa v okolici Zagreba, »ker so sarajevski podeželje in bližnji griči še polni protipehotnih min«, kot je obrazložil Shepard. In ravno v očarljivem Sarajevu je tudi Gere doživel »izredno življensko izkušnjo«. »Sporazn sem čudovite, zelo pogumne ljudi, ki so doživelvi vse najhujše in se klub vsemu izkazali za res imenitne.« Film, kot je tudi povedal Gere, »predstavlja nekakšno razmišljanje o Srebrenici in drugih vojnih pobojih. Mladićeva in Karadžićeva zgodba sta neverjetni. Prvi namreč dnevno obiskuje grob hčerke, ki je umrla pred kratkim, drugi pa baje živi v srbskem samostanu v Črni gori in še vedno objavlja poezije.«

Večno mladi zvezdnik, ki so ga še do pred nedavnim istovetili s sex symbolom, pripravljen na sodelovanje z velikimi avtorji, kot je lahko Terence Malick ali na snemanje najbolj komercialnih filmov, je od nekdaj veliki pristaš človekovih pravic, za katere se poteguje tudi v prvi osebi. »Scenarij filma, ki se dogaja v

## Umrl Uroš Krek

V jeseniški bolnišnici je v petek, 2. maja, po večletni hudi bolezni umrl skladatelj in akademik Uroš Krek. Veljal je za enega najtehtnejših sodobnih slovenskih komponistov, ki je ustvarjal takočko za vse glasbene zasedbe, v svojo glaso pa je rad vpletal folklorne elemente. Uroš Krek se je rodil 21. maja 1922 v Ljubljani. Leta 1948 diplomiral iz kompozicije in dirigiranja na Akademiji za glasbo v Ljubljani. V letih 1950-1958 je bil urednik glasbenega programa Radia Ljubljana, od 1959 do 1967 je bil sodelavec Glasbenonarodopisnega inštituta, od leta 1967 do upokojitve leta 1982 pa profesor za kompozicijo na Akademiji za glasbo. Zbiral, zapisoval in preučeval je folklorne glasbene izročilo z vsega slovenskega etničnega ozemlja, od Rezije do Porabja, ter posnel 13 etnoloških in etnomuzikoloških filmov. Komponiral je instrumentalna, vokalno-instrumentalna in vokalna dela, njegovo glasbeno ustvarjanje pa je poseglo tudi na področja dramske, scenske in filmske glasbe. Čeprav je bil pretežno instrumentalen skladatelj, je v stiku z ljudsko tradicijo razvil poseben odnos do tovrstnega gradiva, ki ga je domesnil obdelal v številnih predbah. V svojem kompozicijskem stiku je ostal zvest klasičnemu izrazu. Za svoje delo je prejel več priznanj, med njimi trikrat najvišje nacionalno priznanje za umetniške dosežke - Prešernovo nagrado: prvič za violinistični koncert (1949), drugič za Simfonietto (1952) in tretič za življensko delo (1992). (STA)



**EVROPSKA UNIJA** - Janša, Barroso in Pöttering sprejeli kakih 20 verskih voditeljev

# Okolje in sprava v središču srečanja z verskimi voditelji

*Katoliško cerkev zastopal kardinal Franc Rode - Večja enotnost pri vprašanjih okolja kot sprave*

BRUSELJ - V boju proti podnebnim spremembam je ključno omejiti požrešnost zahodnega človeka, umetne potrebe vse bolj potrošniške družbe, sta včeraj v Bruslju opozoril premier Janez Janša, predsednik Evropskega sveta, in slovenski kardinal Franc Rode, ki sta se v evropski prestolnici udeležila srečanja z verskimi voditelji v Evropi. Podnebne spremembe so dejstvo in skrajni čas je za ukrepanje, je pozval premier Janša v Bruslju po prvem delu dialoga z verskimi voditelji, predstavniki krščanskih cerkva ter judovske in islamske skupnosti v Evropi. »Nujno potrebujemo to, kar je papež Janez Pavel II. opisal kot eko-loško spreobrnitev,« je poudaril.

Delovati moramo takoj in skupaj, je pozval premier, vesel »nadpričakovane stopnje enotnosti, da je to resen problem, ne le tehnično vprašanje«. Uspešnost boja proti podnebnim spremembam je odvisna od spremembe navad in pogleda na svet; potrošniška družba ustvarja umerne potrebe in s povečevanjem potrošnje vse bolj onesnažuje okolje, je opozoril.

»Naša zahodna civilizacija in zahodni človek sta že nekaj stoletij preveč požrešna. Ta civilizacija, to človeštvo je želelo dobiti vse, tudi tisto, česar v resnici ne potrebuje, in mislim, da si moramo prizadevati za zmernejše apetite in se znati omejevati,« je poudaril tudi slovenski kardinal Franc Rode.

Kardinal je tako menil, da je treba v boju proti podnebnim spremembam in za čistejše okolje »pristopiti bolj asketsko«. »Zahteve moramo omejiti in se zadovoljiti s preprostejšim, diskretnejšim ter cenejšim življenjem, zato da bomo takoj ohranili vire stvarstva in tudi zato, da ne bomo vsega porabili, vsega požrli in ničesar pustili za druge,« je bil jasen. »V Svetem pismu ni koncepta narave, ampak koncept stvarstva. Narava je koncept iz 18. stoletja, stvarstvo pa se razume, kot da obstaja že od nekdaj. In znotraj takšnega razumevanja narave je težko občutiti kakšno odgovornost. Če pa svet razumemo kot stvarstvo, kot božjo stvaritev, pa postane koncept odgovornosti nekaj izjemno resnega,« je še pojasnil.

Premier Janša je sicer še opozoril, da podnebne spremembe ne narekujejo le preskoka v znanosti, raziskavah in inovacijah, temveč tudi prilagoditev izobraževalnega sistema. »Slovenija želi kot konkreten rezultat svojega predsedovanja EU in evropskega leta medkulturnega dialoga uresničiti projekt ustanovitve Evrosredozemske univerze,« je razložil. Univerza, ki bo imela sedež na slovenski obali, naj bi postala stičišče mladih iz islamskega, judovskega in krščanskega sveta, je povedal Janša. Ustanovna lista za vzpostavitev univerze bo podpisana 9. junija v Portorožu, je napovedal in se zahvalil predsednikoma Evropske komisije in Evropskega parlamenta za pomoč pri uresničevanju projekta.

Premier Janša se je tradicionalno srečanja s približno dvajsetimi verskimi voditelji v Evropi udeležil skupaj s predsednikom Evropske komisije Josejem Manuelom Barrosom in predsednikom Evropskega parlamenta Hansom Gertom Pötteringom.

Skupaj moramo prevzeti odgovornost za naš planet in tokrat je bilo znani pravo predanost tudi na strani verskih skupnosti, je dialog povelj Barroso. Boj proti podnebnim spremembam je ključen pri soočanju z vprašanjem revščine in pri soočanju s konflikti po svetu, je pojasnil. Zavedati se moramo, da nismo zadnja generacija na svetu, je pojasnil.

V drugem delu razprave so verski voditelji in predsedniki treh temeljnih institucij EU nadaljevali z vprašanjem sprave. Pri tem je bilo zaznati nekoliko več razlik kot pri podnebnih spremembah, je povedal Janša in menil, da je bilo dialog zato dobro začeti s splošnejšo temo, glede katere je več strinjanja, torej v tem primeru s podnebnimi spremembami.

Predsednik parlamenta pa je podaril, da bodo takšne oblike srečanj z uveljavljivostjo nove, reformne pogodbe postale zavezujče. Eden od členov Lizbonske pogodbe namreč predvideva reden dialog predstavnikov verskih skupnosti s predstavniki institucij EU, je pojasnil. S takšnimi dialogi že vnaprej izvajamo ta člen, je dodal.

Bistvo današnjega srečanja je ohranjanje odprtga, preglednega in rednega dialoga EU z verskimi skupnostmi. »Zelo dobro je, da je tema srečanja povezava med dvema prioriteta slovenskega predsedstva, ki sta v tem trenutku v globalnem smislu najbolj aktualni,« je še poudaril premier Janša.

Neformalna srečanja EU s predstavniki krščanskih cerkva ter judovske in islamske skupnosti v Evropi potekajo od leta 2005. Leta 2007, med nemškim predsedovanjem EU, pa je bilo prvo srečanje, ki so ga predstavniki Evropskega parlamenta, Evropskega sveta in Evropske komisije pripravili skupaj. (STA)

Slovenski premier in predsednik EU  
Janša se rokuje s  
kardinalom Rodetom; na lev  
predsednik Evropskega parlamenta  
Pöttering, na desni predsednik  
Evropske komisije Barroso

ANSA



**SRBIJA** - Po nedeljskih parlamentarnih volitvah

## Tadić: Vojislav Koštunica ne bo več predsednik vlade



**EVROPSKA UNIJA** - Dogovor

## Egipt in Irak nova dobavitelja plina

BRUSELJ - Irak in Egipt bosta Evropski uniji dobavljala zemeljski plin, in sicer skupno sedem milijard kubičnih metrov letno, je včeraj v Bruslju sporočil evropski komesar za energetiko Andris Piebalgs. Irak bo EU dobavljal okoli pet milijard kubičnih metrov plina, a še od leta 2011, ko bo nahajališče Akas na zahodu države zmožno načrpati zadostne količine. Egipt pa je privolil, da bo po končanju arabskega plinovoda konec leta 2009 EU dobavil letno dve milijardi kubičnih metrov plina.

Dogovor je bil dosežen na sestanku komisarke za zunanjje odnose in sosedsko politiko Benite Ferreiro-Waldner in komisarja za energetiko Piebalgsa s predstavniki držav Mašreka (Egipt, Jordanija, palestinske oblasti, Libanon, Sirija) ter Turčije in Iraka, ki je bil namenjen krepitvi energetske varnosti v regiji in v EU.

Piebalgs je po sestanku izpostavil, da mora EU, ki letno porabi 130

BEOGRAD - Srbski predsednik Boris Tadić je v pogovoru za televizijo B92 v nedeljo napovedal, da premier in predsednik Demokratske stranke Srbije (DSS) Vojislav Koštunica po nedeljskih predčasnih parlamentarnih volitvah ne bo mandatar za sestavo nove srbske vlade. Tadić je povedal, da ima zaenkrat tri potencialne kandidate za mestoto bodočega srbskega premiera. Od njih je eden nestrankarski, preostala dva pa zaenkrat »drži na ledu«. Kdo bo najprimernejša oseba za vodenje, bo jasno, ko bodo znani izidi volitev in nov razpredel moći, je še dejal Tadić.

Na Tadićev naslov medtem po pišanju časnika Blic prihajajo številna grozilna pisma, v katerem mu grozijo s smrtno. Eno od njih naj bi prišlo v roke časnika, v njem pa neznanci srbskemu predsedniku obljubljajo, da bo »položil račune za izdajo države in da bo kot dokazan izdajalec srbskega naroda dobil, kar si zaslubi - strel v sredino čela«. »Vi izdajalci vedite, da je najhujši zločin

izdaja naroda in države, to pa je ravno to, kar vi počnete. Ne bodite prepirčani, da vas ne bo doseglja roka pravice in to najstrožjo kaznijo,« še piše v pismu.

Pismo je bilo po navedbah neimenovanih virov morda oddano v Chicagu v ZDA, vendar domnevajo, da je bilo vseeno poslano iz Srbije. V Tadićevem uradu pisarja Blica niso želeli komentirati, medtem ko je tiskovni predstavnik srbskega tožilstva Tomo Žorić dejal, da se mora najprej posvetovati z državnim tožilcem, preden lahko pove kaj več. Po pišanju Blica naj bi prav iz Chicaga na naslov predsednika srbske skupštine Olivera Dulića, vodje nacionalnega urada za sodelovanje s haaškim sodiščem Ljaića, tožilca za vojne zločine Vladimira Vukčevića ter sodnice Nata Mesarović, ki je predsedovala sodnemu svetu na sojenju obtožencem za umor bivšega srbskega premiera Zorana Đindžića, poslanca celo vrsta grozilnih pisem. Policija, tožilstvo in tajne službe zaenkrat o zadevi raziskujejo. (STA)

**BOLIVIJA** - »Nezakonit« referendum

## Provinca Santa Cruz zahteva avtonomijo

LA PAZ - Volivci v bolivijskem mestu Santa Cruz so na nedeljskem referendumu po sicer delnih izidih z 82 odstotki podprt avtonomijo province Santa Cruz, najbogatejše province v državi. V mestu Santa Cruz živi približno polovica prebivalcev province. Vzoredne volitve kažejo, da naj bi bila podpora avtonomiji v celotni provinci 85-odstotna. V nedeljskem referendumu je lahko sodelovalo 930.000 volilnih upravičencev, volilna komisija pa še ni objavila rezultatov o volilni udeležbi.

Bolivijska levičarska vlada je že napovedala, da bo rezultat referendumu ignorirala, predsednik države Evo Morales pa ga je označil za »nezakonitev in protustavne«. Morales je v televizijskem nastopu po nedeljskem glasovanju zatrdiril, da je bil referendum polom, saj je po njegovih besedah 50 odstotkov volilnega telesa bodisi glasovalo proti bodisi se referendumu ni udeležilo. Obenem je guvernerje bolivijskih provinc pozval k nadaljnjam pogajanjem. »Prizadevajmo si skupaj za resno avtonomijo za ljudi in ne zgolj za posamezne skupine - avtonomijo, ki bo ljudem

## Predstavniki Pekinga začeli pogovore s Tibetanci

PEKING - Predstavnika kitajskih oblasti in odposlanca tibetanskega duhovnega vodje dalajlamе so se strinjali, da bodo v nedeljo začete pogovore v Shenzhenu nadaljevali, ob tem pa niso omenili nobenega konkretnega datuma, je poročanje kitajske uradne tiskovne agencije Xinhua povzela francoska tiskovna agencija AFP. Na srečanju so se sestali predstavniki kitajskih oblasti Zhu Weiqun in Sitar ter visoka odposlanca dalajlamе Lodi Gyari in Kelsang Gyaltsen.

Med pogovori sta kitajski predstavniki ponovila stališče Kitajske, da se mora dalajlama nehati zavzemati za neodvisnost Tibeta in poskušati sabotirati poletne olimpijske igre v Pekingu. Dalajlama je sicer zavzemanje za oboje že večkrat odločno zanikal. Omenjeno naj bi bilo po poročanju Xinhue, ki se sklicuje na neimenovane vire, pogoj za nadaljevanje pogovorov.

Kljub temu naj bi bil na srečanju dosegel dogovor o nadaljevanju pogovorov. »Predstavniki kitajskih oblasti in zasebna predstavnika dalajlamе so se dogovorili o še enem krogu stikov in posvetovanjih ob primernem času,« je še poročala Xinhua.

Med srečanjem sta kitajski predstavniki Zhu Weiqun in Sitar izpostavila, da je upor v Lhasi 14. marca postavljal nove ovire za obnovitev stikov in posvetovanj v dalajlamino stranjo. Kljub temu je kitajska vlada srečanje pripravila z veliko mero potrežljivosti in iskrenosti, je kitajski predstavnik citiral Xinhua. Poleg tega sta ravnanje Kitajske pri zaježitvi marčevskih nemirov označila kot »povsem pravilno«.

## Referendum o spremembah imena Makedonije

SKOPJE - Makedonija bi morala pripraviti referendum o spremembah imena države, da bi rešila dolgotrajen spor z Grčijo, ki je blokirala prizadevanja Makedonije za članstvo v zvezi Nato, je izjavil makedonski premier Nikola Gruevski. »Nekaj politikov ne more odločiti o tako pomembnem vprašanju, ne da bi pri tem za mnenje povprašali ljudi,« je v nedeljo na shodu pred parlamentarnimi volitvami 1. junija povedal Gruevski. Shoda se je udeležili podporniki desnosredinske vlade, ki jo vodi Demokratska stranka makedonske narodne enotnosti VMRO-DPMNE.

Atene nasprotujejo imenu nekdanje jugoslovanske republike, saj menijo, da namiguje na ozemeljske težnje po severni grški pokrajini, ki nosi isto ime. Med aprilske vrhove Nata v Bucaresti je Grčija blokiral povabilo Makedonije v severnoatlantsko zavezništvo, pri čemer je kot razlog navedla prav pogajanja o sporu glede imena, ki naj bi bila na mrtvi točki. (STA)

omogočila, da odločajo o lastni usodi,« je poudaril v nagovoru državljanom.

»To ni konec procesa,« pa je po referendumu poudaril guverner Santa Cruz Ruben Costas. »Z vašimi glasovi smo pričeli najbolj temeljito reformo v zgodovini države,« je še dejal Costas, ki sicer vztraja, da se njegova provinca ne namestra odcepiti. Glavni zahtevi organizatorjev referendumu sta pravica do upravljanja z glavnimi najdišči zemeljskega plina in do ustanovitve lastnih policijskih sil, želijo pa tudi zaščititi svoje plantaze soje in ranče govedi pred Moralesovimi načrti o razdelitvi zemlje revnim.

Izid referendumu je še toliko bolj pomemben zaradi treh drugih bogatih provinc na vzhodu - Beni, Pando in Tarija - ki se pripravljajo na podoben referendum v juniju. Bolivijski šteje devet milijonov prebivalcev, od katerih jih četrtačina živi v provinci Santa Cruz. Ta vzhodna provinca, ki zavzema 370.000 kvadratnih kilometrov, predstavlja gospodarsko lokomotivo države, saj ustvari več kot tretjino državnega premoženja. (STA)





## Rai Tre

### SLOVENSKI PROGRAM

**Za Trst:** na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Mile)

**Za Gorico:** na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)

**Teletekst:** str. 316 - 342 - 343

**18.40** Čezmejna TV: Primorska kronika

**20.25** Prvi aplavz 2007: flavtistka Ivana Milič, Lucia Jankovski, fagotist Jan Zobec in pianist Matjaž Zobec

**20.30** Deželni TV dnevnik

**23.00** Čezmejna TV: Dnevnik Slovenija 1

- 8.30** Nan.: Nash Bridges
- 9.30** Nan.: Hunter
- 10.30** Nad.: Sentieri
- 11.30** Dnevnik in prometne informacije
- 11.40** Nad.: Febbre d'amore
- 12.00** Nad.: Vivere
- 12.30** Nan.: Bianca
- 13.30** Dnevnik in vremenska napoved
- 14.00** Aktualno: Sessione pomeridiana: Il tribunale di Forum
- 15.25** Nan.: Detective Monk
- 16.35** Film: Là dove scende il fiume (western, ZDA, '52, r. A. Mann, i. J. Stewart, A. Kennedy)
- 17.50** Dnevnik - prometne informacije, vremenska napoved
- 18.40** Nad.: Tempesta d'amore
- 20.20** Nan.: Walker Texas Ranger
- 21.10** Film: Behind Enemy Lines - Dietro le linee nemiche (voj., ZDA '01, i. O. Wilson)
- 23.35** Film: Universal soldier - The return (akc., ZDA, '99, r. M. Rodgers, i. J.-C. V. Damme)

## Rai Uno

**6.10** Nan.: Io sto con lei

**6.30** Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije

**6.45** Aktualno: Unomattina (vodita Eleonora Daniele in Luca Giurato)

**11.00** Aktualno: Occhio alla spesa

**11.25** Dnevnik in vremenska napoved

**12.00** Variete: La prova del cuoco

**13.30** Dnevnik - Gospodarstvo

**14.10** Variete: Festa italiana Storie

**14.45** Nan.: Incantesimo (i. E. Sylos La-bini)

**15.50** Variete: Festa italiana

**16.15** Aktualno: La vita in diretta

**16.50** Aktualno: Parlament

**17.00** Dnevnik in vremenska napoved

**18.50** Kviz: Alta tensione (vodi Paolo Conti)

**20.00** Dnevnik

**20.30** Kviz: Affari tuoi

**21.10** Nad.: Ho sposato uno sbirro (It., '06, i. F. Insinna, L. Corna, 4. del)

**23.15** Dnevnik

**23.20** Aktualno: Porta a porta (vodi B. Vespa)

## Rai Due

**6.15** Aktualno: Dnevnik - Zdravje

**6.25** 17.20, 19.50 Resničnostni show: X Factor

**7.00** Variete: Random (risanke)

**9.45** Dok.: In Italia

**10.00** Dnevnik - Punto.it

**11.00** Variete: Piazza Grande

**13.00** Dnevnik, Costume e società in Salute

**14.00** Variete: L'Italia sul 2

**15.50** Aktualno: Ricomincio da qui

**18.05** Dnevnik- kratke vesti, športne vesti, vremenska napoved

**19.00** Nan.: Squadra speciale Cobra 11

**20.25** Žrebanje lota

**20.30** Dnevnik

**21.05** Resničnostni show: X Factor (S. Ventura, F. Facchinetto, M. Macionch, Morgan)

**23.45** Variete: Scorie

## Rai Tre

**6.00** Dnevnik - Rai News 24 - Volitve 2008

**8.05** Aktualno: La storia siamo noi

**9.05** Aktualno: Verba volant

**9.15** Aktualno: Cominciamo bene

**10.30** Dnevnik: 147. obletnica rojstva Italijanske vojske

**12.00** Dnevnik, športne vesti in vremenska napoved

**12.25** Aktualno: Punto donna

**12.45** Aktualno: Le storie - Diario italiano

**13.10** Nan.: Wind at My Back

**14.00** Deželne vesti in vremenska napoved in rubrike

**14.50** Aktualno: Tgr Leonardo, Tgr Neapolis, Flash L.I.S.

**15.15** Variete: Trebisonda

**16.35** Variete: Melevisione

**17.00** Aktualno: Cose dell'altro Geo, siedi Geo & geo

**19.00** Deželne vesti, vremenska napoved in športne vesti

**20.10** Variete: Blob

**20.30** Nad.: Un posto al sole

**21.05** Aktualno: Ballarò

**23.10** Dnevnik - deželne vesti in Primo piano

**23.25** Aktualno: Primo piano

**23.45** Aktualno: Gargantua

## Rete 4

**6.00** Dnevnik - Pregled tiska

**6.15** Aktualno: Secondo voi

**6.25** Nan.: Kojak

**7.00** Tv prodaja: Mediashopping

**7.30** Nan.: Magnum P.I.

## RADIO IN TV SPORED

### La 7

- 7.00** Aktualno: Omnibus
- 9.15** Aktualno: Due minuti un libro
- 9.30** Nan.: Matlock
- 10.30** Nan.: Il tocco di un angelo
- 11.30** Aktualno: Le vite degli altri
- 12.30** Dnevnik in športne vesti
- 13.00** Nan.: Alla conquista del West
- 14.00** Film: La mia pistola per Billy (pust., ZDA, '73, r. T. Kotcheff, i. G. Peck)



- 16.00** Dok.: Atlantide - Storie di uomini e di mondi
- 18.00** Nan.: Due South - Due poliziotti a Chicago
- 19.00** Nan.: Stargate SG-1
- 20.00** Dnevnik
- 20.30** 1.30 Aktualno: Otto e mezzo
- 21.10** Resničnostni šov: S.O.S. Tata
- 23.05** Nan.: Doctor\*ology
- 23.35** Variete: Speciale Chiambretti
- 23.55** Variete: Markette - Tutto fa brodo in tv

### Slovenija 1

- 6.10** Kultura, sledi Odmevi
- 7.00** 8.00, 9.00, 15.00 Poročila
- 7.05** 8.05 Dobro jutro
- 9.05** Na potep po spominu
- 9.20** Otroška nanizanka
- 9.30** Vrtec na obisku: Pomlad v dolini ribnikov
- 9.45** Lutkovno igrana nan.
- 10.05** 15.45, 18.40 Risanke
- 10.10** Sejalci besed: Tone Seliškar
- 10.30** Zgodbe iz školjke
- 11.05** Francoska poljudoznan. serija
- 11.55** Intervju: Dr. Janko Kos(pon.)
- 13.00** Poročila, vremenska napoved in športne vesti
- 13.25** Pogovor s predsednikom države Dr. Danilom Türkom (pon.)
- 14.25** Obzorja duha (pon.)
- 15.10** Mostovi - Hidak
- 16.05** Poučno razvedrilna oddaja: Ali me poznas?
- 16.15** Risana nan.
- 16.30** Knjiga mene briga: Slavoj Žižek - Nasilje (pon.)
- 17.00** Novice, kronika, športne vesti in vremenska napoved
- 17.20** 19.50 Tv pogled
- 17.35** 0.25 Dok. serija: Podobe 20. stoletja
- 18.00** Z glavo na zabavo
- 18.30** Žrebanje astra
- 18.55** Vremenska napoved, dnevnik in športne vesti
- 19.55** Kviz: Piramida
- 21.00** Dok. oddaja: Ljubezen
- 22.00** Odmevi, kultura, športne vesti in vremenska napoved
- 23.00** Dok. odd.: Resničnost Kosova

### Slovenija 2

- 6.30** Zabavni infokanal
- 7.00** Infokanal
- 9.20** NLP s Tjašo Železnik in Klemnom Slakonjo (pon.)
- 12.40** Dober and Koroška (pon.)
- 13.10** Resnična resničnost
- 13.40** Oddaja o modi: Bleščica
- 14.10** Odštevanje do pesmi Evrovizije (1. del, pon.)
- 15.10** Studio city
- 16.05** 50 let televizije
- 16.30** Izvirni (pon.)
- 17.00** Glasnik
- 17.25** Mostovi - Hidak (pon.)
- 18.00** Dnevnik Tv Maribor - Slovenija Danes
- 18.25** Kronika osrednje Slovenije
- 18.35** Primorska kronika
- 19.00** V duhu glasbenega in plesnega izročila
- 19.20** Dok.: Slovenska ljudska glasbila in godci

### SLOVENIJA 2

- 20.00** Svet opere
- 20.30** Globus
- 21.15** 1.00 Halifax: SP v hokeju na ledu skupine A, Slovenija - Latvija
- 23.50** Koncert: Rudolf Gas (pon.)

### Koper

- 13.45** Dnevni program
- 14.00** Čezmejna TV - TG R FJK - Deželne vesti
- 14.20** Euronews
- 14.30** Mladinska oddaja: Fanzine
- 15.00** Arhivski posnetki
- 15.50** Sredozemlje
- 16.25** Artevisione - kulturni magazin
- 16.55** Aktualno: Meridiani
- 18.00** Na obisku (program v slovenskem jeziku)
- 18.35** Vremenska napoved
- 18.40** Primorska kronika
- 19.00** 22.00, 0.05 Vsedanes - TV dnevnik, vremenska napoved, športne vesti
- 19.30** Alpe Jadran
- 20.00** Srečanje z...
- 20.30** Avtomobilizem
- 20.45** Nautilus
- 21.15** Q - trendovska oddaja (vodi Lorella Flego)
- 22.15** Biker Explorer
- 22.45** 26. mednarodni pokal v plesih
- 23.35** Istra in ...

### Tv Primorka

- 10.30** 20.00, 23.00 Dnevnik TV in vremenska napoved
- 11.00** 23.30 Videostrani
- 16.30** Futsal: končnica DP
- 18.00** Mladi @ - a + e
- 18.40** 19.55 Epp
- 18.45** Spoznajmo jih (pon.)
- 19.40** Kulturni utrirek
- 20.30** Koper, Izola, Piran
- 21.30** Turizem in mi
- 22.00** Asova gibanica
- 22.30** Med Sočo in Nadižo

### RADIO

- 7.00, 13.00, 19.00** Dnevnik; 7.20 Dobro jutro vmes koledar, pravljica in napovednik; 8.00 Poročila in krajevna kronika;



## ISTRSKI ZORNI KOT Za mirno sožitje med Slovenijo in Hrváško važni tudi mednarodni odnosi

MIRO KOČJAN



Tudi v Istri in na Kvarneru ugotavljajo, da med Slovenijo in Hrváško niso pomembni samo bilateralni odnosi (v glavnem dobrí, mestoma slabí zlasti kar ponekod zadavajo mejo), marveč tudi mednarodni. In tu ni kaj reči. Pri širših mednarodnih problematikah, zlasti tistih, ki niso daleč od nas, so si pogledi dveh držav podobni, če ne celo enaki. Zadnja potrditev je Ohridsko srečanje, na katerem so mednarodno meritorno razpravljali o položaju jugo-srednje Evrope, predvsem s stališča, kaj s tem delom celine v zvezi z Evropsko unijo. Predsednika Slovenije in Hrváške Türk in Mesić sta v bistvu zastopala isto smer: pametno bi bilo, da bi to področje obravnavali s stališča, da je, oziroma da bo prej ko slej sestavni del Evrope. Vsako distanciranje tega območja od Evrope je samo škodljivo tako za celino, kakor zanj.

Pozornost zasluži, to pa so istrski časniki tudi omenili, če ne celo poudarili, pogovor, ki ga je Türk imel s turškim predsednikom. Vemo, da ponekod v Evropi do Turčije niso ravno razpoloženi (demokratična raven te države), no, slovenska stran očitno sodi, da bi še ustrezalo, če bi tudi ta država, ki je po zgodovini, razvoju, zdajšnji demokratični ravni, veri in še po marsičem še kako zanimiva, imela vse bolj še evropsko identitet. To navajamo, ponavljamo, da bi naglasili, da so bistveni kajpak bilateralni, ključni pa so tudi mednarodni odnosi dveh sosednjih držav.

Konec koncev pa tudi dvostranski stiki, ne glede na Dragonjo, ne zaslužijo vesetranske kritike. Sešla sta se predsednica dveh vlad, nekako vzela na znanje problem meje (in dragonjski primer), naposled pa menila, da so vzajemni odnosi dobrí, da je področje sodelovanja daleč večje kot ponekod mejni pas. Mešana komisija delujejo.

Seveda je na dlani, da gre tu za neposredne interese, ravnjanja povezana z bližnjimi volitvami in še za marsikaj. Toda cilj sodelovanja je in ostane postulat dveh držav, ki sta zene strani sosedni, z druge pa v bistvu (čeprav Hrváška še ni) v Evropski uniji. Nekateri časniki prinašajo tudi naslove inozemskih listov: med dvema državama ni »napetosti«. Tuji zadnje dni na partizanska tematika ni odpadla: v Italiji so še nekaj dni po praznovanju obletnice upora objavljali podatke o tem, koliko partizanov je padlo, koliko je bilo ranjenih in drugo (padlih je več kot 40 tisoč), na Hrváškem pa vse kaže, da ni več trenja med partizani-antifašisti in Italijansko unijo, saj je znano, da je Furio Radin prišel pred časom na dan s predlogom, da bi tudi v Istri postavili spomenik nesrečnemu, ki so končali v vojni. Zborovalci iz Matuljev so se v Munah (istrski del Čićerije) sešli, da bi počastili spomin na Giovannija Zola, ki je bil poveljnik 14. brigade Garibaldi in je padel prav v tej vasi. Na slovesnosti je bil tudi Radin, ki se je hkrati spomnil, da so okupacijske enote tudi v bližnji Lipi požgale vas, v ogenj pa žive zmetali vseh 270 vaščanov.

Radin pa se je oglasil tudi s predlogom, da bi se le sestali predsednici treh sosednjih držav (Italije, Hrváške in Slovenije) in iskreno omenili zločine toda storjene ne samo do nasprotne, marveč tudi z lastne strani. Težnja za srečanje je hvaljedarna, med prisotnimi je bilo sicer slišati, da naj predsedniki najprej ugotovijo, kdo je konflikt začel. Kajkorkoli, odnos med tem dvostrukim organizacijama, očitno niso skrhanji. To pa je dobrodošlo tudi za dve državi. Politiko pač povezujejo raznovrstne niti, ki se ne bi smelete pretrgati. V Istri pa zmeraj izstopa pogled, da je to regija, ki tudi in zlasti tokrat zasluži

priznanje, seveda kot regija. Kolumnist »La voce del popolo« tudi tokrat navaja, da je že dobrodošlo meddržavno evropsko sodelovanje, da pa ga je treba razvijati prek spoznanja regij, ki so na meji.

Prvi maj je za nami. Zborovanja, govorji (predvsem o tem, da so razlike v plačah nedopustne, na našem zborovanju je bilo slišati, da so »menedžerji v nebesih, delavci pa v peku«, kresi so goreli, plesalo je staro in mlađo. Praznik se zadnja leta predstavlja z drugačno identiteto. Na dlani je, da je zmeraj prisotna njegova »protestna« nota, vzgon pa mu daje razpoloženje. Praznike pa je označil še dogodek, ki ga je vredno omeniti. Na Reki so namreč s posebno ceremonijo naglasili stik med laicizmom in cerkvijo. Turistično fakulteto v Iki so prenesli na Reško univerzo, ta pa je, nekako v zamenu, predala reški nadškofiji poslopje v katerem je filozofska fakulteta na Belvederu. Nadškof Devčič je ocenil, da je šlo za »rezultat družnega in konstruktivnega dialoga«.

Tudi manjšinsko časopisanje v Istri pa je na vidnem mestu poročalo o tem, da je monsignor Evgen Ravignani že 25 let v Trstu in da nadaljuje prizadevanja škofa Bellomija. Ravignani je bil rojen leta 1932 v Pulju, odkoder je čez 14 let odšel v Trst, kjer je tudi ostal. Ravignani je Istran, kot je bil tudi škof Santin, sicer iz Rovinj, ki ga je zdajšnji škof omenil v svojem slovesnem nagovoru. Ravignani pa je poudarjal tržaško identitet, obstoj dveh jezikov, različnost med njima in kulturama dveh narodov, kar pa je skupno bogastvo. Navezal se je tudi na navzočnost več ver v Trstu. Sklepno ugotavlja, da gre v bistvu za ekumenski dialog, ki ga je treba poglabljati.

V Pulju pa so se na občinski upravi odločili za simpatično slavje v počastitev dneva družine, ki bo 15. tega meseca. Mož in žena, ki sta poročena že 50 let, bosta prejela poseben pozlačen kelih. Istrsko časopisanje pa prinaša tudi spominske zapise o slovitem boksarsku, svetovnem prvaku srednje kategorije Ninu Benvenutiju, ki je te dni dopolnil 70. leto. Doma je iz Izole, kjer je bil rojen leta 1938, v Izoli pa je bil na obisku, če me spomin ne vara predlani, sprejela ga je tudi županja Breda Pečan. Njegov tako rečeno stalni nasprotnik je bil Emil Griffith, s katerim še zmeraj prijateljuje. Žena se piše Pina Kovacic, imata pet sinov, med njimi pa boksarska ni. Prihodnje dni bo Benvenuti za italijansko TV pripravil vrsto oddaj - pogovor z nekdanjimi športniki, to pa v počastitev bližnje olimpijade v Pekingu. O olimpijskih igrah je Benvenuti kategoričen: Te igre predstavljajo mir, saj je znano, da ko so bile že v času stare Grčije, ni smelo biti konfliktov.

V Umagu pa doživlja občinska uprava težave. Člani Istrskega demokratskega zborna in »Malih obrtnikov« so bili namenoma odsotni tudi na zadnjem seji. Bojkot izvajajo že nekaj časa, češ, da občinski voditelji zanemarjajo kritične točke mesta (ulice, igrišče, vprašanje kaj bo s tvarno, v kateri predelujejo paradižnik in drugo). Skupščina sklepa z glasovi, ki so komaj nad polovico. Med drugim pa bodo šestega maja, to je na dan občine, podelili priznanje tudi šoli »Marija in Lina«, ki spominja na kravovo fašistično zgodovino v teh krajinah. Nekateri se čudijo, češ, skupščina bojkotira tudi podpredsednik Giuseppe Rota, podžupan. Župan Vlado Kraljevič se vsestransko trudi.

V Rovinju pa so na dan gasilcev (zavetnik je sv. Florjan) občinski predstavniki obiskali domačo, nadvse uspešno gasilsko enoto. V bližnjih Valah pa so imeli prvo tekmovalje »Fire combat« z nemajhno udeležbo 17 istrskih gasilskih enot.

## BOGATIMO SVOJ JEZIK

Od prejšnjega tedna dolgujem pojasnilo, **kda lahko uporabimo program**. Ta tukta ima dosti širši pomenski obseg kot spored, ki je na splošno skupek del, nastopov, oddaj v določenem vrstnem redu. V teh primerih je spored nekakšna sopomenka programa, lahko ju torej po potrebi zamenjam.

**Program (v it. programma)** je v slovenščini program, pa tudi načrt in nameri. Šlenc pod to geslo ni zapisal izraza seznam, čeprav so koncertni, radijski, televizijski programi, ki jih njegov slovar navaja, lahko tudi sporedi. Ne moremo pa delovni ali študijski program posloveniti s seznamom; uporabiti moramo izraz načrt. **Programirati pa je slov. načrtovati.**

Na splošno lahko rečemo, da je program vsebina in cilj kake dejavnosti, ki jo je treba izpolnit, programiranje pa načrtovanje dokončnega programa oz. načrta česa. Založbe izdelajo svoj letni program (bolj redko načrt), v katerem so zapisana dela, ki jih bodo v tistem letu izdali. Večkrat beremo o programih vlade ali kake organizacije (lahko tudi o načrtu), v čemer je zajet prikaz osnovnih ciljev vlade, politične stranke ali organizacije z obrazložitvijo temeljnih načel.

**V šolstvu se uporablja izraz učni program ali učni načrt**, poenostavljeno lahko rečemo, da je to pred-

metnik ali učni načrt, ki za učne predmete šol določene stopnje predpisuje vsebino in obseg učne snovi, lahko pa je tudi razpored predmetov in predavanj v šoli, seveda v okviru učnega načrta.

**V tehniki je program tovarniška proizvodnja načrtovana za eno sezono z jasnimi merili kakovosti in načina dela.** Lahko pa je to tudi že skupek opravil v določenem zaporedju (npr. pralni stroj z več programi, program robota). Pri tem ostajamo kar pri terminu program, ne moremo pa zamenjati z načrtom, in tudi redkokdaj s sporedom. **Večkrat bremo, da je tovarna prilagodila svoj program potrebam trga.**

Tudi v računalniškem jeziku govorimo samo o programih. Izdelamo torej program za računalnik; v računalnik vloženi program je zaporedje ukazov, ki jih izvaja računalnik.

**V ekonomiji uporabljajo izraz investicijski program, v pravu se program uporablja predvsem v mednarodnih telesih.** Tako poznamo npr. Program Združenih narodov za podprtje državam v razvoju. Takih programov je vedno več, zadnje čase posebno proti onesnaževanju. Večkrat se v politiki govorovi o programu reform, lahko bi rekli tudi o načrtovanju reform.

**Znanstvene ustanove in tudi posamezniki si zastavljajo razisko-**



valne programe, nekateri tudi osebne življenjske programe, ki so lahko tudi načrti.

**Načrt (tudi program) je nekaj, kar vnaprej določa način, kraj, čas za uspešno izvedbo kakega dejanja.** Zato poznamo zvez: držati se načrta, pripraviti načrt, dokončati, (ne)izvedeti načrta, pa tudi dolgoročni, kratkoročni gospodarski načrt, delo poteka po načrtu; doseči, izpolniti, preseči načrt; proizvodni, letni, tedenski načrt in podobno.

**Včasih pa načrt pomensko ni program, ampak je sopomenka za osnutek, predlog.** Posebno v politiki slišimo, da je vlada predložila načrt, osnutek ali predlog zakona ali tudi ustave v razpravo.

**Načrt pa je lahko tudi več kot to, je grafični prikaz kakega objekta ali ozemlja, to je zemljevid kraja, dežele, države, itn.**

Upam, da sem s temi pojasmili vsaj v glavnem razpršila dvome o programih, načrtih in že prej tudi sporedih.

Lelja Rehar Sancin

## PISMA UREDNIŠTVU

### Pojasnilo KD Ribškega muzeja bralcem PD in Borisu Pangercu

Primorski dnevnik je dne 30.4.2008 izpod peresa Borisa Pangerca objavil obširno recenzijo dvojezične knjige Tradicije dveh skupnosti v Tržaškem zalivu, ki jo je izdal K.D. Ribški muzej Tržaškega Primorja, kot tretjo knjigo svoje zbirke Morje, v projektu Evropske Unije Interreg III A Italija – Slovenija.

Najprej se moram zahvaliti uredu načrta načrta za hvalnredno pobudo širjenja zavesti med bralcimi, da smo zvezani z morjem več kot tisoč let, od same priselitve do Jadranu in torek, da smo tudi pomorski narod, čeprav so nekateri to skušali zanikati in preprečiti Slovencem na sploh in potem Sloveniji dostop do morja. Istočasno pa gre priznanje tudi Borisu Pangercu za zelo natančno in visoko strokovno kakovost recenzije. V strnjeni obliki mu je uspelo podčrtati, da smo bili de facto in de jure lastniki morja v Tržaškem zalivu do leta 1954 in smo se ukvarjali z obrtmi, ki so za vedno izginile, kot npr. kontoveljsko potapljaštvo, škedenjsko gojenje ostrig in barkovljansko prodatajanje kamenebalasta tovornim jadrfnicam.

Moj namen pa je pojasniti bralcem to, česar tudi recenzent ni mogel vedeti, ko je na koncu v dobronameri kritiki dodal: ... edina (velika) škoda je, da niso šla besedila skozi lektorske roke. Namreč podpisani uređnik knjige in Franco Cossutta kot predsednik društva sva dobro vedela za marsikatero jezikovno nerodnost v nekaterih tekstih in prevodih, posebno iz istrske strani, ampak smo bili prisiljeni iti mimo njih zaradi časovne stiske, ker je bilo potrebno sestaviti dokumentirano obširno znanstveno knjigo v nekaj mesecih, ker drugače ne bi dobili prispevke Evropske Unije. Prav zaradi tega je v kolofonu izrecno zabeleženo, da vsak avtor odgovarja za znanstveno in jezikovno vsebino svojega prispevka. Poleg tega smo se morali odločiti za eno od dveh opcij: ali jezikovno na nekaterih mestih oporečno ali nič. Mislim, da je bila prva rešitev pravilna, ker je treba upoštevati, da je

knjiga namenjena predvsem italijanskim kulturnim in šolskim krogom, ki ne poznajo našo namenoma zamolčano antropološko zgodovino povezano z morjem.

Prepričan sem, kot priznava sam recenzent, da smo s to knjigo zapolnili vrzel italijanskega in tudi slovenskega zgodovinopisa in s tem naredili še en korak naprej k reševanju, ohranjanju in ovrednotenju naše obmorske kulturne dediščine ter dviganju narodne samozavesti, kar je eden od ciljev našega K.D. Ribškega muzeja Tržaškega Primorja.

Lep morski pozdrav.

Bruno Volpi Lisjak

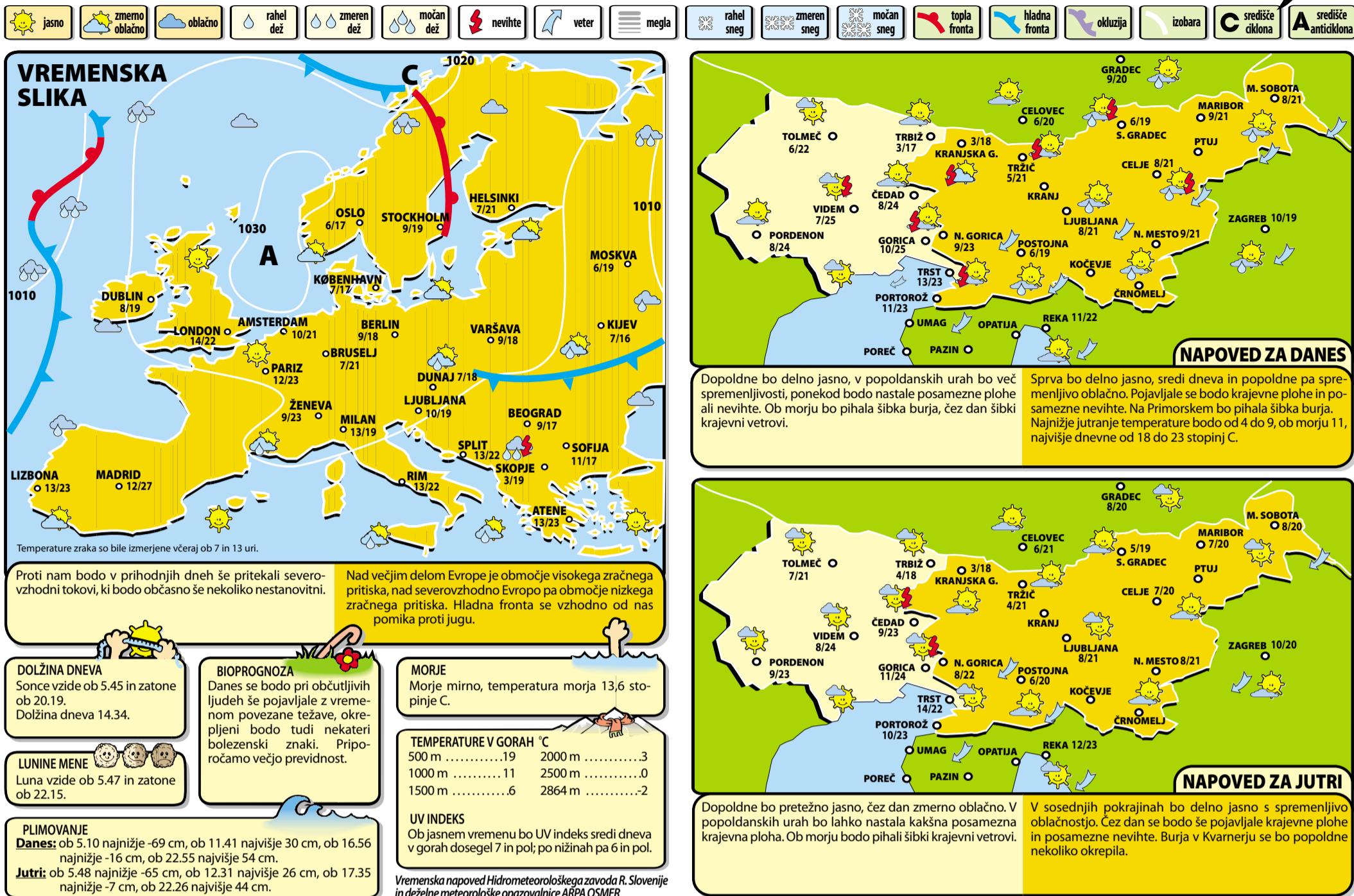


deljskega počitka, ali pa mislite, da sta delo in trud tistih, ki so v Klubih ničvredna in nepomembna? Zelo rada bi dobila odgovor na to vprašanje.

Združenje Klubov alkoholikov v obravnavi je neprofitno združenje prostovoljcev, ki nudijo svoj čas, znanje in še posebej nudimo svoje izkušnje družinam, ki prostovoljno ali zaradi bolezni skušajo prenehati z alkoholom. Da, nudimo tudi svoje znanje, saj se izpopolnjujemo na tečajih o problematični pitja alkohola, izdajamo publikacije, se udeležujemo srečanj na državnih, evropskih in celo svetovnih ravnih. Z veliko težavo vsakadne skušamo prebiti z nevednosti in neumnosti, saj se stalno sliši in šušlja, da zahajajo v Klube t.i. »pijanci«. V Klubu pa se srečujejo družine, ki so abstinenčne, to pomeni, da ne pijejo alkoholnih pijač, ali pa da se dobesedno trudijo, da tega ne bi počele. Zato t.i. »pijancev« v klubu ni. Pijanci so zunaj, so t.i. zmerni pivci, ki občasno ali priložnostno popijejo preveč in so nevarni zase in za družbo, ker noro vozijo po zaselkih in pokosijo nešteto življenj; pijanci so tisti, ki v družini izvajajo psihološko in fizično nasilje; pijanci so tisti, ki nimajo več vojniškega dovoljenja zaradi vožnje v vinjenem stanju, in še bi lahko naštela. Zato, kdor tako pogosto šušlja, da so v Klubih pijanci, naj se malo zamisli nad svojim stilom življenja in... kdor je brez greha naj vrže prvi kamen.

Natasja Scabar

**SPOROČILO UREDNIŠTVA**  
**Bralce obveščamo, da pišma objavljamo v obliki in besedilu, kot so dostavljena uređništvu, in jih ne spremenjamo oziroma popravljamo.** Poleg tega sporočamo, da je dolžina pisem omejena na največ 60 vrstic po 70 znakov (vključno s presledki). **Daljših pisem ne bomo objavljali.**  
**Sporočamo tudi, da nepodpisanih pisem ne objavljamo.**



NOVA GORICA adriatica.net CENTER POTOVANJ, Građevinska brigada 7, tel.: +386 081 333 24 16 | KOPER adriatica.net CENTER POTOVANJ, Pristaniška ulica 2, tel.: +386 081 5 627 84 10 | SEŽANA adriatica.net CENTER POTOVANJ, Kosovelova ulica 4 b, tel.: +386 081 738 12 18

**DJERBA**  
12.5.  
Hotel 4\*  
7 dni, pol penzion  
letalo iz Ljubljane **299 €**

**TUNIZIJA**  
14.5.  
Hotel 4\*  
7 dni, pol penzion  
letalo iz Ljubljane **309 €**

**SANTORINI**  
6.6.  
hotel 2\*  
7 dni, zajtrk  
letalo iz Ljubljane

**ZAREJŠE OD 60 LET**  
v maju, juniju  
in septembru **od 299 €**

**POTUJ PAMETNO**  
**adriatica.net**  
CENTER POTOVANJ  
[www.centerpotovanj.si](http://www.centerpotovanj.si)

**NEMČIJA** - V kraju Wenden v nemški zvezni deželi Severno Porenje-Vestfalija

## Zamrznjena trupla treh novorojenčkov v hladilni skrinji v kleti enodružinske hiše



KÖLN - V enodružinski hiši v kraju Wenden v nemški zvezni deželi Severno Porenje-Vestfalija so policisti v nedeljo zvečer odkrili trupla treh novorojenčkov, so včeraj sporočili pristojni organi. Osumljena v primeru je po najnovnejših podatkih mati otrok. Trupla novorojenčkov so policisti našli v kleti hiše, v kateri živi petčlanska družina. Preiskavo naj bi izvedli, ko so v nedeljo prejeli naminig od enega od članov družine.

Trupla treh novorojenčkov so se zapakirana v vrečkah v hladilni skrinji v kleti enodružinske hiše nahajala že od konca 80. let prejšnjega stoletja, se je medtem izvedelo iz preiskovalnih krogov. Trupla so odtalili, nato pa izvedli obdukcijo. Po navedbah zahtedonemškega radia naj bi jih našel 18-letni sin družine, ki živi v hiši, nato pa naj bi s starši odšel na policijo.

"Zločin je pravzaprav razjasnjen," je sporočil neimenovani tiskovni predstavnik državnega tožilstva v nemškem Siegenu. Osumljena v omenjenem primeru je mati otrok, trije novorojenčki pa naj bi po prvih ugotovitvah na svet privekali živi.

Priče so petčlansko družino, ki je živelna v hiši, opisale kot popolnoma nevpadljivo. Starši naj bi bili stari med 44 in 49 leti, otroci pa med 18 in 24 leti. Oče naj bi bil po poročanju televizije N24 po poklicu elektrotehnik. Iz preiskovalnih krogov se je razvedelo tudi, da naj bi ena hči študirala. Na zavodu za mladostnike družine niso nikoli obravnavali, saj zato po navedbah okrožne uprave Olpe ni bilo potrebe.

Več podrobnosti naj bi policija, državno tožilstvo v bližnjem mestu Siegen in komisija za umore iz mesta Hagen sporočili na sredini novinarski konferenci. (STA)

## ŠVEDSKA Enakopravnost med spoloma tudi v znakih

STOCKHOLM - Švedska bo v okviru prizadevanj za enakost med spoloma uvedla prometni znak za prečkanje ceste s podobo ženske. Državna uprava za cestni promet naj bi po naročilu vlade oblikovala žensko različico pešca, ki se nahaja na znakih pred prehodi za pešce, je povedal predstavnik prometnega ministrstva Kenneth Hultgren.

Nov znak bo prikazoval peško, ki prečka cesto, namesto moškega in tako prispeval k bolj enakopravnim švedskim prometnim znakom, je povedal predstavnik prometnega ministrstva Kenneth Hultgren.

Projekt je sprožilo mesto Mariestad, 300 kilometrov jugozahodno od Stockholma, ki je postavilo prometne značke s peško, ki jih je oblikoval lokalni umetnik, je povedal Hultgren. Da ne bi bil Mariestad izjema glede državnih pravil o prometnih znakih, se je vlada raje odločila, da nove značke uvede po vsej državi, je dodal.

Značke s podobo peške naj bi na Švedskem uveli naslednje leto. Lokalne oblasti se bodo lahko odločile, ali bodo uvedle nov simbol ali ostale pri tradicionalnem simboli pešca, ki je v uporabi od leta 1966, je pojasnila predstavnica državne uprave za cestni promet Anna Karin.

Ta zgodba opozarja, da se bo problem enakopravnosti med spoloma najbrž postavljal še na mnogih drugih področjih, na katerih je doslej kot nekaj samoumevnega prevladoval moški.